

**গোটোল দ্বা চৌ**

( সামাজিক নাটক )

**শ্রীজন্মধর চট্টোপাধ্যায়**

মনোমোহন খিয়েটারে  
অভিনীত

১৩৩৬

চলুতি নাটক-নভেল এঙ্গেলি  
১৪৩, কর্ণওয়ালীস হাউস  
কলিকাতা—৬।

প্রথম সংস্করণ

## হই টাকা

একাকারের পক্ষে শ্রী অমীমকুমার চট্টোপাধায়ার ১৪৩, কর্ণওয়ালীস স্ট্রিট,  
কলিকাতা হইতে প্রকাশিত ও কল্পনা প্রেস ২, শিবনারায়ণ দাস লেন  
হইতে শ্রীশ্বোধচন্দ্র মণি কর্তৃক মুদ্রিত।

দেহের দাবী বড় কি 'প্রাণের দাবী' বড়—এই প্রশ্নটাই আমার  
বর্তমান নাটকের নায়িকা অচলা সমাজের কাছে উপস্থাপিত  
করেছেন। দৈহিক অভিযান্ত্রিক মূল, প্রাণের মনন বা ইচ্ছাশক্তি—ইহাই  
দার্শনিক তত্ত্ব। দেহ জড়—জড়ের কোনো স্বাধীনতা নাই। তাহার  
পুষ্টি ও প্রচার সীমাবদ্ধ। আদিগ যুগ থেকে আজ পর্যন্ত দেহকে প্রকৃতির  
অভ্যাচারের কবল হ'তে রক্ষা করবার সকল চেষ্টাই ব্যর্থ হয়েছে। অরা-  
মৃত্যুর বিকার তাকে মানুভেই হবে। কত দেহ নষ্ট হ'য়ে গেছে, কিন্তু  
মানুষের প্রাণ-শক্তি অবিছেন্ন—চিঞ্চাধাৰাও অব্যাহত।

মুক্ত মনের স্বাধীনতা যে কতদূর প্রসারিত হতে পারে—যুগে যুগে  
অভিমানবগণ তা' দেখিয়েছেন। দেহ আধাৰ, প্রাণ বা মন তাৰ আধেৰ।  
আধেৰ বস্তুটিকে হারিয়ে—তবু আধাৰকে ঘেজেঘে রূপ-সাধনের চেষ্টা—  
নিঃস্বত্ত্বাৰ লজ্জাকেই বাড়িয়ে তোলে।

একটা সঙ্গীৰ সমাজের হৃদ্দেশন অনুভূত হয়, তাৰ সংক্ষারমূক্ত  
স্বাধীন মনের প্রসাৱতাৰ মধ্যে। মেঝেনে দেহ ও মনের প্রাধান্তি নিয়ে  
বিৰোধ বাধ্য—কথনই 'প্রাণের দাবী' উপেক্ষিত হয় না। কি সমাজ  
নৈতিক, কি রাষ্ট্ৰনৈতিক, সব ক্ষেত্ৰেই একথা বলা চলে—'যে-কোনো  
মুক্তি-কামীকে কল-কৰ্ব্বা আৰু গোলাবাকুল দিয়ে ঘিৱে রাখা অসম্ভব—  
যদি মেই মুক্তি-কামনাৰ মধ্যে জাগে সত্যকাৰ অনুভূতি—'প্রাণের দাবী'  
নিয়ে।

আজকালকাৰ হিন্দু-সমাজে সবচেয়ে বেশী প্রাণহীনতাৰ পৰিচয় পাওৱা  
বাবু—নাৰীকান্তিৰ দৈহিক অৰ্ধাদা-বোধ বা সতীধৰ্মেৰ বিকৃত ব্যাখ্যাৰ  
মধ্যে। প্রতিদিন সংবাদপত্ৰগুলি নাৰী-নিগ্ৰহেৰ যে কৰণ-কাহিনী বহন

ক'রে আনে—নির্মম পুরুষ যেখানে পাশবিক হিংস্রতা নিয়ে নারীকে আক্রমণ করে—দুর্বল নারীর পক্ষে সেখানে আত্মরক্ষার উপায় কি ? নারীকে বুগুনিগী করে তুললেও তো সে সমস্তার মীমাংসা হবে না ? আত্মরক্ষার জন্যে অত্যাচারিত যত্থানি প্রস্তুত হতে পারে—আক্রমণের জন্যে, অত্যাচারীর প্রস্তুতিও হতে পারে, তার চেয়ে বহুগুণ বেশী। দৈহিক প্রতিযোগিতায় পুরুষের কাছে নারীর পরাজয় অনিবার্য হলেও, তার ‘প্রাণের দাবী’ অগ্রাহ হবে কেন ? নারিকের দিক নির্মল-যন্ত্রের মত নারী-মন যতক্ষণ কোনো ঝুঁকে অবিকল্পিত থাকবে, ততক্ষণ তার শুচিতাকে অস্বীকার করার অধিকার কোনো সমাজের নেই। কেন হবে না সেই নারী, প্রাতঃস্মরণীয়া, মহাপাতকনাশনা পঞ্চ-কন্যার মতই সতীত্বের গৌরবে আরও উজ্জ্বল, আরও পবিত্র ? অতএব নারীধর্মের মূল কথা ‘প্রাণের দাবী’—দেহের বিকার নয়। দেহাতীত অচলার জীবন-কাহিনী রঞ্জকে উপস্থিত ক'রে, আমি তার প্রাণের দাবীকেই প্রতিষ্ঠিত করতে চেয়েছি।

‘প্রাণের দাবী’ সাগ্রহে গ্রহণ করে, মনোমোহন-থিয়েটারের কঙ্কপক্ষ আমাকে বাধিত করেছেন। তজ্জন্য তাহাদিগকে আমি অসংখ্য ধন্যবাদ জ্ঞাপন করছি। বঙ্গবন্ধু-মঞ্চের অন্যতম শ্রেষ্ঠনট শ্রীযুক্ত নির্মলেন্দু লাহিড়ী মহাশয় এই নাটকখানিকে ক্রপনানের জন্য যে অক্লান্ত পরিশ্রম করেছেন এবং নিজেই শ্রেষ্ঠাংশে অবতীর্ণ হ'লে, ইহাকে যে ভাবে সাফল্যমণ্ডিত করেছেন—তজ্জন্য আমি তার কাছে অশেষ ঝুঁটি। অন্যান্য নট-নটী যারা এই নাটকে অংশ গ্রহণ করেছেন, তাঁদের কাছেও আমি বিশেষ কৃতজ্ঞ। —এই ভূমিকা মন্ত্র ১৩৩৬ সালে লেখা। নির্মলেন্দু এখন স্বর্গীয়। একুশ বছর আগে ঘোবনের উদ্দীপনা নিয়ে যে নাটকখানি লিখেছিলাম, আজ বার্ষিকের সীমান্ত এসে, তাকে একটু সংস্কার করতে বাধ্য হয়েছি প্রকাশকের অনুরোধে।

রাজনৈতিক প্রয়োজনে হিন্দু-মুসলমানের বিরোধিতা আজ সমাজজীবনে  
যে প্লানিজনক বিপর্যয় ডেকে এনেছে—নারী-নিগ্রহের ইতিহাসই বোধ হয়  
সে বিষয়ে সবচেয়ে বেশী মর্মান্তিক। পাঞ্জাব ও বাংলার গৃহহারা অসহায়  
মেরেদের ফিরিস্তি—মাঝে মাঝে সংবাদপত্রে দেখতে পাই। রাষ্ট্রীয়  
ব্যবস্থার তাদের সংখ্যাভূপাতিক আদান-প্রদানের কথাও শুনতে পাই। এই  
সব নির্যাতিতা মা-বোনরা স্বামী-পুত্রের কাছে আবার সামন আস্তান  
পাচ্ছেন কিনা, সে বিষয়ে সন্দেহ আছে। আমার ‘প্রাণের দাবী’র কত  
‘অচলা’ বে আজ পথে পথে কেঁদে বেড়াচ্ছেন—তাই বা কে জানে ?

বঙ্গমঞ্চে ‘প্রাণের দাবী’র অভিনয়—প্রয়োজন একুশ বছর পূর্বের চেয়েও  
আজ অনেক বেশী অনুভূত হচ্ছে। তাই, নাটকখানি মূলন ক'রে  
লিখলাম। এই সংস্করণে মূল-সমস্তানিকে আরও বেশী পরিশৃঙ্খল করে  
তুলেছি বলেই মনে হয়।

ইতি—

শ্রীজলধর চট্টোপাধ্যায়



## টে সঁা

শুচিবাই গ্রন্থা—মা আমাৱ !

তোমাৱ মুখে তো সব সময় কেবল—‘ছু’সনে !   ‘ছু’সনে !’  
এই অবাধ্য ছেলে তাৱ ‘প্ৰাণেৰ দাবী’ নিয়ে তোমাৱ  
পবিত্ৰি পা-ছু’খানি ছু’য়ে দিচ্ছে !   ভয় কি মা !   একবাৱ  
গঙ্গাস্নান কৱলৈ তো দোষ কেটে যাবে ?

সেবক—জলধৰ !



## পাত্র-পরিচয়

### কেশব

একজন ধনাটা ব্যক্তি। তিনি পরিবারবর্গের নিকট স্বেচ্ছ-প্রবণ ও সহদয় ছিলেন, কিন্তু কর্তব্যে অত্যন্ত কঠোর। প্রাণাধিক পত্রীর প্রতি যে হনুমহীনতার পরিচয় আছে, তাহা তাহার সহজাত নহে—শাস্ত্রজ্ঞ ভগ্নিপতির মনস্ত্রষ্টি ও সমাজ বা সমষ্টির হিতার্থে ব্যষ্টির তাগবৃক্ষ হইতে উৎপন্ন। পত্রীপ্রেমে আচ্ছন্নসহদয়ে নিজের যে দুর্বলতা লুকাইয়াছিল তাহাকে অস্বীকার করিয়া একটা কল্পিত সবলতার মধ্যেই তিনি অভিনন্দন করিয়াছিলেন। ফলে, ভাঙ্গিয়া পড়িয়াছেন। এই অন্তর্বর্তী কেশব চরিত্রের বৈশিষ্ট্য।

### শশাঙ্ক

কেশবের কনিষ্ঠ সহোদর। জ্যোষ্ঠের প্রতি অত্যন্ত অমুসূন্দর ও শ্রেষ্ঠাসম্পন্ন। শাস্ত্র ও সমাজ-শৃঙ্খলার নামে তাহার মাতৃনয়া ভাতৃজায়ার প্রতি কেশবের অবিচারকে ক্ষমা করিতে অসমর্থ। অন্তদিকে কেশবের এই হনুমহীনতার মূলে, যে ভগ্নিপতির সমর্থন ও সহানুভূতি ছিল তাহার প্রতি অত্যন্ত বিরক্ত ও বিদ্রোহ-বৃক্ষ প্রণোদিত হইয়া—সমাজস্রোতী।

### রামকুপ

কেশব ও শশাঙ্কের ভগ্নিপতি। শাস্ত্রজ্ঞ পণ্ডিত। প্রথম জীবনে কেশব অত্যন্ত দরিদ্র ছিলেন। হিন্দুধর্ম ও সমাজ-বন্ধনের প্রতি তাহার বিশেষ আস্থা ছিল—তাই রামকুপের জ্ঞান একজন স্বার্থ পণ্ডিতকে

ভগ্নি-সম্প্রদান করেন। কালে শশাক্তের আধুনিক উচ্চশিক্ষার ফলে ও কেশবের আর্থিক অবস্থা পরিবর্তনের সঙ্গে সঙ্গে এই পরিবারের উপর পাঞ্চত্য সত্ত্বার পক্ষাব আসিয়া পড়ে। তখন পাঞ্চত্যের গোঁড়া শশাক্ত এবং প্রচেয়ের গোঁড়া রামরূপ এই দুই পণ্ডিতের মধ্যে খুঁটি-নাটি লইয়া অত্যন্ত মর্তবিরোধ ও শালক-ভগ্নিপতি সম্পর্কের স্থযোগে উভয়ের মধ্যে বন্ধ-বাদের কথাঘাত চলিতে থাকে। রামরূপ বিপন্ন হইয়া পড়েন। কেশব উভয়ের মধ্যে সরুদা প্রীতি-স্থাপনের চেষ্টাই করিতেন, কিন্তু শশাক্ত যখন তাহার বৌদ্ধির প্রতি কেশবের অবিচারের কথা জানিল—তখন হইতে সে চেষ্টা একেবারেই ব্যর্থ হইয়া গেল। রামরূপের প্রতি শশাক্তের আক্রমণ অত্যন্ত নিষ্ঠুর হইয়া উঠিল। রামরূপ অপ্রস্তুত হইয়াও আত্মপক্ষ সমর্থন করিতে লাগিলেন। তাই তাহার চরিত্র-সহানুভূতির অভাবে একটু ম্লান।

### তোলা পাগ্লা

প্রথম জীবনে বন্ধাকর দশ্মার মতই উচ্ছুজ্জল। পরবর্তী জীবনে মহিম বাল্মীকীর মতই সাধু সজ্জন। স্পষ্টভাষিত। ও সংকলনের দৃঢ়তাই তার চরিত্রের বৈশিষ্ট। অচলার প্রতি অত্যন্ত সহানুভূতিশীল।

### মদন

একটা মাতাল। কেশবের সাধুবী স্তু নির্মলাকে, পতিতাজ্ঞানে বৃক্ষিতাক্রমে গ্রহণ করিতে অতোচ লালায়িত।

### বিনয়

এক কথার, একটা বদলোক। মদনও অচলার মধ্যে একটা কুৎসিং সহক স্থাপনের অছিলায় মননের নিকট হইতে অর্থগ্রাহী।

## ঝটু

কেশবের বিশ্বাসী ভৃত্য। নির্মলা গৃহত্যাগের পরে নিযুক্ত। সেই কারণ অভ্যন্তাবশতঃ পতিতা অচলার প্রতি অত্যন্ত ঝুঁত বাবহার করিয়াছিল।

## অচলা-নির্মলা

দৈব ঘটনায় গৃহত্যাগের পর ‘অচলা’ নামে পরিচিত। স্মৃগায়িকা হিসাবে খ্যাতি অর্জন করিয়া, ও রেকর্ডে গান গাহিয়া জীবিকার্জন করিতেন। ভোজ পাগলার আশ্রয়ে থাকিতেন। শেষে কন্তা শাস্তিকে একবার দেখিবার জন্তু পাগল হইয়া উঠেন। এই সময় কৌশলে শশাক্ষের সঙ্গে তার পরিচয় ঘটে, নিজের সামাজিক নিবৃত্তিতার ফলে একটা দুর্ঘটনায় শাস্তি পুড়িয়া মরে। স্বেহ-কাতব মাতৃহৃদয় তখন আত্মানিতে ভরিয়া উঠে, সমাজ কেন যে তাহার প্রাণটাকে উপেক্ষা করিয়া শুধু দেহের বিচার করিবে—এই প্রশ্নে তাহার একটু মন্তিষ্ঠ-বিকৃতি ঘটে! সে তখন তাহার পক্ষীত্বের দাবি লইয়া মাতাল কেশববাবুর সম্মুখীন হয়।

## সর্বাণী

কেশব ও শশাক্ষের ভগ্নি—রামকৃপের স্তু। স্বেহ-মর্মতাল কেশববাবুর হৃদয়ের একটা ছায়া। হৃদয়ের কেমলতা ও চিঞ্চের দৃঢ়তা তাহারও বৈশিষ্ট্য। একদিকে পতিতভক্তি—অন্তদিকে আতার বিপদে সহানুভূতি সর্বাণীর নারী হৃদয়কে একটুও উত্তেলিত করে নাই! সে রামকৃপের কার্য্যের প্রতিবাদও করিয়াছে—পদধূলিও গ্রহণ করিয়াছে।

## জগদস্থা

কেশব-শশাক-সর্বাণীর জননী। সরল বিশ্বাসে দেবাঞ্জলা ও পারিবারিক মঙ্গল-কামনাই তার জীবনের লক্ষ্য।

## শাস্তি

লীলা চঞ্চল নবম বধীয়া কন্যা। নির্মলা, তাহার তিন বৎসর  
বয়সকালে গৃহত্বাগ করে। বিশ্঵ত মাঝের মুখ দেখিয়া সে আনন্দে অধীর  
হইয়া উঠে। অভিমানের আঘাতে পিতার সবলতার বাঁধ ভাজিয়া সে  
তাহার পিতৃবক্ষে পত্নী-প্রেমের গোপন দুর্বলতাটিকে জাগাইয়া তুলে।  
তারপর নিজের মৃত্যুতে জননীর গৃহাগমনের পথ উন্মুক্ত করিয়া দেয়—  
মৃত্যুকালীন একটী ছোট অনুরোধ, যাহা কেশব ভূলিতে পারেন নাই।

# প্রথম অভিনয় রজনী

**অধ্যক্ষ—শ্রীমতেন্দুমোহন ঘোষ ( দানবীবাৰ )**

# শিক্ষক—অনিশ্চিতেন্দু লাহিড়ী

## শ্রুতি-সংষ্ঠোজক— নাট্যকার

# সঙ্গীত শিক্ষক—শ্রীকুমারকুমাৰ মিত্র

হারমোনিয়াম বাদক—শ্রীচাক্রচন্দ্ৰ শীল  
বংশী-বাদক—শ্রীনেপালচন্দ্ৰ রায় ( খোকাবাবু )

শ্বরক— { শ্রীপাচকড়ি সান্ধ্যাল  
উপেন্দ্রনাথ চট্টোপাধ্যায়

ଷ୍ଟେଜ-ମ୍ୟାନେଜାର—ଆରବୀଜୁନାଥ ମରକାର

\* \* \*

2

2

## কেশব—অনিষ্টলেন্স লাহিড়ী

## শশাক— শ্রীরবি রায়

## ମଦନ—ଶ୍ରୀମତେଜୁନାଥ ଦେ

## କଟ୍— ଅଯନୀଜ୍ଞନାଥ ଘୋଷ

ବିନ୍ଦୁ - ଅବସ୍ଥାକୁଳାଥ ମନ୍ଦିର

## ତୋଳା—ଶ୍ରୀକୃମୀରଙ୍ଗକ ମିତ୍ର

# ରାମକ୍ରପ – ଶ୍ରୀଗନ୍ଧିଶ୍ଚତ୍ର ଗୋହାମୀ

মাতালগণ—শ্রীঅনিলকুমার বিশ্বাস  
শ্রীদেবেন্দ্রনাথ পাল  
শ্রীহরিদাস ঘোষ  
শ্রীউপেন্দ্রনাথ চট্টোপাধ্যায়  
শ্রীকালিপদ গুপ্ত  
জগমণ—শ্রীতোলানাথ ঘোষাল  
বেয়ারা—শ্রীশুধৌরকুমার ঘোষ  
স্মানার্থীরা—শ্রীমদনকুমার দত্ত  
শ্রীহর্ষিকেশ চট্টোপাধ্যায়  
অচলা—শ্রীমতী সরযুবালা  
সর্বাণী—শ্রীমতী আশালতা  
জগদন্তা—শ্রীমতী প্রকাশমণি  
শান্তি—শ্রীমতী প্রমীলাবালা (পটল)  
ছনিমা—শ্রীমতী কালিদাসী

# ଆଟପେର ଦାନୀ

ପ୍ରଥମ ଅଙ୍କ

ପ୍ରଥମ ଦୃଶ୍ୟ

ସ୍ଥାନ—ଅଚଳାର କଳ

କାଳ—ସତ୍ୟ

ଦୃଶ୍ୟ—ଅଚଳା ଗାହିତେଛିଲ

( ଗାନ )

ଏ ଜୀବନେ—

ତୋମାରେ ଭୁଲିବ ଯଦି,  
କାଦିବ ଗୋ ନିରବଧି ।

ଆଁଥି ମାନିବେ ନା ମାନା, ସେ କଥା କି ନାହି ଜାନା ?  
କାଟା ଯେ ବିଧିବେ ଫୁଲ-ଶୟନେ ।

ତବ ଧ୍ୟାନେ ଡୁବେ ଥାକି, ଆଲ୍ଭା ପରିବେ ଆଁଥି  
କାଜଳ ମାଖିବେ ଛଟି ଚରଣେ ।

ଖୁଲି ମୁକୁରେର ବୁକ, ଦେଖିବ ତୋମାରି ମୁଖ  
ନୟନ ମିଳିବେ—ଛଟି ନୟନେ...

ବିନୟ । ଚୁପ—ଶଶାକ ଆସୁଛେ !  
ଏମୋ, ଏମୋ ଶଶାକ ! ଭିତରେ ଏମୋ...

ଶଶାକ । ( ପ୍ରବେଶ କରିଯା—ଘୁରିଯା ଦୀଡାଇଲ—ସର୍ବକ୍ଷଣ ପିଛିନ ଫିରିଯାଇ କଥା ବଲିତେ ଲାଗିଲ )

ଏ କୀ ବିନୟ । ମିଛେ କଥା ବ'ଲେ—ଏଥାନେ ନିଯେ ଏଲି କେନ ଆମାକେ ?

ଅଚଳା । କି ମିଛେ କଥା ବଲେଛେ ବିନୟ ?

ଶଶାକ । ମେ ବଲେଛେ—ଏହି ବାଡାତେ ଏକଟି ସ୍ତ୍ରୀଲୋକ ଭୟାନକ ବିପନ୍ନ !  
ଗୁଣ୍ଡାରା ତାକେ ଆଟ୍କେ ରେଖେଛେ—ବାଇରେ ଯେତେ ଦିଛେ ନା ..

ଅଚଳା । ଏକ ବର୍ଣ୍ଣଓ ମିଛେ ବଲେନି । ବିନୟ । ତୁ ମି ଏକଟୁ ବାଇରେ ଯାଉ ..

ଶଶାକ । ଆମିଓ ଯାଇ...

ଅଚଳା । ( ହଟାଂ ହାତ ଧରିଯା ) ତୁ ମି କୋଥା ଯାଏ ? ଏହି ବିପନ୍ନାକେ  
ଉଦ୍ଧାର ବର୍ତ୍ତେ ଏମେହୁ ଯେ...

ଶଶାକ । କେ ବିପନ୍ନା ? ( ହାତ ଛାଡାଇଲ )

ଅଚଳା । ଆମି ..

ଶଶାକ । ତୁ ମି ପତିତା ।

ଅଚଳା । ପତିତାର ଚେଯେ ବିପନ୍ନା ଆଏ କେ ଆହେ ଶଶାକ ? ନାରା  
ଜୀବନେର ଏକମାତ୍ର ଗୌରବ—ଏହି ଦେହେର ପବିତ୍ରତାକେ ଯାରା ଦ୍ରବ୍ୟ-ମୂଲ୍ୟ ବିକ୍ରମ  
କରେ—ଅନ୍ତରେ ଏକନିଷ୍ଠା ଥାକଲେଓ, ଯାରା ବହୁ ମେବା କରତେ ବାଧ୍ୟ ହୁଁ—  
ତାରା କି ବିପନ୍ନା ନୟ ?

ଶଶାକ । ବହୁ ମେବା କଥନଟି ବାଧ୍ୟତାମୂଳକ ହତେ ପାବେ ନା । ଆମି  
ଜାଣି—ମେ ବିଷୟେ ତୋମାଦେର ଉଂସାହ ଆହେ, ଆନନ୍ଦ ଆହେ । ଅମ୍ବ୍ୟତ  
ଉଚ୍ଛ୍ଵଲତାଟ ଯେ ତୋମାଦେର ଜୀବନ...

ଅଚଳା । ନିଶ୍ଚାସ କରୋ ଶଶାକ ! ପତିତାଓ ମାନୁଷ । ପତିତାର ବୁକେହ  
ଏହି ଆହେ—ରକ୍ତରୂପ ଉଷ୍ଣତା ଆହେ । ତାରା ଯେ ଅମାନୁଷ ହୁଁସ ଓଡ଼ି,

ତାର ଏକମାତ୍ର କାରଣ,—ସମାଜେର ଅନାଦର ଓ ଅବହେଲା । ଜିଜ୍ଞାସା କରି  
ତୁମି କି ବିଯେ କରେଛ ?

ଶଶାଙ୍କ । ସେ ପ୍ରଶ୍ନା...କେନ ?

ଅଚଳା । ବୌକେ ସଦି ବାଧ୍ୟ କରୋ—ଏହି ଘୁଣିତ ପଞ୍ଜୀତେ ବାସ କରନ୍ତେ—  
ତା'ହେଲେ କି ତାର ଝର୍ଣ୍ଣି-ବିକାର ସଟ୍ଟିବେନା ?

ଶଶାଙ୍କ । ( ହଠାଂ ଏକଟୁ ଘୁରିଯା ମୁଖେ ଦିକେ ଚାହିୟା ) କେ ତୁମି ?

ଅଚଳା । ଆମି ପତିତା...

ଶଶାଙ୍କ । ସତି ବଲୋ, ତୁମି କେ ? ( ଅଗ୍ରମର ହଇଲ )

ଅଚଳା । ଠାକୁରପୋ ! ସତିଇ ଆମି ପତିତା । ଅଞ୍ଚ-ପରିଚୟେର ଦାବୀ  
ତୋ ଆଜ ଆର ଆମାର ନେଇ ... ( କାନ୍ଦିତେ ଲାଗିଲ )

ଶଶାଙ୍କ । ( ତୀଙ୍କୁଭାବେ ଲଙ୍ଘନ କରିଯା ) ଏକି ଅସନ୍ତବ ସଟନା ? ବୌଦ୍ଧ !  
ତୁମି ବୈଚେ ଆଛ ? ପ୍ରାଚ୍ୟବ୍ରତ ଆଗେ—କାଣ୍ଡି ଥିକେ ଦାଦା ‘ତାର’ କରେଛିଲ  
କଲେରା ରୋଗେ ହଠାଂ ମାରା ଗେଛ ତୁମି ! କତ କେନ୍ଦେଛି ତୋମାର ଜନ୍ମ—  
ଆର ଆଜ ଆମାର ମାମ୍ବନେ ଦୀନିଯିମେ କଥା ବଲଛୋ ? ତୁମି ପତିତା ?  
ଆମାର ଚୋଥହୁଟୋକେ ସେ ବିଶ୍ୱାସ କରନ୍ତେ ପାରଛିଲେ ବୌଦ୍ଧ !

ଅଚଳା । ତୋମାର ବୌଦ୍ଧ ବୈଚେ ନେଇ—ସେଇ କଥାଟାଇ ସତି ଠାକୁରପୋ !  
ପତିତା ମେଜେ ବୈଚେ ଥାକା କି ତାର ପକ୍ଷେ, ମୃତ୍ୟୁର ଚେଯେଓ ବେଶୀ ନାହିଁ ?

ଶଶାଙ୍କ । ତାହେଲେ କେନ ଏତଦିନ ମରୋନି ? କେନ ଆମାକେ ଠାକୁରପୋ  
ବଲେ ଡାକଛୋ ଆଜ ? ଛି ଛି ଛି—ଲଜ୍ଜା କରଛେ ନା ତୋମାର—ଆମାର  
ମନ୍ଦେ କଥା ବଲୁଣେ ?

( ବୃଦ୍ଧ ଭୋଲା ପାଗଲାର ପ୍ରବେଶ )

ଭୋଲା । କେନ ଲଜ୍ଜା କରବେ ? ଆର, କେନେଇ ବା ମେ ମରବେ ? ତୁମି  
ମରୋ, ତୋମାର ଦାଦା ମରୁକ, ଆର ମରୁକ ତୋମାଦେର ଭଗ୍ନପତି ମେଇ କି ନାମ  
ଭଟ୍ଟଚାର୍ଯ୍ୟ !

ଅଚଳା । ନା, ନା, ବାବା ! ତୁମି ଓକଥା ବଲୋ ନା...

ଭୋଲା । ଚୁପ୍ କର ବେଟି ! କେନ ବଲବୋ ନା ? ନିଶ୍ଚଯିତ୍ତ ବଲବୋ—  
ଏକଶୋବାର ବଲବୋ...ବଲି, ତୋର ରିଭଲବାରଟା କୋଥାମ୍ବ ? ଦେ' ଦେଖି ଓରା  
ହାତେ...ଓ କି କରତେ ଚାନ୍ଦ, ତା ଏଥୁନି ବୋବା ଯାବେ...?

ଅଚଳା । ଶଶାଙ୍କକେ ତୁମି ଚେନ ନା ବାବା !

ଭୋଲା । ଖୁବ ଚିନି । ମାହୁସ ଚିନ୍ତେ ଚିନ୍ତେ ମାଥାର ଚୁଲ ପେକେ ଗେଛେ  
—ଦୀତ ପଡ଼େ ଗେଛେ—ଚୋଗ ନିଭେ ଗେଛେ । ଆଜ୍ଞା, ସତ୍ୟ ବଲୋ ତୋ  
ବାବାଜୀ ! ଏକଟା ରିଭଲବାର ହାତେ ପେଲେ, ତୁମି କାକେ ଖୁନ କରୋ ?  
ନିଜେକେ ? ନା ତୋମାର ଓଈ ବୌଦ୍ଧିକେ ?

ଶଶାଙ୍କ । ପତିତାବ୍ଲତି କରାର ଚେଯେ—ବୌଦ୍ଧିର ମୃତ୍ୟୁ ଚେର  
ଭାଲୋ...

ଭୋଲା । ଓଈ ଶୋନ୍ ! ଓରେ, ଓ ଯେ ତାରଇ ଭାଇ ! ଆମି କିଛୁଇ  
ଭୁଲିନି । ମେଓ ଅମନି ଘାଡ଼ ଫୁଲିଯେ ବଲେଛିଲ—ନିର୍ମଳା ! ତୁମି ବରତେ  
ପାରନି ? ଆଜ୍ଞା ବାହାଧନ ! ତୋମାର ବୌଦ୍ଧ କେନ ମରବେ ? ମରା ଉଚିତ  
—ତୋମାର ଦାଦାର, ତୋମାର—ଆର ତୋମାଦେର ଭଗ୍ନିପତି ମେହି କି  
ନାମ ଭଟ୍ଟଚାର୍ଯ୍ୟର !

ଶଶାଙ୍କ । କେ ଆପନି ?

ଭୋଲା । ଆମି ! ଆମି ହନ୍ତି—ମହାକବି ବାଲ୍ମୀକୀ ! କଲିର ସୀତା,  
ତୋମାର ଏଇ ବୌଦ୍ଧିକେ ଆଗମେ ବସେ ଆଛି । ତୋମାର ଦାଦା ରାମଚନ୍ଦ୍ର  
ସତୀଲକ୍ଷ୍ମୀ ସୀତାକେ ନିର୍ବାସିତା କରେଛେ କିନା ?

ଶଶାଙ୍କ । ବୌଦ୍ଧ ସତୀଲକ୍ଷ୍ମୀ ?

ଭୋଲା । ନିଶ୍ଚଯିତ୍ତ ! ତୋମାର ବୌଦ୍ଧ ସଦି ସତୀଲକ୍ଷ୍ମୀ ନା ହତେ ତା'ହଲେ  
ତେ ଆସି ହତାମ ନା ବାଲ୍ମୀକୀ ! ଆମଲ ଘଟନାଟି ସେ କି—ତା ବୁଝି  
ଆଲୋ ନା ତୁମି ?

শশাক্ষ। কি 'করে জানবো ?' আমি আনি বৌদ্ধি ম'রে গেছে...  
জীবনে আর তার সঙ্গে...

তোলা। দেখা হবে না। শোনো তাহলে। কাশীতে অন্নপূর্ণার মন্দিরে  
গিয়ে সীতামতী পথ হারিয়েছিলেন। গুণ্ডাদের হাতে পড়ে সাতদিন  
নিঝুন্দিষ্টা ছিলেন - তারপর আমিই উদ্ধার করেছিলাম ! তোমার দাদাৰ  
কাছেও নিয়ে গিয়েছিলাম...

শশাক্ষ। তাই নাকি ? তাৰপৰ ?

তোলা। তাৰপৰ—বশিষ্ঠদেব তোমার ভগ্নিপতি শাশুর আওড়ালেন  
—নির্মলা অগ্রাহা, অস্পৃশ্যা !

শশাক্ষ। কৌ ভয়ানক কথা—বৌদ্ধিকে তারা ত্যাগ কৰলেন ?

তোলা। দেখতেই পাচ্ছ ! নহলে কোন্ দুঃখে রাখবাহাতুৰ কেশব  
রায়ের বৌ পতিতা হতে যাবেন ? কি অভাব ছিল তার ?

শশাক্ষ। তা'তো বটেই...

তোলা। তোমার বৌদ্ধি কথনো আগন্তে পুড়তে যান, কথনো জলে  
ডুবতে যান--কিন্তু, আমি মৰতে দিইনি। ক্ষাঙ্গটা কি খুব অন্তর করেছি ?  
বলো তো বাবাজী ! তুমিই বলো ? এখন কিন্তু বেটি আৱ মৰতে চাই  
না। মৰবি অচলা ? দেনা তোৱ বিভূষণারটা রামেৰ ভাই লক্ষণেৰ  
হাতে। গুড়ুম কৰে লাগিয়ে দিক একটা গুলি তোৱ কপাল তেকে...

শশাক্ষ। এখানে এসেছেন ক'দিন ?

তোলা। তা' প্রায় মাসখানেক হলো...

শশাক্ষ। এ ঘৃণিত-পল্লীতে বাস কৰছেন কেন ?

তোলা। পতিতা আবার কোথায় বাস কৰবে ? প্রথমে অবিভিন্ন  
উঠেছিলাম—তোমাদেৱ পাড়াতেই একটা বাড়িতে। হঠাৎ বশিষ্ঠদেব  
টেৱ পেলেন। অচলা যে পতিতা, এ বিষয়ে অন্ত-লোকেৱ সন্দেহ থাকলেও

—তোমার ভগিপতির তো নেই ? বাড়ীওলাকে ব'লে-ক'রে তাড়িয়ে  
দিলেন।

শশাঙ্ক । তাই নাকি ?

ভোলা । কিন্তু আমরাও তো মানুষ ? আমাদেরও তো বন্ত-মাংসের  
শরীর ? এত অপমান কেন সহ করবো ? সমাজ যদি সতোলক্ষ্মীকে পতিতা  
বলেই তাড়িয়ে দেয়—তাহলে কিছুদিন এই বেশ্যাপল্লীতে বাস করে দেখতে,  
চাই—নীতি ও সদাচারের নামে তোমাদের সত্যসমাজের ভঙ্গামীর দৌড়টা  
কতদূর ?

শশাঙ্ক । শুধু কি সেই উদ্দেশ্যেই কলকাতায়—এসেছেন ? না, আর-  
কোনও উদ্দেশ্য আছে ?

ভোলা । আমার উদ্দেশ্য আর তোমার বৌদ্ধির উদ্দেশ্য ঠিক এক নয়।  
উনি এসেছেন গ্রামফোন রেকডে' গান গাইতে। বাংলা দেশের বিখ্যাত  
গায়িকা অচলাই যে আজ তোমার বৌদ্ধি...

শশাঙ্ক । আপনার উদ্দেশ্যে কি ?

ভোলা । নিজে অন্যায় করার চেম্বে, অপরের অন্যায় সহ করা—আমার  
মতে, বেশী পাপ। কেন অচলা পতিতা ? শাস্ত্রজ্ঞ পণ্ডিত তোমার ভগিপতির  
কাছে আমি সেই কথাটা জানতে এসেছি, আর তোমার মাদা রামবাহাদুর  
কেশব রামকে প্রাক্ষা ক'বে দেখতে এসেছি—সত্যই তিনি মানুষ কিনা ?

অচলা । আমার শাস্তি এখন কত বড় হয়েছে ঠাকুরপো ? তাকে এক  
বারটি দেখতে ইচ্ছে করে...

( মদনবাবু বিনয় ও জগমন-দায়েরান আসিয়া দরজায় দাঢ়াইয়াছিল )

মদন । কি হে বিনয় ! এই নাকি তোমার অচলা-দিদি আমাকে ছাড়া  
জানে না ? ওগো অচলা শুল্কী ! আমাকে পছন্দ হয় না, অথচ আমার  
টাকা তো খুব পছন্দ হয় ?

অচলা ! টাকা ? কিসের টাকা ?

মদন ! ব্যাঙ্কের চেক-ভাঙ্গানো নগত পাঁচশো টাকা ! তুমি চেয়েছ  
—আমি দিয়েছি...

অচলা ! এ কথার মানে কি বিনয়... ?

ভোলা ! সোজা মানে—বিনয় দু'দিক থেকে টাকা থাচ্ছে। শশাঙ্ককে  
এনে দেবার জন্যে তুমি দিয়েছে একশো—তাও আমি জানি ! ওই  
মাতালটা দিয়েছে পাঁচশো তাও জান্তাম। বাহাদুর ছেলে !

অচলা ! বিনয় ! মদনবাবুকে নিয়ে এখনি বেরিয়ে যাও। আর  
কথ্যনো এসোনা এখানে...

( বিনয়ের প্রশ্ন )

মদন ! বিনয়কে তাড়িয়ে দিলেও, আমাকে তাড়াতে পারবে না  
অচলা-বিবি ! রেকডে' তোমার গান শুনে একেবারে পাগল হয়ে উঠেছি !  
এখন শ্রীমুখের একটি গান শোনাও ভাই — ধন্য হয়ে যাই...

( বসিলেন )

ভোলা ! বসুলো বৈ ! এ অসভ্য মাতালটাকে নিয়ে তো মহামুক্তিলে  
পড়া গেল...

শশাঙ্ক ! আপনি বেরিয়ে যান এখান থেকে...

মদন ! কেন ? তুমি কে হে বাপু ? আমার সঙ্গে কম্পিউটার ?  
বলো, তোমার কত টাকা আছে ? একলাখ, দু'লাখ, দশলাখ—তার  
বেশী নিশ্চয়ই নেই ? কিন্তু—আমি কোটিপতি ! অচলাকে গাড়ী দেবো,  
বাড়ি দেবো, গাড়ী গহনা দিয়ে সাজাবো—তোমার কি মে ক্ষমতা আছে ?  
কেন মিছেমিছি গঙ্গোল করছো ?

শশাঙ্ক ! মাতাল ! বেরিয়ে যাও বলছি—নইলে এখনি উপযুক্ত  
শিক্ষা পাবে... ( আস্তিন গুটাইল )

মদন। বটে? আস্তিন গোটানো হচ্ছে? জগ্মন! পাকড়ো  
শালাকো! উন্কো মু'মে হাম জুতি মারেগা...

অচলা। (একটা রিভলবার ধরিয়া) বেরিয়ে যাও—নইলে গুলি  
করবো...বেরিয়ে যাও...

মদন। ও বাবা! মাগী ডাকাত! যার গলা এত মিষ্টি, গান এত  
চমৎকার—তার হাতে রিভলবার আছে—তা তো জানতাম না!

ভোলা। পদ্মফুলের ঢাটাতেই কেউটে জড়ানো থাকে বাছাধন!  
যাও, এখন বাইরে যাও—কেন মিছেমিছি কোটি টাকার প্রাণটা  
হারাবে?

(টলিতে টলিতে মদনের প্রস্থান)

শশাঙ্ক। তোমার কাছে একটা রিভলবার আছে বৌদি?

অচলা। খেলনা—রিভলবার! আওয়াজ হয় আগুন হয় না।

ভোলা। (ফিবিয়া আসিয়া) এ তনিয়ায় আওয়াজটাই তো আসল  
জিনিষ! আগুনের খবর ক'জন ব্রাখে? তুই যে ‘পতিতা’ এই  
আওয়াজটাই তোর সোঁয়ামীর কাছে বড় হ'য়ে উঠেছে! তোর ভিতর  
যে আগুন আছে—তা কি সে জানে?

শশাঙ্ক। আজ তা'হলে আসি বৌদি! আর একদিন এসে দেখা  
করবো। চেষ্টা করবো—শাস্তিকেও নিয়ে আস্তে...

অচলা। না, না, দুরকার নেই। শাস্তিকে এখানে এনো না—  
তোমার দাদা দুঃখিত হবেন...

ভোলা। বটে? এই বেঙ্গা-পল্লোতে বাস করেও সোঁয়ামীকে স্বধা  
বাথ্বার চেষ্টা? ওরে এত ভালো-হওয়া ভাল নয়। একটু প্রতিশোধ  
নে—একটু প্রতিশোধ নে...

অচলা। বাবা! (কান্দিল)

ଭୋଲା । କେନ୍ଦେ ଫେଲୁଲି ? ଯାକୁଗେ, ଆମି ଆର କିଛୁ ବଲୁବୋ ନା...  
ତୁହି ଆମାକେ କ୍ଷମା କର... ( ପ୍ରସ୍ଥାନ )

ଅଚଳା । ଠାକୁରପୋ ! ତୁମି ଯାଓ । ଶାନ୍ତିକେ ଏଥାନେ ଏନୋ :ନା,  
ବା ତୁମିଓ ଆର ଏମୋ ନା । ତୋମାର ଦାଦା ଯେଣ ଜାନ୍ତେ ନା ପାରେନ — ଆମି  
ଏହି ଅବସ୍ଥାଯ ବେଚେ ଆଛି... ( କାନ୍ଦିଲେନ )

ଶଶାଙ୍କ । ନା, ନା, ତା ହତେ ପାରେ ନା ବୌଦ୍ଧ ! ଆମି ଜାନ୍ତେ ଚାଇ—  
ସତିଇ ଦାଦା ମାହୁସ କି ନା ? ପାଞ୍ଚେର ଧୂଲୋ ଦାଓ...

ଅଚଳା । ( ସରିଯା ଗେଲ ) ନା, ନା, ଆମାକେ ସ୍ପର୍ଶ କରୋ ନା — ଆମି  
ପତିତା ! ଆମି ପତିତା !

[ ଶଶାଙ୍କ ଏକଟା ଦୀର୍ଘଶାସ ତାଗ କରିଯା ଚଲିଯା ଗେଲ ]

— — —

### ହିତୌଯ ଦୃଶ୍ୟ

ହାନ - ଗଞ୍ଜାର ଧାରେ ପଥ

କାଳ - ପୂର୍ବାହ୍ନ

ଦୃଶ୍ୟ—ମ୍ନାନାର୍ଥୀରା କେହ ମ୍ନାନ କରିତେ ସାଇତେଛିଲ, କେହ ବା  
ମ୍ନାନ କରିଯା ଫିରିତେଛିଲ—ପଥେ ଭୋଲା ପାଗଲା ଗାହିତେଛିଲ—

ଗାନ

ଚୋଥ ସଦି ତୋର ସଙ୍ଗେ ଥାକେ

ପଥ ଚଲା କି ଭୟ ?

ପଥିକରେ ତୋର ଜୟ ଜୟ ଜୟ !

ତାର ଠିକାନା ତୁହି ଛାଡ଼ା କେଉ

ଜାନେ ନା ନିଶ୍ଚଯ ।

তোর পথে তুই চল্বি সোজা।  
 তোর কাঁধে তোর নিজের বোৰা।  
 তোর সাথী এই চলার পথে—  
 তুই ছাড়া কেউ নয়।

রক্ষিতবার অঞ্জলি তোর  
 আত্মানের মন্ত্রে বিভোর  
 তুই পূজারী ! তোর ঠাকুরে—  
 পূজ্বি জগৎময়।

### রামরূপের প্রবেশ

ভোলা । এই ষে আমার বশিষ্টদেব ! প্রভু ! ভাল আছেন ?  
 প্রাতঃপ্রণাম—পায়ের ধূলো দিন...

রামরূপ । ছুঁসনে, ছুঁসনে—আমি স্নানাত্মক সেবে আসুচি—কোথাকার  
 একটা নোংরা পাগল ! জাতিভ্রষ্ট ম্লেচ্ছ বলেই মনে হচ্ছে—সরে দাঢ়া ।

ভোলা । প্রভু ! দয়াময় ! আপনার ওই শ্রীচরণ-তরণী ছাড়া এই  
 জাতিভ্রষ্ট ম্লেচ্ছটা ভবার্ণব পার হবে কি উপায়ে বলুন ? আপনার চরণ  
 দুলিই যে এই অধমের এক মাত্র সম্বল ! দিন একটু...দয়া করে...

রামরূপ । আঃ । এ কী জালাতন—পথ ছেড়ে দে · সরে দাঢ়া...

ভোলা । তা'কি হয় দয়াময় ! চরণ-ধূলি আমাকে দিতেই হবে ।  
 জাতিভ্রষ্টের পাওনা, সে কেন না নিয়ে ছাড়বে ?

[ পদধারণ করিল ]

রামরূপ । কী আপন ! আবার আমাকে গঙ্গায় যেতে হবে ..স্নান  
 ক'রে হবে...?

ভোলা । শুধু কি একবার ? ষতবার আপনি স্নান করবেন—ততবার আমিও পায়ের ধূলো নেব । দাঢ়িয়ে থাকবো এখানে সারাটি দিন । আজ সশরীরে স্বর্গে না-গিয়েই ছাড়বো না...

রামরূপ । কৌ সর্বনাশ ! আমি স্নান করতে করতে মরে যাবো ষে...

ভোলা । আপনি না-মরলে আমিই বা স্বর্গে যাবো কি করে ? শ্রীচরণ মাহাত্ম্য ঘন বাড়িয়ে নিয়েছেন—তথন আর উপায় কি ? আমাকে স্বর্গে যেতে হলে, আপনাকে নরকে পাঠাইতেই হবে...

( অন্য দিক দিয়া, স্নানান্তে অচলার প্রবেশ । )

রামরূপ তাহাকে দেখিয়া অপ্রস্তুত ভাবে চাহিতে লাগিলেন ।

ভোলা । ( হো হো করিয়া হাসিয়া উঠিল । )

অচলা । ওকে বাবা ? তুমি ওঁর দিকে চেয়ে—হাস্ছো কেন ?

ভোলা । ( হাসিয়া ) চিন্তে পারলিনে ? ওই দেখ—সেই লম্বা টিকি ! মুখখানা একবার এদিকে ফেরান না দয়াময় ! স্বীলোকটা আপনাকে একটু দেখবে...

রামরূপ । ( ফিরিয়া ) কেন ?

ভোলা । আপনি একে চেনেন ?

রামরূপ । না ।

( অচলা অধোবদ্ধন হইলেন )

ভোলা । একে দেখেন নি কোনো দিন ?

রামরূপ । মে খোজে তোর কি দরকার ?

অচলা । রামরূপ ।

রামরূপ । ছি-ছি-ছি—আমার নামেচরণ করতে তোমার জিভটা একটু কাপ্লো না ?

ভোলা । তা'তো বটেই । তোমাকে ‘রামরূপ’ না ব'লে রত্নাকরের.

মত ‘মরাকুপ’ বলাই উচিত ছিল। অতএব হে প্রভু মরাকুপ ! আমার  
অবুক মেয়েটার অপরাধ মার্জনা করুন...

রামকুপ। হঁ, উনি বুঝি তোমারি মেয়ে ?

ভোলা। আজ্ঞে ইঁয়া, দয়াময় !

রামকুপ। গলায় দড়ি দিয়ে মরতে পারেন নি ?

ভোলা। রোজহই তো গঙ্গার ঘাটে আসা-যাওয়া করেন। ইচ্ছে  
করলেই জলে ডুবতে পারেন—কিন্তু এই জাতিভ্রষ্টের পতিতা-মেয়েটা  
কেন যে বেঁচে থাকতে চায়—তা' ঠিক বুঝতে পারিনে। জলে ডুবে  
মরবি অচলা ? একটা দড়ি আর কলসী এনে দেবো ?

অচলা। আমার অপরাধ কি রামকুপ ? কেন আমি মরবো বলুতে পার ?

ভোলা। চুপ কর বেটি ! তোর অপরাধ কি, তাকি তুই  
জানিসনে ? ওদের বিচারে তোর বেঁচে-থাকাটাই যে চরম অপরাধ !  
ওকি কান্দছিস ? আচ্ছা বশিষ্টেদব ! আপনাদের শাস্তে ওর বেঁচে-  
থাকা-পাপের কি কোনো প্রায়শিক্তি ব্যবস্থা নেই ?

রামকুপ। আছে... ...

ভোলা। কি ?

রামকুপ। তুষানল...

ভোলা। ওরে বাবা ! তাহলে তুই যা করছিস সেই তো ভালো  
অচলা ! দিবি—পতিতালয়ে এসে ঘর নিয়েছিস—নিতি-নতুন বড় বড়  
বাবুরা আসছেন—যাচ্ছেন। গান চলুচে, বাজনা চলুচে—চমৎকার খাওয়া  
পথাব ব্যবস্থা হচ্ছে ! তুষানলের চেয়ে এই তো ভালো—কি বলেন  
মরা-কুপ ঠাকুর ?

অচলা। [ ধূমক দিয়া ] ছিঃ বাবা ! যাতা বলো না ! আচ্ছা  
রামকুপ ! আমি এমন কি পাপ করেছি যে—তুষানলে পুড়বো ?

ରାମକୁପ । ତୁମি ଗୃହତ୍ୟାଗିନୀ ।

ଅଚଳା । କିନ୍ତୁ ସ୍ଵେଚ୍ଛାୟ ନୟ—ଶୁଣୁରା ଆମାକେ ଜୋର କ'ରେ ନିଯେ  
ଗିଯେଛିଲି...

ରାମକୁପ । ତୁମି ତ୍ରିରାତ୍ରି ତାଦେର ଘରେ ବାସ କରେଛିଲେ...

ଅଚଳା । ମିଛେ କଥା । ଏହି ବୁନ୍ଦ ଆମାକେ ଉକ୍ତାର କରେଛିଲେ—ମା  
ବଲେ ଡେକେ ନିଜେର ଘରେ ଆଶ୍ରଯ ଦିଯେଛିଲେ...

ଭୋଲା । ମେ କଥା ଯଦି ଆପନାରା ବିଶ୍ୱାସ ନା କରେନ, ନାହିଁ ବା କରଲେନ ।  
ଆମି ଜାନ୍ତେ ଚାଇ—ଏକଟି ଅସହାୟ ଯେଯେର ଉପର ନରପତ୍ନୀ ଯଦି ଅତ୍ୟାଚାର  
କରିବାର ସ୍ଵଯୋଗ ପେଯେ ଥାକେ—ତା'ହଲେଇ ବା ତାର ଅପରାଧ କି ? ଯେ  
ମତୀଲକ୍ଷ୍ମୀ ମନେ-ପ୍ରାଣେ ତାର ସ୍ଵାମୀକେ ଛାଡ଼ା ଜାନେ ନା—ସ୍ଵପ୍ନେଓ କଥନୋ ପର  
ପୁନ୍ରମେର ମୁଖେର ଦିକେ ତାକାୟ ନା—ମେ ଯଦି ଅସତୀ ହୟ, ତା'ହଲେ କି  
ଆପନାଦେର ମତୀଧର୍ମେର ବ୍ୟାଖ୍ୟାଇ ମିଥ୍ୟ ନୟ ?

ରାମକୁପ । ତୁହି ଏକଟା ଜାତିଭଣ୍ଡ-ଭ୍ରେଚ୍ ! ଶାନ୍ତିର୍ଥ ତୁହି କି ବୁଝବି ?

ଭୋଲା । ବୁଝିଯେ ଦିଲେ କେନ ବୁଝିବୋ ନା ଦୟାମୟ ? ତୁଷତ୍ତ ଚିନି, ଅମଲତ୍ତ  
ଚିନି । ତୁଯାନଲେର ପୁଡ଼ୁନି ଯେ କତ ନିର୍ମମ—ତାଓ ବୁଝି...ତବେ ଆର ଶାନ୍ତି  
ବୁଝିବୋ ନା କେନ ?

ଅଚଳା । ରାମକୁପ ! ତୁମି ତୁଳ ବୁଝେ—ତୁଳ ଭଲେହ । ମତ୍ୟଇ ଆମି  
କୋନ ପାପ କରିଲି...

ଭୋଲା । ଦୟାମୟ ! ଆମାର ମାର ଓହ ମୁଖ୍ୟନାର ଦିକେ ଏକବାର ଭାଲ  
କରେ ଚେଷ୍ଟେ ଦେଖୋ ତୋ ? କୀ ନିଷ୍ପାପ ଓହ ଚୋଥ ଦୁଟି ! କୋନୋ ପାପେର ଛାପ  
କି ଓତେ ଆଛେ ? ତୋମରା କି ଶୁଣୁ ଶାନ୍ତି ଦେଖିବେ ? ଦେଖିବେନା ମାନୁଷେର  
ପ୍ରାଣ ?

ରାମକୁପ । ଆମାର ଦେଖାଶୋନାର ପ୍ରସ୍ତୋଜନଟା କି ? ସାର ଶ୍ରୀ ଉନି—  
ତାର କାହେଇ ଥାଓ ନା ?

ভোলা । গিয়েছিলাম । তিনি যে এই কলিযুগের শ্রীরামচন্দ্র, আর তুমি তার কুলগুরু বশিষ্ঠদেব—তা' জেনে এসেছি । অগ্রিপরীক্ষা ছাড়া সতৌলক্ষ্মী সীতার পাতিত্য ঘূচ্বে না, তাও বুঝে এসেছি । আজ আমি বুড়ো বালিকী ! দস্ত্য-বজ্রাকরের মত কব্জির জোর একদিন আমারও ছিল । সে দিন হ'লে, তোমাদের নষ্টামির উপযুক্ত দাওয়াই দিতে আমিই পারতাম...

রামরূপ । ( উত্তেজিত ভাবে ) তার মানে ?

অচলা । রাগ করো না রামরূপ ! উনি পাগল-মানুষ—যা মুখে আসে তাই বলেন । কিন্তু, আমার একটা কথা বিশ্বাস করো—সত্যই আমি কোন পাপ করিনি...

রামরূপ । আমি বুঝতে পারছিনা যে—এ সব কথা আমাকে কেন শোনানো হচ্ছে ? আমি কে ? যাও না কেশববাবুর কাছে—কুকুরের মত তাঁড়া খেয়ে এসো । আমাকে কেন বিরক্ত করছো ?

অচলা । ছিঃ রামরূপ ! তুমি কি ভাবছো—তোমাদের কাছে ফিরে যাবার জন্তেই আমি এসব কথা বলছি ? আমি মরে গেলে তোমরা যে কত শুখী হবে তা' জানি—তবু কেন মরতে পারছিনে, শুন্বে ?

রামরূপ । কেন বলো তো ?

অচলা । এই বুড়োর আশ্রয়ে গিয়ে আমার একটি ছেলে হয়েছিল—তার বয়সও প্রায় পাঁচ বছর । তাকে যদি তুমি তার বাপের কোলে তুলে দিতে রাজী হও—তাহলে এই মুহূর্তেই আমি মরতে পারি । তোমার উপরেই একটি অনাথ বালকের ভবিষ্যৎ নির্ভর করছে !

রামরূপ । কী সর্বনাশ ! একটি ছেলেও হায়ছে তোমার ?

ভোলা । একেবারে ছোটু রায় বাহাদুর ! ( ছবি দেখাইল ) এই দেখো—সেই মুখ—সেই নাক, সেই চোখ ! আদালতে নিয়েও সহ—

মোহরের নকল ব'লে প্রমাণ করতে পারি...কিন্তু, ও বেটি কোনো  
কেলেঙ্কারী করতেই রাজা হচ্ছে না...এই দুঃখেই মরে যাচ্ছি...

রামকৃষ্ণ। বুবেছি—তোমরা অনেক মতলব নিয়ে কল্কাতায় এসেছে !  
লোক-সমাজে কেশববাবুকে অপদস্থ না করেই ছাড়বে না, বা তার  
সম্পত্তির লোভটাও ত্যাগ করবে না...এই তো বল্তে চাও ?

অচলা। (উত্তেজিত ভাবে) রামকৃষ্ণ ! তুমি অতি নীচ, অতি  
হীন ! তোমার মুখ দেখলেও পাপ হয়। চলে এসো বাবা ! ওর  
সঙ্গে আর কথা বলো না...

( প্রস্থান )

ভোলা। তুই যা' মা ! আমি একটু পরে যাচ্ছি। এই পথ আগলে  
দাঙিয়ে থাকবো—আপনি যতবার গঙ্গাস্নান ক'রে ফিরে আসবেন—ততবার  
প্রণাম করে পায়ের ধূলো নেবো। এই জাতিভ্রষ্ট মেছে যে কত ভজ্জিমান  
তা' আজ আপনাকে দেখিয়ে দেবো.....

রামকৃষ্ণ। আমি পুলীশ ডাকবো...

ভোলা। আমিও থানায় যাবো। আদালতে গিয়ে বিচার প্রার্থনা  
করবো। কেশববাবু ছেলে তার পৈতৃক সম্পত্তি না পেলেও—আমি  
আপনার চৱণ-ধূলি নিশ্চয়ই পাবো, সে বিষয়ে কোনো সন্দেহ নেই...

রামকৃষ্ণ। একি পাগলের অত্যাচার ! পুলীশ ! পুলীশ !

( প্রস্থান )

ভোলা। হাঃ-হাঃ-হাঃ-হাঃ.....

তৃতীয় দৃশ্য

স্থান—কেশববাবুর ডিইং রুম

কাল—অপরাহ্ন

দৃশ্য—কেশববাবু একটি কৌচে শায়িত অবস্থায় চুরুট  
টানিতেছিলেন ও কাগজ পড়িতেছিলেন। নয় বছরের মেয়ে  
শাস্তি পাশে দাঢ়াইয়া গ্রামোফোন বাজাইতেছিল।

গান থামিল।

শাস্তি। আর একটা গান শুন্বে বাবা?

কেশব। না, থাক—এদিকে আর...(আদর করিয়া) কার গান  
তোর সব চেয়ে ভাল লাগে শাস্তি?

শাস্তি। অচলার গান। কী মিষ্টি গলা। আর একটা শোনো বাবা!  
আমি বাজাই...

কেশব। অচলার গান আমার মোটেই ভাল লাগে না। গান তো  
নয়—কান্না। তুই কান্না শুন্তে এত ভালবাসিস্ম কেন বলুতো?

শাস্তি। হ্যাঁ, অচলার গান বুঝি কান্না? কান্না কি ওই রুকম?  
ও বাড়ির নিতাই কান্দে—‘ওমা আআআ’—তার একটা ছোট ভাই  
হয়েছে—সে কান্দে—‘ওঙ্গা—ওঙ্গা’! আর পিশিমা কান্দে চোখে আঁচল  
চেপে ফুঁপিয়ে ফুপিয়ে—একটুও শব্দ বেরোয় না...

কেশব। (বিশ্বিতভাবে উঠিয়া) সে কি বে? তোর পিশিমাকে  
কখন কান্দতে দেখলি?

শাস্তি। তা' বুঝি তুমি শোনোনি বাবা? পিশেমশাই কাল তাকে  
থুব বকেছে! পিশিমা চা ধায়, বিস্তু থায়, সেই জন্তে...

কেশব। তাই নাকি?

শাস্তি ! ইয়া বাবা ! এই টিকিওলা পিশেটাকে তাড়িয়ে দাও না ।  
আর কট্টমটি-চাউলি আর অনুস্বর ও বিসর্গ দিয়ে মন্ত্র-আওড়ানো শুন্লে  
আমার বড় ভয় করে । একটা জিনিষ দেখবে বাবা ? এই দেখো...

( একগুচ্ছ শিখা দেখাইল )

কেশব । ( হাতে লইয়া নাড়িয়া চাড়িয়া ) কি... এ...

শাস্তি । পিশেমশাইয়ের টিকি ।

কেশব । ( চম্কিয়া ) কী সর্বনাশ ! এ তুই কোথায় পেলি ?

শাস্তি । কাল যখন পিশে ঘুমিয়েছিল—কাকাবাবু চুপি চুপি ঘরে চুকে  
কুচ করে কেটে এনেছে । আমাকে এটা দিয়ে কি বলেছে জানো ?

কেশব । কি ?

শাস্তি । এই টিকিটা নাকি আমার ভয়ানক শতুর ! একে আমি  
উন্নে দিয়ে পোড়াবো । আর একটা কথা, কাকাবাবু যা বলেছে  
আমাকে—তা' আমি কাউকে বলবো না...

কেশব । আমাকেও না ?

শাস্তি । কানে কানে বলছি । আর কাউকে বলোনা কিন্তু... ( কানে  
কানে বলিল )

কেশব । ( শুনিয়া উঠিয়া দাঢ়াইলেন ) ঝটু !

নেপথ্য । যাই হজুর !

( কেশব অস্তিরভাবে পদচারণা করিলেন )

( ঝটুর প্রবেশ )

কেশব । শশাক কোথায় ?

ঝট । পড়ার ঘরে ..

কেশব । শীগ্ৰীৰ ডেকে আন্ন...

ଶାନ୍ତି ! ଦେଖୋ ବାବା ! ଆମି ଆର ଏକ ବ୍ରକମେର କାନ୍ଦାଓ ଶୁଣେଛି । ମେ କାନ୍ଦା ଶୁଣୁତେ ଇଚ୍ଛେ କରେ । ଶିବୁର ବାବା ମାରା ଗେହେ କି ନା—ତାଇ ତାର ଠାକୁମା ବେଶ ମିଷ୍ଟି କରେ ବିନିୟେ ବିନିୟେ କାଦ୍ରଛିଲ—( ଶୁରେର ଅନୁକରଣ କରିଯା ) “ଓରେ ଆମାର ମୋନାର ମାଣିକ ! ଆମାର ଫେଲେ—କୋଥାଯି ଗେଲିଲେ ବାବାଃ ! ଓରେ—ଆମି, ତୋକେ ଛେଡେ—କେମନ କ'ରେ—ଥାକୁବୋ ରେ ବାବାଃ !

କେଶବ । ଆଃ ଚୁପ୍, କର.....

( ଶଶାଙ୍କର ପ୍ରବେଶ )

ଶଶାଙ୍କ । ଦାଦା, ଆମାକେ ଡେକେଛ ?

କେଶବ । ଇହା, ଶୋନ୍ । ଆଚ୍ଛା, ରାମକୁପକେ ତୋରା ସେ କ୍ଷେପିଯେ ତୁଳଛିସ୍—ତାର ଫଳଟା କି ଦୀଢ଼ାବେ—ମେ କଥା ଭେବେଛିସ୍ ? ଆମାଦେର ସଂସର୍ ତାଗ କ'ରେ—ମେ ସଦି ସର୍ବାଣୀକେ ନିୟେ ଦେଶେ ଯେତେ ଚାଯ, ତଥନ ? ତୋରି ବୌଦ୍ଧର ମୃତ୍ୟୁର ପରି ସର୍ବାଣୀ ଏଥାନେ ନା-ଥାକୁଲେ—ଶାନ୍ତିକେ ବାଚିଯେ ରାଖା କି ସଞ୍ଜବ ହତୋ ? ମାର କତ କଷ୍ଟ ହୟ—ମେ କାହେ ନା ଥାକୁଲେ—ତାକି ବୁଝିସ୍ ନା ?

ଶଶାଙ୍କ । ମେ ଜଣେ ରାମକୁପେର କାହେ ଆମାଦେର କୁତୁଜ୍ଜତାର ତୋ ଅନ୍ତ ନେଟେ—ଆର କି କରତେ ହୁଁ ।

କେଶବ । କୁତୁଜ୍ଜତାର କଥା ବଲ୍ଲଛି ନା । ବଲ୍ଲଛି ସେ—କାରୋ ଧର୍ମମତ ବା ଧର୍ମମଂଙ୍କାରକେ ବିନ୍ଦୁମାତ୍ର କ୍ଷୁଣ୍ଣ କରା ଆମାଦେର ଉଚିତ ନୟ । ଜ୍ଞାନ ବା ବୁଦ୍ଧିର ତାରତମ୍ୟ ନିୟେ ମାନୁଷ ଥାକେ ବିଭିନ୍ନ ପ୍ରରେ ଦୀଢ଼ିଯେ—ତାର ନିଜେର ବିଶ୍ୱାସ ବା ସଂକାନ୍ଦେଶ ଦୃଢ଼ ଭିତ୍ତି ରଚନା କ'ରେ । ତୁମ୍ହି-ଆମି ତୋ ଦୂରେର କଥା—କୋନ ଅବତାରଓ ପାରେନନ୍ତି—କୋନୋ ବିଶିଷ୍ଟ ମତବାଦେର ଗଣୌତେ ସଦାଇକେ ଆବଶ୍ୟକ ରାଖିତେ । ସାମାଜିକ ବା ପାରିବାରିକ ଶାନ୍ତିରକ୍ଷାର ଜନୋ—ପ୍ରତ୍ୟେକ ମାନୁଷକେ ଆଧୀନତ ଦିତେ ହୁଁ—ତାର ବାଜିଗତ ମତବାଦ ବା ବିଶ୍ୱାସେ ଆଶ୍ଵାବାନ ଥାକୁବାର ଜଣେ...

শশাক্ষ। ওই শান্তিকেও ?

কেশব। নিশ্চয়ই। শান্তির যা' বিশ্বাস—তাতে যদি তার স্বাধীনতাকে আমরা স্বীকার না করি—তাহলে তার চিত্তবৃত্তি...

শান্তি। আমার বিশ্বাস—পিশেমশাই ভাবি বদ্লোক ! মে কেবল—চুঁসনে—চুঁসনে বলে—আর চা-বিস্টুট খাবনা ।

শশাক্ষ। হা হা হা.....

কেশব। ছিঃ ! শান্তি ! শুরুজনকে বদ্লোক বলতে নেই...মে তোমার পিশেমশাই যে.....

শশাক্ষ। ধর্মক দিয়ে শান্তির বিশ্বাসের স্বাধীনতা কি ক্ষম করা হচ্ছে না ?

কেশব। না। যুক্তি ও তর্কের সাহায্যে শান্তির শিশু-মনকে একটু উন্নত করার অধিকার আমাদের আছে। রামকৃপের গোড়ামৌর পক্ষপাতী আমি নই। তোমাদের উচ্ছ্বস্তা ও আমাব অসহ।

শশাক্ষ। উচ্ছ্বস্তা কি দেখলে ?

কেশব। একদিন তুমি নাকি তার ভাতের মধ্যে মুরগীর ডিম লুকিয়ে রেখেছিলে ? মাথন বলে জুতোর কালি খাইয়েছিলে ? আজ দেখলাম তার টিকিটাও কেটে নিয়েছে ? এ সব কী শশাক্ষ ?

শশাক্ষ। (হাসিয়া) ভগ্নিপতি কিনা, তাই একটু.....

কেশব। পরিহাস করো, বুঝলাম। কিন্তু পরিহাসের উদ্দেশ্য নির্মল আনন্দ উপভোগ। অস্তরে ব্যাধা-দেওয়া...নিশ্চয়ই নয় ?

শশাক্ষ। ‘অস্তর’ ব’লে কোনো জিনিষ কি তার আছে ? প্রাণহীন অনুস্বর ও বিসর্গ-ওয়ালা শাস্ত্ৰবুলি আওড়ানো ছাড়া, মে আর কি জানে ? কি বোঝে ? উঃ ! (বুক্টা চাপিয়া বসয়া পড়িল)

কেশব। কি হলো ? কি হলো ?

ଶଶାଙ୍କ । ଆଜି ଦୁଇନ ବୁକେ ଏମନ ଏକଟା ବାଥା ଧରଛେ ସେ ନିଶ୍ଚାସ ଫେଲୁତେ ପାରଛିଲେ.....

କେଶବ । ମେ କଥା ଆମାକେ ବଲିମନି କେନ ? ଡାକ୍ତାରକେ ଖବର ଦିସ୍ତିନି କେନ ? ଝଣ୍ଡ !

( ଝଣ୍ଡ ର ପ୍ରବେଶ )

ଶ୍ରୀଗ୍ରୀର ଡାକ୍ତାରେର କାହେ ସା । ନ—ନା—ନା ଆମିଇ ଯାଚିଛ...

ଶଶାଙ୍କ । ଥାକୁ, ତୋମାକେ ସେତେ ହବେ ନା ଆମି ନିଜେଇ ଏକ ସମ୍ବେଦି ପିଯେ ଦେଖିଯେ ଆସିବୋ । ଏହି ତୋ ମେରେ ଗେଛେ ।

କେଶବ । ବାଥାଟା କୋନ୍ ଦିକେ ଧରେ ବଲୁତୋ ? ବୋଧ ହୟ ବାଁ-ଦିକେ ? ନା, ନା, ଉପେକ୍ଷା କରା ଉଚିତ ନୟ—ହାତେ ସଦି କୋନୋ ଗୋଲମାଳ ହୟେ ଥାକେ ? ଏକୁନି ଚଳ—ଆମିଓ ସଙ୍ଗେ ସାଚିଛ, ଝଣ୍ଡ ଗାଡ଼ି ଜୁଡ଼ିତେ ବଲୁ.....

( ପ୍ରହାନ )

ଶଶାଙ୍କ । ଉଃ ଦାଦା ! ଆମି ଶୁଣୁ ଭାବଛି—ତୁମି କି—ତୁମି କି.....

ଶାନ୍ତି । କି ହୟେଛେ କାକାବାବୁ ! ତୁମି ଅମନ କରଛୋ କେନ ?

ଶଶାଙ୍କ । କିଛୁନା ଶାନ୍ତି । ଏକଟା ଗାନ ଗା ତୋ ଶୁଣି.....

ଶାନ୍ତି । ଅଚଳାର ଗାନ ଶୁଣବେ କାକାବାବୁ ? ଭାବି ମିଷ୍ଟି ଗାନ— ଏକଟ୍ୟ ଶିଥେ ନିରେଛି ଆମି.....

ଶଶାଙ୍କ । ଆଜ୍ଞା, ତାଇ ଗା.....

ଶାନ୍ତି । ( ଗାନିଲା )

ତୁମି ଆମାଯ ଡାକ ଦିଯେଛ—

ଆଜି—ଏ ଗଭୀର ରାତେ,

ସେତେ ତୋ ପାରିନା ସାଥେ

ଅଁଧାରେ ପଥ ଅଚେନା ।

ଡାକ୍ତରେ ସଥନ ତୋରେର ପାଥୀ  
ତଥନ ତୁମି ଆସୁବେ ନାକି ?  
ଆମାର ଛୁଟି ସଜଳ ଆଁଥି  
ତଥନେ ଶୁକାବେ ନା ।

ସାରା ରାତି ଯେ ଗାନ ଗେଯେ—  
ଥାକୁବୋ ତୋମାର ପଥଟି ଚେଯେ  
ଭୁଲବୋ ପ୍ରାତେ ତୋମାଯ ପେଯେ—  
ରାତି କି ପୋହାବେ ନା ?

( କେଶବବାବୁର ପ୍ରବେଶ )

କେଶବ । ଡାଃ ରାୟକେ ଫୋନ୍ କରେ ଏଲାମ—ତିନି ଏଥୁନି ଆସିଛେନ...  
ଝଣ୍ଟୁ !

ଝଣ୍ଟୁ । ହଜୁର...  
କେଶବ । ତୋର ଦିଦିମଣିକେ ଏକବାର ଡେକେ ଆନ୍ତୋ ?

ଶଶକ । ଦିଦି ତୋ ତୋମାର ଏ ସବେ ଆର ଆସୁତେ ପାରବେ ନା ଦାଦା !

କେଶବ । କେନ ?

ଶଶକ । କାଳ ଯେ ଦିଦି ତୋମାର କାଛେ ବ'ମେ ଚା ଖେଳେଛିଲ—ତା  
ଦେଖେ ଭଟ୍ଟଚାର୍ଯ୍ୟ ଭନ୍ଦାନକ ଚଟେ ଗେଛେ...ଏମବ ଖୁଣ୍ଟାନି ଆଚାର-ବ୍ୟବହାର ତିନି  
ଆର ବରଦାନ୍ତ କରବେନ ନା...

( ଏକଟା ଚାମ୍ଭାର ବ୍ୟାଗ ଲଟିଆ ସର୍ବାଣୀର ପ୍ରବେଶ )

କେଶବ । ଓକି ରେ ସର୍ବା ! ବ୍ୟାଗଟା ନିଯେ ଏଲି କେନ ?

( ସର୍ବାଣୀ କିଛୁ ନା ବଲିଆ ବ୍ୟାଗଟା ମେଲ୍ଫେର ଉପର ବାଥିଲ )

କେଶବ । ଓକି ? ଓଥାନେ ବାଥଛିସୁ ଯେ ? ତୋର ସବେ କି ହଲୋ ?

ଶଶାଙ୍କ । ଓର ସରେ କୋଣୋ ଚାମଡାର ଜିନିଷ ବାଖା ଚଲିବେ ନା... ଭଟ୍ଟାଯିର ଆଦେଶ । ଚାମେର କାପ୍-ଡିସ୍ଗ୍ରେନ୍‌ଲୋ ଛୁଡ଼େ ବାଇରେ ଫେଲେ ଦିଯେଛେ...

କେଶବ । ଓ. ମେହି କଥା ? ତା'—ମେଥାନେ ତୋ ଚାମଡାର ଅନେକ କିଛିହୁ ଆଛେ । ଝଣ୍ଟୁ ! ମର୍ବାଣୀର ସରେ ଆମାର କୟେକ ଜୋଡ଼ା ଜୁତୋ, ଆର ଶୁଟକେଶଗ୍ରଲୋ ଆଛେ । ଆର କି ଆଛେ ରେ ମର୍ବା ! ଝଣ୍ଟୁକେ ବଲେ ଦେ... ମେହି ନିଯେ ଆସିବେ...

ମର୍ବାଣୀ । ( କାଦିତେ ଲାଗିଲ )

କେଶବ । ଓକି ? କାର୍ଦ୍ଚିସ୍ କେନରେ ପାଗ୍‌ଲୌ ? ତା'ତେ ଆର ହେଯେଛେ କି ? ସା ଝଣ୍ଟୁ ସା... ଦେଖେ ଶୁଣେ ନିଯେ ଆଯା...

ମର୍ବାଣୀ । ଦାଦା ! ଆମାକେ ମେହି ଦୂର ପାଡ଼ା ଗାଁଯେଇ ପାଠିଯେ ଦାଉ । ମେଉ ଭାଲୋ । ତବୁ ଏଥାନେ ଥେକେ ତୋମାଦେର ଏତ ପର କ'ରେ ତୁଳିତେ ପାରିବୋ ନା...

କେଶବ । ଓରେ ବାପ୍‌ରେ ! ମେଥାନେ କୌ ଭୟାନକ ଯାଲେଇଯା ! ମରେ ଘାବିବେ ? ନା, ନା, ତା ହ'ତେ ପାରେ ନା...

ଶାନ୍ତି । ତା'ହଲେ ଓହି ଟିକିଓଲା ପିଶେଟାକେଇ ତାଡ଼ିଯେ ଦାଉ ନା ବାବା ! ଲେଠା ଚୁକେ ଘାକୁ...

କେଶବ । ଚୁପ୍ ! ଓ କଥା ବଲିତେ ନେହି... ଦେଖୁ ମର୍ବା ! ରାମକୁମାର ତକ ବାଗିଶ ଏକଜନ ଦେଶ-ବିଦ୍ୟାତ ପଣ୍ଡିତ—ଆମାଦେର ଖୃଷ୍ଟାନୀ ଆଚାର-ବ୍ୟବହାର ଦେଖେ ଦିବରକୁ ହେବେ, ବାବା ତୋକେ ବିଯେ ଦିଯେଛିଲେନ—ଏକଟି ନିଷ୍ଠାବାନ ଆନ୍ଦୋଳନର ସଙ୍ଗେ । ଆମି ତାକେ କତ ଶ୍ରଦ୍ଧାର ଚୋଖେ ଦେଖି—ତା କି ଜାନିମୁ ନା ? ପାଞ୍ଚାତ୍ୟ ଶିକ୍ଷାଦୀକ୍ଷାର ଫଳେ ଆମରାଇ ତୋ ଭୟାନକ ଅହିନ୍ଦୁ ହ'ସେ ଉଠେଛି...

( ଏକଟି ବସି ଚା-ବିସ୍ତୁଟ ଲାଇସା ଆସିଲ )

କେଶବ । ନା, ନା, ଆଜି ଆର ଆମରା ଚା ଥାବ ନା । ନିଯେ ସା—  
ନିଯେ ସା ..

শান্তি । তা'হলে কি থাবো বাবা ? আমার যে বজড়ই খিদে  
পেরেছে...

কেশব । শান্তিকে এক কাপ গরম দুধ আর মুড়ি-মুড়িকি এনে দে...  
( বয় ফিরিয়া ঘাইতেছিল )

সর্বাণী । ষাসনে—ট্রেটা এদিকে আন... ( সর্বাণী ম্বাইকে চা-বিস্কুট  
পরিবেশন করিল )

কেশব । না, না, সর্বা ! আমি আর কথ্যনো চা থাবো না । চা  
একটা ভয়ানক ‘ইন্জুরিয়াস্ থিং’ । ছমাক-ওমালে ‘টানিক আসিডের  
করোসিভ একশান্ত, আছে...

শশাঙ্ক । আজ যখন এসেই পড়েছে—খেয়ে নাও দাদা ! ‘হাপ-এ-  
সেন্ চুরির করোশান, তো একদিনে সেরে যাবে না ?

( চা পানে রত হইল )

কেশব । তোর তো ওটা স্পষ্ট করাই অঙ্গুচিত শশাঙ্ক ! ‘হার্ট-প্যাল  
পিটেশানের, একটা কারণট হচ্ছে ‘গ্যাসটিক ট্রাব্ল !’

সর্বাণী । ছাড়তেই যদি হয়, এমন হঠাতে ছাড়বে কেন ? আল্টে  
আল্টে ছেড়ে দিও...

কেশব । তোকে তো আজ হঠাতে ছাড়তে হবে, তুই তা' পারবি  
কি করে ?

সর্বাণী । আমি মেয়েমাতৃষ । আমার থার্ডু-পরা তো ষ্বেচ্ছাধীন  
নয় ! তাই আমার কোনো কষ্ট হবে না...

শশাঙ্ক । কথাটার মানে ?

সর্বাণী । তুই অনেক কথার মানে জানিস না—

শশাঙ্ক । আপ্রকৃচি থানা... বুৰ্জে দিবি !

সর্বাণী । বাবাৰ মৃত্যুৰ পৰ—আমাদেৱ বিধবা মা কি মাছ-মাংস

ଛୁଟେ ଥାକେନ ? କେନ ବାଜେ ସକିମ୍ ? ଆମରା ହିନ୍ଦୁର ମେଘେ—ସାମୀର  
ସଙ୍ଗେଇ ଆମାଦେଇ ଖାଓୟା-ପରାର ମସକ୍କ ।

କେଶବ । ଠିକ ବଲେଛିମ୍ । ହିନ୍ଦୁର ଶୋନରା ଯା ନା-ଥାଇ, କୋଣୋ ତାଇସେଇ  
ଓ ଉଚ୍ଚିତ ନାହିଁ, ତାକେ ଦେଖିଯେ ଦେଖିଯେ, ତାଇ ଖାଓୟା ୦୦ବୁଝିଲି ।

ଶଶାକ୍ଷ । ହହାହା—ତାହଲେ କଥଟା ତୋ ବେଶ ଘଜାଇ ହୁଏ ଦୀର୍ଘାଳୋ !  
ଭଗ୍ନିପତିଇ ହଞ୍ଚେନ—ପାରିବାରିକ ଖାଓୟା-ପରାର ମାନଦଣ୍ଡ ?

କେଶବ । ତାର ମାନେ ?

ଶଶାକ୍ଷ । ବୋନ୍ ବାଧିତ ହବେନ ଭଗ୍ନିପତିର ଜନ୍ୟ—ଆର ଭାଇ ବାଧିତ  
ହବେନ ବୋନେର ଜନ୍ୟ । ଅତଏବ ଭଗ୍ନିପତିଇ ହଞ୍ଚେନ ‘ଦି ମ୍ୟାନ୍ !’—କେନ ଯେ  
ବୋନେର ଭାଇକେ ଭଗ୍ନିପତିରା ‘ଶାଳା’ ବଳେ ଗାମାଗାଲି ଦେଇ—ତା ଏତ ଦିନେ  
ଲାମ.....

କେଶବ । ବଜ୍ଜ ଦେବିତେ ବୁଝିଲେ...ଯା ମର୍ଦୀ ତୁହି ଓସିରେ ଥା । ଚା-ଟା  
ଠାଣ୍ଡା ହଞ୍ଚେ । ଆଜ ସଥନ ଏମେହି ପଡ଼େଇ—ତଥନ ଆମିହି ବା ଠକି କେନ ନ  
ତୁହି ଏଥାନେ ଥାକୁଳେ, ରାମକୁଣ୍ଡ ହସତୋ ମନେ କରିବେ.....

ମର୍ଦୀଣୀ । ଆମି ସାଇଁ.....

କେଶବ । ଭାଲ କଥା । ଆମାର ଚାବିର ରିଂଟା ଦିଯେ ଗେଲିଲେ ?

ମର୍ଦୀଣୀ । କେନ ? ଆମାକେ କି ଏହାରେ ଆର ଆସୁତେଇ ଦେବେ ନା ନାବି ?

କେଶବ । ନା, ନା, ମେକଥା ନଯ । ତବେ କିନା ବୁଝେ ଦେଖ—ଏହି ମର  
. ଖୁଟିମାଟି ନିଯିରେ, ମେ ଯଦି ବେଜୋପ୍ର ବିରକ୍ତ ହ'ସେ ଓଠେ—ତୋକେ ଦେଶେ ନିଯିରେ  
ଧାବାର ଜନ୍ୟ ଆବାର ଜିନ୍ଦ ଧରେ—ତାହଲେ ? ମେବାର କି ମ୍ୟାଲେରିଯାଟାଇ  
ବାଧିଯେଛିଲି ! ତାଇ ସଙ୍ଗ୍ରହ—ଚାବିଟା ବେଥେ ଥା । ଝଣ୍ଟକେ ଦିଯେ ଆମାର  
ଜାମା-କାପଡ଼ ଆମିହି ଗୁଛିଲେ ରାଖିତେ ପାରିବୋ.....

• ମର୍ଦୀଣୀ । ଦେଖୋ ମାଦା, ତୋମରା ସବାଇ ସବି ଆମାକେ ଶାସ୍ତି ଦିତେ ଚାଓ  
—ଆମି ମହିତେ ପାରିବୋ ନା—ମେ କଥା ବଳେ ରାଖୁଛି । ଏ ଚାବି ଆମାକେ

বৌদি দিয়েছিল, তুমি দাওনি। আমার কাছেই থাকবে—তাতে যা ঘটে  
ষটুক.....

( রিস্টা আঁচলে বাধিয়া—পিচে ফেলিয়া চলিয়া গেল )

কেশব। তাইতো শান্তি। এ যে বড় অশান্তির কারণ হ'য়ে উঠলো।  
কি করা যায় বলতো ?

শান্তি। শুষ্ট ফোটা-কাটা, টিকওলা পিশেটাকে তাড়িয়ে দাও না  
বাবা !

কেশব। আবার ! ছিঃ ওকথা বলতে নেই.....

শশাঙ্ক। ধমক দিয়ে ধানুষের মুখ বন্দ করা যায়, যত বদ্জানো যায়  
না....কী আশ্চর্য ! উঃ !

কেশব। আবার ব্যথা ধরলো বুঝি ?

শশাঙ্ক। না.....

কেশব। ডাঃ রায় এখনো আসুছে না কেন ?

( রামকুপের প্রবেশ )

রামকুপ। কেশববাবু ! আজ আমি একটু দেশে যাচ্ছি.....

কেশব। কেন

রামকুপ। আপনার পরামর্শে যে ভুলটা করে বসেছি—তা' সংশোধনের  
চেষ্টা দেখতে...

কেশব। কি ভুল ?

রামকুপ। ভাবছি—পৈতৃক বাড়িটা বিক্রি করা আমার পক্ষে খুবই  
অন্যায় হয়েছে...স্ত্রীর সম্পর্কেই তো আপনাদের এখানে থাকি ? নইলে  
আমি কে ? সেই স্ত্রীই যদি আমাকে.....

কেশব। বুঝতে পেরেছি। যাতো শান্তি ! শীগুৰ তোর পিশিমাকে  
ডেকে আনু.....

শান্তি । ওই তো পিশিমা দুরজার আড়ালে দাঢ়িয়ে হাসছে... ..

কেশব । হাসছে ? কী ভয়ানক কথা ! সর্বা ! ( ঈষৎ ঘোমটা টানিয়া সর্বার্গার প্রবেশ ) এ সব কি শুনছি সর্বা ? তুই নাকি রামরূপের অবাধ্য হয়েছিস—তাকে অসমান করেছিস ? কী লজ্জার কথা । হিন্দুনারী তুই—স্বামীই তোর একমাত্র আবাধ্য দেবতা । রামরূপ ষেই হোক—আমি দেখতে চাই—হিন্দুনারীর গৌরব যে পতিভক্তি তা' তোর মধ্যে মৃত্যু হয়ে উঠেছে ! তোর শিক্ষা, তোর আচার-ব্যবহার যেন তোর নারী-জীবনের এত বড় একটা সাধনার পথে বিষ্ণ হতে না পারে.....

সর্বার্গা । আমি তো তেমন—কিছু.....

কেশব । না, না, আমি কোনো কথাই শুন্তে চাই না । রামরূপ অসন্তুষ্ট হয়েছে—এইটুকু শোনাই আমার পক্ষে যথেষ্ট । পায়ে ধরে ক্ষমাচাও.....

রামরূপ । থাক থাক—ওকে আর লজ্জা দেবেন না.....

কেশব । লজ্জা ? কি বলছো রামরূপ ? স্তু হয়ে স্বামীর পাছে মাথা নোঝানো লজ্জার কথা ? আমার মা রোজ বাবাকে প্রণাম না ক'রে জলস্পর্শ করতেন না.....সীতা-সাবিত্রীর কথা তো জানিস ?

( সর্বার্গা গলবন্ধে রামরূপকে প্রণাম ক'রল )

রামরূপ । না না কেশববাবু ! এতটা করার কোনো দুরকার ছিল না । তেমন অবজ্ঞার কথা আজ পর্যন্ত উনি আমাকে বলেন নি, বা তেমন অন্যায় ব্যাবহারও কিছু করেন নি—তবে.....

কেশব । তবে আবার কি ?

শশাঙ্ক । দাদা তুমি যদি মেসান-জাজ, হ'তে—তাহলে আসামীকে ফাঁপিয়ে হকুম দিতে—এক তরফা হিয়ারিং এর পরেই । আচ্ছা—সীতাকে

ତୋ ବିଯେ କରେଛିଲେନ ରାମଚନ୍ଦ୍ର ? ଆର ଦିଦିକେ ବିଯେ କରେଛେ ରାମଙ୍କପ । ରାମଙ୍କପେର ଶ୍ରୀ ସୀତା ହବେନ କି କରେ ?

ରାମଙ୍କପ । ଏ କଥା ଓ ତୋ ବଳା ସାହୁ—ଶ୍ରୀମାନ ଶଶାଙ୍କ ରାସ ଏମ, ଏ, ମହାଶୟର ଭଗ୍ନୀକେ ଫିନି ବିଯେ କରେଛେ—ତା'ର ପକ୍ଷେ ଓ ରାମଚନ୍ଦ୍ର ହେଉଥାଏ ମୁକ୍ତବ ନାହିଁ ? ମୋଟେର ଉପର—ଆସିଲ କଥା ବଲୁଛି, ଶୁଣ କେଶବବାବୁ ! ଆପନାର ଏହି ଗୁଣଧର ଭାଇଟିର ଜନୋଇ ଆମାକେ ତ୍ୟାଗ କରନ୍ତେ ହବେ, ଆପନାଦେର ସଂସର୍ଗ !

ଶଶାଙ୍କ । ( ନତଜାହୁ ହେଉଥା ) ହେ ଆମାର ଦିଦିର ପରମ ଶୁଣ ! ଆମି କବଜୋଡ଼େ ପ୍ରାର୍ଥନା କରଛି—ଏହି ଦାସାମୁଦ୍ଦାସ ଶ୍ୟାମକେର ଅପରାଧ ମାର୍ଜନା କରନ୍ତି । ମାତ୍ର ଏକମାସ ଅପେକ୍ଷା କରଲେଇ—ଆପନାର ଉର୍ବର ଶିଖ ଆବାର ଗଜିଯେ ଉଠିବେ ! ହେମନ୍ତି ଛିଲ—ଟିକ ତେମନ୍ତି ହବେ.....

କେଶବ । ଶଶାଙ୍କ ! ତୋର କି ହେଯେଛେ ବଲୁତୋ ? କେବ ଏତ ଅସଂବତ୍ତ ହ'ୟେ ଉଠେଛିସ—ତାତୋ ବୁଝନ୍ତେ ପାରିଛିଲେ ? ତୋର ଚୋଥେ ମୁଖେ ଯେନ କି-ଏକଟା ସନ୍ଦର୍ଭାବ ଭାବ ଦେଖିତେ ପାଇଁ.....

ଶାନ୍ତି । ଠାକୁମା ବଲେଇ—ବିଷ୍ଟିର ସମୟ ଉଠାନେ ଦ୍ୱାଢ଼ିଯେ ଥାକୁଣ୍ଡେ ମାଥାର ଚୁଲ ବାଡ଼େ । ତୁମି ତାଇ କରୋନା ପିଶେମଣାଇ ! ଦେଖେ ସାଓ—ମେଥାନେ ବୋଧ ହୟ ଥୁବ ବିଷ୍ଟି ହଞ୍ଚେ । ଆମାଦେର କଲକାତାଯ ତୋ ଏଥିନ ବିଷ୍ଟି କେହି ?

କେଶବ । ଚୁପ କର ! ବେଳୋଦପ ଯେବେ.....

( ଶାନ୍ତି ଭରେ ଭରେ ସର୍ବାଣୀର ଆଶ୍ରମେ ଲୁକାଇଲ । ମେ ତାହାକେ ଲାଇମା ହାସିତେ ହାସିତେ ଚଲିଯା ଗେଲ )

କେଶବ । କୈ, ଡାଃ ରାସ ତୋ ଏଥିନୋ ଏଲୋ ନା ? ତଳ ଶଶାଙ୍କ ତୋକେ ନିର୍ମେଇ ଥାଇ.....

ରାମଙ୍କପ । କେବ, କି ହେଯେଛେ ?

କେଶବ । ଥୁବ ମୁକ୍ତବ ହନ୍ଦରୋଗ ! ଆମି ବଲି, ଅତ ପଡ଼ାନ୍ତା କରିସିଲେ ।

ଦିନରାତ ବହୁ ନିଯେ ପଡ଼େ ଥାକୁଲେ କି—ସ୍ଵାହ୍ୟ ଭାଲୋ ଥାକେ ? ବିକେଳେ  
ତୋ ଏକଟୁ ବେଡ଼ାନୋ ଉଚିତ ?

ରାମରୂପ । ଆଜକାଳ ସଞ୍ଚୟର ପର ଓଂକେ ନାକି ଅଶ୍ଵାନେ-କୁଶ୍ଵାନେଓ  
ଘୋରାଫେରା କରତେ ଦେଖା ଯାଏ.....

କେଶବ । କେ ବଲେଛେ ? ଓର ମତ ଏକଜନ ଚରିତ୍ରବାନ୍ ଛେଲେର ସଞ୍ଚୟେ  
କି ଯା'ତା' ବକ୍ରେ ? ତୁମି ଦେଖ୍‌ଛି—ବେଜୋଯି ଚଟେ ଗେଛେ ଓର ଉପର.....

ରାମରୂପ । ପ୍ରମାଣ ଦିତେ ପାରି.....

କେଶବ । ଆମେ ଯାଉ, ଯାଉ । ତୁମି ଏକଟା ବନ୍ଦ ପାଗଳ !

ରାମରୂପ । ବାହିରେ ଯାଇବା ଯତ ଚରିତ୍ରବାନ୍, ଭିତରେ-ଭିତରେ ତାଦେର ଚରିତ୍ର-  
ହୀନତା ତତ ବେଶୀ.....

କେଶବ । ମନ୍ତ୍ର ନୈଯାଯିକ କିନା, ତାହିଁ ସଥିନ-ତଥିନ ସାଧାରଣ ଶୁଦ୍ଧ  
ଆବିଷ୍କାର କରେ ଫେଲୋ—ଧୌରୀ ଦେଖିଲେଇ ଆଗୁନେର ଖୋଜ ପାଇ । ଚଲୁ  
ଶଶାକ୍ଷ । ଏକବାରଟି ଘୁରେ ଆସି.....

ଶଶାକ୍ଷ । ନା ଦାବା, ଆମି ଯାବୋ ନା । ଶରୀରଟା ବଡ଼ଇ ଥାରାପ  
ଲାଗୁଛେ ।

କେଶବ । ତାହଲେ ଏକଟୁ ଅଶ୍ରୁ କର—ଏଥୁନି ଡାଃ ରାମକେ ନିଯେ  
ଆସୁଛି ଆମି .....

( ବ୍ୟାକ୍ତଭାବେ ପ୍ରଶ୍ନାନ ) ( ଅନ୍ୟଦିକେ ରାମରୂପ ଓ ଯାଇତେଛିଲେନ )

ଶଶାକ୍ଷ । ଭଟ୍ଟଚାର୍ଯ୍ୟ !

ରାମରୂପ । ( ଫିରିଥା ) କି ?

ଶଶାକ୍ଷ । ଶୋନୋ—ଏକଟା କଥା ଆହେ .....

ରାମରୂପ । ବଲୋ, କି ବଲ୍ବେ ?

ଶଶାକ୍ଷ । ( କିଛୁକ୍ଷଣ ମୁଖେର ଦିକେ ଚାହିୟା ଥାକିଯା ) ନାଃ, ଯାଉ—ବଲ୍ବୋ  
ନା.....

ରାମକୁଣ୍ଡ । କି ବଲବେ ନା ?

ଶଶାଙ୍କ । ସା ବଲବୋ ନା, ତା' ବଲବୋ ନା । ଶୁଦ୍ଧ ସହ କରବୋ । ନିଜେର  
ମହିଷୁତାକେଇ ପରୀକ୍ଷା କରବୋ....ସାଓ ଏଥନ... ...

ରାମକୁଣ୍ଡ । ତୁ ମି ଏକଟି ନୌତିଜ୍ଞାନ-ବର୍ଜିତ ଅମାନୁସ ! ବଲବାର ଯତ  
କୋନୋ କଥାଇ ତୋମାର ନେଇ... ( ପ୍ରଶ୍ନାନ )

ଶଶାଙ୍କ । ( ହସିଯା ) ତା' ମତି.....

( ସର୍ବାଣୀର ପ୍ରବେଶ )

ସର୍ବାଣୀ । ତୋର କି ଅଶୁଭ କରେଛେ ଶଶାଙ୍କ ?

ଶଶାଙ୍କ । ଦିଦି ! ବୌଦ୍ଧ ବୈଚେ ଆଛେ.....

ସର୍ବାଣୀ । ତାର ମାନେ ?

ଶଶାଙ୍କ । ତାର ମାନେ—ପାଂଚବଚର ଆଗେ କାଶୀ ଥେକେ ଦାଦା ଯେ ‘ତାର’  
କରେଛିଲ—ତା ମିଥ୍ୟ.....

ସର୍ବାଣୀ । ତୋର କି ମାଥା ଖାରାପ ହଲୋ ?

ଶଶାଙ୍କ । ହତେ ପାରେ । ଦାଦା'ବଲୁଛେ ବୁକ ଖାରାପ ହୁ଱େଛେ, ତୁ ମି ବଲୁଛେ  
ମାଥା ଖାରାପ ହୁ଱େଛେ—ଭଟ୍ଟାଳ୍ୟ ବଲୁଛେ—ପା ଥେକେ ମାଥା ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ ମୟ ଖାରାପ  
ହୁଁ ଗେଛେ । କିନ୍ତୁ ଏକଟା କଥା ବୁଝିତେ ପାରଛିଲେ ଦିଦି ! ଦାଦା କି ବନ୍ଦୁ-  
ମାଂସେର ମାନୁସ ? ଆଜି ସାରାଦିନ ତାର ମୁଖେର ଦିକେ ତାକାଢି—ଆର ଭାବଛି  
—ମେ କି ଦେବତା, ନା ଦାନବ ?

ସର୍ବାଣୀ । ତୋର କଥା ଯେ କିଛୁଇ ବୁଝିତେ ପାରଛିଲେ ?

ଶଶାଙ୍କ । ଆର କେମନ କରେ ବୌଦ୍ଧାବୋ ବଲୋ ? ଏହି ଘେମନ ତୋମାର  
ମଙ୍ଗେ କଥା ବଲୁଛି—କାଳ ବୌଦ୍ଧିର ମଙ୍ଗେ ଠିକ ଏହି ଭାବେ କଥା ବଲେ ଏମେଛି ।  
ବିଶ୍ୱାସ କରୋ—ମେ ବୈଚେ ଆଛେ—ମରେନି.....

ସର୍ବାଣୀ । ବ୍ୟାପାର କି ଏକଟୁ ଖୁଲେ ବଲୁତୋ.....

ଶଶାଙ୍କ । ଭଟ୍ଟାଳ୍ୟର କୌଣ୍ଡି ! କାଶୀତେ ପଥ ହାରିଲେ ବୌଦ୍ଧ ମାତଦିନ

ନିର୍ଦ୍ଦିଷ୍ଟ ଛିଲେନ—ତାରପର ସଥଳ ପାଓଯା ଗେଲ—ତଥନ ତିନି ହଲେନ ଶାସ୍ତ୍ରମତେ ପତିତ ବା ପରିତ୍ୟାଜ୍ୟ ! ବିଶ୍ୱାସ ହଚ୍ଛେ ନା ? ଏହି ଦେଖୋ... ..( ଛବି ଦିଲ )

ସର୍ବାଣୀ । ( ଛବି ଦେଖିତେ ଦେଖିତେ ) ବୌଦ୍ଧିକେ ଆମି ଚିନି । ସଟନାଟୀ ସତି ହଲେଓ, ବୌଦ୍ଧିର ବୈଚେ-ଥାକା ମିଥ୍ୟ । ଛବିତେ କି ଦେଖିବୋ ? ମାନୁଷେର ମତ ମାନୁଷ ଥାକୁତେ ପାରେ.....

ଶଶାଙ୍କ । ନା, ନା, ମାନୁଷେର ମତ ମାନୁଷ ଏହି ବାଂଲାଦେଶେ ଏକଟାଓ ନେଇ । ଥାକଲେ କି, ସତୀଲକ୍ଷ୍ମୀଦେର ଏମନ ଦୂର୍ଗତି ହତେ ପାରେ ? ଶୁଦ୍ଧ ତୁମି ବିଧବୀ ହେବେ, ନଇଲେ ଭଟ୍ଟଚାର୍ଯ୍ୟକେ ଖୁଲ କରେ, ଆଜିଇ ପ୍ରମାଣ କରତାମ ମାନୁଷେର ମତ ମାନୁଷ ଅନ୍ତତ ଏକଟା ଆଛେ.....

ସର୍ବାଣୀ । ( ଭୌତଭାବେ ) ମା, ମା, ଓମା.....

ଶଶାଙ୍କ । ଚୁପ ! ମାକେ ଡେକୋନା—ମେ ଏ ଆଘାତ ସହ କରନ୍ତେ ପାରବେ ନା...ଆମାର କି ଇଚ୍ଛେ ହଚ୍ଛେ—ଶୁନ୍ବେ ଦିନି ! ଅନ୍ତତ ଏକଟା ଶୁଣ୍ଟ ଫୁଟିଯେ ଦେଖି—ଦାଦାର ଗାୟେ ରକ୍ତ ଆଛେ କି ନା ?

ସର୍ବାଣୀ । ( ଛବି ଦେଖିଯା ) ଶଶାଙ୍କ ! ତୁହି ନିଜେ ଦେଖେ ଏସେହିମ ? ମେଓ ସ୍ଵିକାର କରେଛେ—ମେ ଆମାଦେବ ମେହି ବୌଦ୍ଧ ?

ଶଶାଙ୍କ । ନିଜେର ଚୋଥେ ଦେଖେ ଏସେହି ! ଠାକୁରଙ୍ଗେ ବଲେ ସଥଳ ଆର୍ତ୍ତନାଦ କ'ବେ କୋଦିତେ ଲାଗିଲୋ—ତଥନ ଇଚ୍ଛେ ହଲୋ, ଟୁଟି ଟିପେ ମେରେ ଫେଲି ! ଆବାର ମନେ ହଲୋ—କେନ ? କେନ ମାରବୋ ? ତାର ଅପରାଧ କି ? ତାକେ ନିଯେ ପାଲିଯେ ଥାଇ ଏମନ ଦେଶେ, ସେଥାନେ ଭଟ୍ଟଚାର୍ଯ୍ୟର ମତ କମାଇ ନେଇ. ଦାଦାର ମତ ପ୍ରାଣହିନ ମୁର୍ଖ ନେଇ । ଏକଟା କାଜ କରବୋ ଦିନି ?

ସର୍ବାଣୀ । କି ?

ଶଶାଙ୍କ । ବୌଦ୍ଧିକେ ନିୟେ ଆସି ଏହି ବାଡ଼ିତେ । ମେ କେନ ନରକେ ବାଦ କରବେ ? ସମାଜ ଚାଇ ନା—ଧର୍ମ ଚାଇ ନା, ନୌତି ଓ ସଦାଚାରେର

ମୁଖୋସ ଖୁଲେ, ମାହୁଷେର ସ୍ଵରୂପ ଦେଖିତେ ଚାଇ ! ଆମି ଜେଣେ ଏମେହି—ବୁଝେ ଏମେହି—ଆଜିଓ ବୌଦ୍ଧ ଦାଦାକେ ଛାଡ଼ା ଜାନେ ନା—ରୋଜ ଦାନାର ଫଟୋ ପୁଜୋ କରେ ଆର—ଚୋଥେର ଜ୍ଞାନେ ବୁକ ଭାସାୟ । ଭଟ୍ଟଚାର୍ଯ୍ୟର ଶାଙ୍କ କି ତାର ଦେହଟାକେ ନିଯୋଇ ଚୁଲ୍ଚେରା ବିଚାର କରବେ ? ଦେଖିବେ ନା ତାର ପ୍ରାଣଟା ?

( ରାମକୁଳପେର ପ୍ରବେଶ )

ରାମକୁଳପ । ହିନ୍ଦୁ ଆଦର୍ଶେର ଉଚ୍ଛତା ତୁମି କି ବୁଝିବେ ହେ ଉଚ୍ଛ ଜ୍ଞାନ ସ୍ଵରୂପ ? ହିନ୍ଦୁନାରୀର ଦୈହିକ ପରିତ୍ରାଣ ନଷ୍ଟ ହଲେ ତାର ପ୍ରାୟଶିକ୍ତ ତୁଷାନଳ ! ଶୁଣ୍ଡାଦେର ହାତେ ଆତ୍ମରକ୍ଷା ସଦି ଅସମ୍ଭବ ହେବିଲି, ଆତ୍ମହତ୍ୟା କରେନନି କେନ ?

ଶଶାଙ୍କ । କେନ କରବେନ ଭଟ୍ଟଚାର୍ଯ୍ୟ ? ଦୁର୍ବଳ ନାରୀର ଦୈହିକ ପରିତ୍ରାଣ ରକ୍ଷାର ମାଧ୍ୟମ କାର ? ପ୍ରାୟଶିକ୍ତାର୍ଥୀ ବା କେ ? ଆମି ଯନି ଏକଜନ ସଂହିତା କାର ହତାମ—ତାହଙ୍ଗେ—କୋନୋ ଏକଟି ସତୀଲକ୍ଷ୍ମୀର ଦୈହିକ ପରିତ୍ରାଣ ନଷ୍ଟ ହେଯାର ଅପରାଧେର ପ୍ରାୟଶିକ୍ତ ହତୋ--ମେଇ ସମାଜେର ଦଶଟା ପୁରୁଷେର ପ୍ରାଣଦତ୍ତ !

ରାମକୁଳପ । ବେଶ ତୋ, ଶୁତିର ପୁଁଥି ଏକଥାନା ଲିଖେ ଫେଲ—ତାରପର ଆମରା ବିବେଚନା କରେ ଦେଖି—ମନୁ ବଡ଼ କି ତୁମି ବଡ଼ ? ଜିଜ୍ଞାସା କରି—ଏତ ଦିନ ତୋ କାଶୀତେ ଛିଲେନ । ମେଇ ଜାତିଭିନ୍ନ ଲେଚ୍ଛଟାର ଏଟୋ ପାତେ ପ୍ରସାଦ ପେତେନ । ଆଜି ହଠାତ୍ କଲକାତାଯ ଏସେ—ବେଶ୍ୟାପଣ୍ଡିତେ ସର ନିଯୋଜନ କେନ ?

ଶଶାଙ୍କ । ଛି ଛି ଛି—ଭଟ୍ଟଚାର୍ଯ୍ୟ ! ମୁଁ ତୁଲେ କଥା କହିତେ ପାରଛୋ ? କେ ତାକେ ବାଧ୍ୟ କରେଛେ—ଏହି ଭଦ୍ରପଣ୍ଡିତେ ଉଠେ ଯେତେ ?

ରାମକୁଳପ । ତାର ମତ ଏକଟା ପତିତାକେ ଏହି ଭଦ୍ରପଣ୍ଡିତେ ସ୍ଥାନ ଦିତେ—ଭଦ୍ରଲୋକଙ୍କ ଆପନ୍ତି କରନ୍ତେ ପାରେନ । କିନ୍ତୁ, ବେଶ୍ୟାପଣ୍ଡିତେ ଆଶ୍ରମ ନେବାର ଜନ୍ୟ ତୋ କେଉଁ ବାଧ୍ୟ କରେନି ? କାଶୀତେ ଫିରେ ଗେଲେଇ ହତୋ ? ଆସନ କଥାଟି କି ଶୁଣିବେ ?

ସର୍ବାଣୀ । କି ?

ରାମରୂପ । ତିନି ଆଜ—ଛେଲେର ମା-ମେଜେ ଏସେହେନ—କେଶବବାବୁର ଜ୍ଞାତ କୋଥା ଥେକେ କାହାର ଏକଟା ଛେଲେ ଏନେ, ତୋମାର ଦାଦାର ବିଷୟ-ସଂପତ୍ତି ଦାବୀ ମାରିବେ । କରନ୍ତେ...

ସର୍ବାଣୀ । ହ୍ୟା, ହ୍ୟା, ଆମାର ମନେ ପଡ଼େଛେ—ବୌଦ୍ଧ ସଥନ କାଶୀତେ ଯାଇ—ତଥନ ତାର ପେଟେ ସନ୍ତାନ ଛିଲ । ଛେଲେଟାକେ ତୁହି ଦେଖେଛିସ୍ ଶଶାଙ୍କ ?

ଶଶାଙ୍କ । ଶୁଦ୍ଧ ଦେଖିନି—କୋଳେ ନିୟେ ଆଦର କ'ରେ ଏସେଛି । ଠିକ ଯେବେ ଦାଦାର ମୁଖ୍ୟାନି...

ସର୍ବାଣୀ । ଆମାକେ ଏକବାର ଦେଖାବି ?

ରାମରୂପ । ସର୍ବାଣୀ ! ମେହି ପତିତାର ଛେଲେଟାକେ ସଦି ଏ ବାଡ଼ିତେ ଆନା ହୁଏ—ତାହଲେ ମୁହଁରେ ତୋମାକେ ଦେଶେ ଯେତେ ହବେ । ଏ ବାଡ଼ିତେ ଆର ଏକଟି ଦିନଓ ଅନ୍ନଜଳ ଗ୍ରହଣ କରନ୍ତେ ପାରବେ ନା ।

ସର୍ବାଣୀ । ଶାନ୍ତର ଦୋହାଇ ଦିଯେ ଦାଦାର ସର୍ବନାଶ ଆର କରୋ ନା । ଛେଲେ କୋଳେ ନିୟେ ବୌଦ୍ଧ ସଥନ ଏ ବାଡ଼ିତେ ଏସେ ହାଜିର ହବେ—ମେହି ଦିନଇ ଆମାକେ ନିୟେ ଚଲେ ଯେଓ ତୁମି—କୋନୋ ଆପନ୍ତି କରବୋ ନା ।

( ଶାନ୍ତିର ପ୍ରବେଶ )

ଶାନ୍ତି । ପିନ୍ଧିମା ! ତୋମାଦେର ବୌଦ୍ଧ ବୁଝି ଆମାରମା ? ଓଟା ବୁଝି-ମାର ଛବି ? ଆମାକେ ଏକବାରଟି ଦାଉ ନା ? ମାକେ ତୋ କଥନୋ ଦେଖିନି ?

ଶଶାଙ୍କ । ମାକେ ଦେଖିବି ଶାନ୍ତି ? ଚଲ୍ ଆମାର ସଙ୍ଗେ...

( ଡାକ୍ତାରକେ ଲାଇମା କେଶବେର ପ୍ରବେଶ, ସର୍ବାଣୀର ପ୍ରଥାନ )

କେଶବ । କୋଥାଯ ଧାଇଁସ ଶଶାଙ୍କ ?

ଶାନ୍ତି । ଆମାର ମାକେ ଦେଖନ୍ତେ ଧାଇଁଛି ବାବା ! ଏହି ଦେଖେ ଆମାର ମାର ଛବି...

কেশব। ( ছবি হাতে লইয়া চিন্তিত হইলেন ) ইঁ—শশাক্ষের বুকটা  
একজামিন করে দেখুন তো মিঃ রায় ? কি হয়েছে ওর ?

( ডাঃ শশাক্ষকে একজামিন করিতে লাগিলেন । কেশব ছবিধানি  
ভাল করিয়া দেখিতেছিলেন । )

ডাঃ রায়। ( পরীক্ষাস্তে ) নাঃ, কিছুই তো নয় ! ‘হেল্দি ইয়ং-  
ম্যান ! বেশ সাউণ্ড হার্ট...’

কেশব। তবে যে...

ডাঃ রায়। না, না, ভয়ের কোনো কারণ নেই—ওক্লপ একটা  
মাসকুলার পেন—বা ফিক্-বাথা, সবাইই হয়ে থাকে, আবার সেরেও যায়...

কেশব। কোনো ঔষুধ ?

ডাঃ রায়। ‘কোর্সাইট আনন্দেসেমারি’ ! ঔষুধ যত কম ব্যবহার  
করবেন, স্বাস্থ্য ততই ভাল থাকবে ।

কেশব। আপনি একজন ডাক্তার হয়ে একপ মন্তব্য করছেন ?

ডাঃ রায়। ডাক্তার বলেই ঔষুধকে বড় ভয় করি । আমার বিশ্বাস  
—রোগের চয়েও ঔষুধ মাঝুষের বেশী অনিষ্ট করে । ঔষুধের অপব্যাহারের  
ফলে ষত মাঝুষ মরেছে, রোগে তা' মরেনি...আসি তা' হলে, নমস্কার....

( প্রস্তান )

( জগদস্থার প্রবেশ )

জগদস্থা। ইঁ। বাবা কেশব ! ডাক্তার কি বলে গেল ? ( শান্তিকে  
লইয়া শশাক্ষের প্রস্তান )

কেশব। অস্থি-বিস্থি কিছুই নয় মা ! বুকে কোনো দোষ নেই ।  
( একটু চিন্তা করিয়া ) শোনো মা । মদনবাবুর বড় মেয়েটিকে দেখেছে তো ?

জগদস্থা। ইঁ। দেখেছি—বেশ মেয়েটি...

কেশব। মদনবাবু বড়ই ধরেছেন—মেয়েটিকে শশাক্ষের সঙ্গে বিমে

ଦିତେ ଚାନ୍—ଏହି ମାସେର ମଧ୍ୟେଇ । ମତ୍ତ କାରବାବୀ ଲୋକ, ବହୁ ଟାକାର ମାଲିକ...ମେଘେଟିଓ ଏବାର ମ୍ୟାଟ୍ରିକ ପାଶ କରେଛେ...

ଜଗଦସ୍ଥା । ଯତିଇ ପାଶ-କରା ମେଘେ ସରେ ଆଶ୍ଵକ, ତେମନଟି ଆର ହବେ ନା କେଶବ ! ଆମାର ଯେ ସୋନାର ପ୍ରତିମାକେ ତୁହି ମନିକର୍ଣ୍ଣିକାର ଘାଟେ ଡୁଖିଯେ ଏସେଛୁ—ତାର ମତ ଆର ପାବୋ ନା... ( ଚାଖ ମୁଛିଲେନ )

କେଶବ । କେନ ପାବେ ନା ମା ! ମନବାବୁର ମେଘେଟିଓ ନାକି ଶୁଣୁଛି, ପରମାଳକ୍ଷ୍ମୀ । ତାକେ ସରେ ଆନ୍ତଳେ ତୁମି ଶୁଖି ହତେ ପାରବେ—ବଡ଼ବୌଯେର ଶୋକ ନିଶ୍ଚର୍ଚାହି ଭୁଲେ ଯାବେ...

ଜଗଦସ୍ଥା । ଓ କଥା ବଲିସୁନେ କେଶବ ! ତେମନ ମେଘେ ଆମି କଥିଲୋ ଦେଖିନି । ତାର ମୁଖଥାନା ଜୀବନେ ଭୁଲିବୋ ନା । ମେ ତୋ ମାନୁଷ ଛିଲ ନା କେଶବ ! ସ୍ଵର୍ଗେର ଦେବୀ, ସ୍ଵର୍ଗେ ଚଲେ ଗେଛେ... ( ଚାଖ ମୁଛିଲେନ )

କେଶବ । କିନ୍ତୁ ମା ! ଶଶାଙ୍କେର ଯେ ଏକଟା ବିଷେ ଦେଉୟା ଦରକାର । ରାମଙ୍କପ ସର୍ବାଣୀକେ ଦେଶେ ନିଯେ ଯେତେ ଚାଚେ—ତୋମାର ଯେ ବଡ଼ଇ କଷ୍ଟ ହବେ ମା ?

ଜଗଦସ୍ଥା । ଆମାର କଷ୍ଟ ? ମେ କେବଳ ବାବା ବିଶ୍ଵନାଥ ଛାଡ଼ା ଆର କେଉଁ ସାରାତେ ପାରବେ ନା । ଯାକ୍, ତୋରା ଯା ଭାଙ୍ଗ ବୁଝିସ୍ ତାଇ କରୁ... ( ପ୍ରଥାନ )

ରାମଙ୍କପ । ଏଦିକେ ଯେ ବଡ଼ଇ ବିପଦ, କେଶବାବୁ !

କେଶବ । କି ବିପଦ ?

ରାମଙ୍କପ । ଅଚଳା କଳକାତାଯ ଏସେହେ.....

କେଶବ । ମେ କି ! କୋଥାଯ ?

ରାମଙ୍କପ । ନିକଟେଇ ଏକଟା ବେଶ୍ୟାପଲ୍ଲୀତେ ଆଛେ । ଆପନାର ଗୁଣଧର ଭାଇଟି ଶାନ୍ତିକେ ନିଯେ ଗେଲ ମେଥାନେ ମା-ଦେଖାତେ.....

କେଶବ । ସଲୋ କି ରାମଙ୍କପ ? କୌ ସର୍ବନାଶ ! ନା, ନା, ଶାନ୍ତି ମେଥାନେ ଯେତେ ପାରବେ ନା । ଶଶାଙ୍କକେ ଡାକେ.....

( সর্বাণীর প্রবেশ )

সর্বাণী । দাদা ! বৌদ্ধি নাকি বেঁচে আছে ?

কেশব । কে বলুলে ? যিছে কথা.....

সর্বাণী । শশাঙ্ক তাকে দেখে এসেছে, তার সঙ্গে কথা বলেছে—  
শাস্তিকেও নিয়ে যাচ্ছে তার কাছে...

কেশব । না, না, শশাঙ্ক যাকে দেখে এসেছে—সে নির্মলা নয় !  
শশাঙ্ক ! শশাঙ্ক !

( শশাঙ্কের প্রবেশ )

শশাঙ্ক । ডাকছো কেন দাদা ?

কেশব । শাস্তিকে নিয়ে কোথায় যাচ্ছিস् ?

শশাঙ্ক । শাস্তি তার মাকে দেখবে—দূর থেকে দেখে আসবে ।  
যেয়েটাকে তার বুকের হৃৎ খেতে দাওনি । কিন্তু সেই স্বর্গের দেবীকে  
একবারটি দেখতেও কি দেবে না ?

কেশব । কে বলেছে সে স্বর্গের দেবী ? অচলা—পতিতা...

শশাঙ্ক । মিথ্যা কথা...

কেশব । শশাঙ্ক !

শশাঙ্ক । তুমি যে এত প্রাণহীন, নিষ্ঠুর, তা' জানতাম না...

কেশব । শশাঙ্ক ! তবে কি আমায় মৃত্যু দেখবি ?

শশাঙ্ক । দাদা !

কেশব । ওরে নির্বোধ ! তাকে আমি তোর চেয়েও বেশী ভালবাসি,  
কিন্তু সামাজিক দাস্তিত্ব আর পারিবারিক কর্তৃত্ব বে সে ভালবাসার  
চেয়েও অনেক বড় জিনিব ! তাকি তুই বুঝিস না ? আমাকে বাঁচতে  
দে—শশাঙ্ক ! বাঁচতে দে... ( শশাঙ্ককে অড়াইয়া ধরিলেন )

## দ্বিতীয় অক্ষ

১ম দৃশ্য

স্থান—জগদস্থার পূজার গৃহের সম্মুখ ভাগ

কাল—পূর্বাহ্ন

দৃশ্য—জগদস্থা পূজাত্তে বাহিরে আসিয়া শাস্তির মাথায়  
নির্মাল্য দিলেন, কেশব আসিয়া প্রণাম করিলে, তাহাকেও  
দিলেন।

কেশব। মা ! এখন কি উপায় করি বলো তো ? শাশাক যে  
কোথায় গেল—কেউ বলতে পারছে না ।

জগদস্থা। কি আর বলবো বাবা ! তোরা আমার ছেলে হ'লেও  
তোদের কাছে আজ ওই শাস্তির মতই অসহায়, অবুৰ্ব যেয়ে বৈ আমি  
আর কি ? যা ভাল বুঝিস তাই কর...

( সর্বাণী আসিয়া জগদস্থাকে প্রণাম করিয়া নির্মাল্য লইল )

কেশব। কোনো খবর পেলি সর্বাণী ?

সর্বাণী। না দাদা !

কেশব। এখন উপায় কি ? গাত্রহরিদ্বার সময় উভৌগ হয়ে গেল,  
সক্ষ্যালয়ে বিয়ে—একটি ভজলোকের জাত যাবে যে...

( রামকুপ আসিয়া জগদস্থাকে প্রণাম করিয়া নির্মাল্য লইলেন )

কেশব। কি খবর রামকুপ ! কোনো সন্ধান পেলে ?

রামকুপ। সন্ধান তো পেঁচেছি—কিন্তু !

কেশব। কিন্তু কি ?

রামরূপ। তার আশা ছেড়ে দিন। সে আপনাকে লোক-সমাজে  
অপদস্থ করবেই...

কেশব। বলো কি ? শশাঙ্কের মত উচ্চশিক্ষিত ভাই আমার...

সর্বাণী। সে তো বলেছিল—মদনবাবুর মেয়েকে বিয়ে করবে না।  
কেন তুমি তাড়াতাড়ি পাকা দেখে দিন স্থির করে ফেলুন ?

কেশব। দেখ, সর্বাণী ! আমি এখনো মরিনি। তোরা—ঘাৰ যা  
খুসী তাই কৱি—আৱ আমি তা' সহ কৱবো ? বলি, তোৱা আমাকে  
ভেবেছিস কি ?

সর্বাণী। রাগ ক'রো না দাদা ! আমি তা' বলছি না...

কেশব, তবে আৱ কি বলছিস ? শশাঙ্ককে বিয়ে দেবাৰ কৰ্ত্তা  
কে ? আমি ? না, সে নিজে ? মদনবাবুৰ মত লোক, একটা বংশেৰ  
ছেলে—মন্ত কুলীন—কোটিপতি লোক ! তাৰ মেঘে শশাঙ্কেৰ অনুপমুক্ত ?  
নেহাঁ সৌভাগ্য যে মদনবাবু তাঁৰ মেয়েকে আমাদেৱ ঘৰে দিতে রাজী  
হয়েছেন ..

সর্বাণী। শশাঙ্ক বলেছিল—তিনি নাকি চৱিত্বীন—মাতাল...

রামরূপ। বড়লোকেৰ ওৱল একটু দোষদৃষ্টি ধাকে, তাতে মহাভাৰত  
অনুক্ত হয় না। বলি, মদনবাবুৰ মেঘে তো মন থায় না ? স্বীরতঃ  
হৃকুলাদিপি...

কেশব। বলো রামরূপ—শশাঙ্ক কোথায় ? আমি নিজে যাবো—  
জুতো মাৰতে মাৰতে নিয়ে আসবো এখানে—তবে আমাৰ নাম—কেশব  
ৱায়...

জগদৰ্থা। বাবা কেশব !

কেশব। চুপ কৰো মা। শশাঙ্ক আমাৰ ছোট ভাই—আমিই তাকে

লেখাপড়া শিখিয়ে মাসুম করেছি, সে করবে আমাকে অপমান ? মদনবাবুর জাত থাবে, লোক-সমাজে মুখ দেখাতে পারবো না । তুমি কি বলছো মা ? বলো রামকৃপ—শশাঙ্ক কোথায় ?

কেশব । অচলাৰ বাড়িতে ? ( কেশব ক্রোধে ফুলিতে লাগিলেন—নিজেৰ আঙুল কামড়াইয়া অঙ্গুটুম্বৰে বলিতে লাগিলেন ) পাজি, নেমকহামাৰ, ছোটলোক...

জগদুষা । অচলা কে বাবা রামকৃপ ?

রামকৃপ । একটা পতিতা...

( ঝণ্টুৰ প্ৰবেশ )

ঝণ্টু । মদনবাবু এসেছেন ..

রামকৃপ । আসুন, আসুন মদনবাবু ?

( জগদুষা ও সৰ্বাণী অন্তৱালে গেলেন )

মদন । একি শুনছি কেশববাবু ! আপনাৰ কথায় কিশাস করেছি, আপনাৰ ভাইটি উচ্চ শিক্ষিত জেনেছি, নিজে একবাৰ দেখাটাও আবশ্যক বোধ কৰিনি । এখন এসব কি ব্যাপার ? আপনাকে একজন দেবতাৰ মত লোক বলেই জানি—আৱ আপনি কৰবেন আমাৰ এমন সৰ্বনাশ ?

কেশব । উচ্চ শিক্ষিতই বটে ? ওঃ ভগবান্ন...

রামকৃপ । উনি আৱ কি কৰবেন মদনবাবু ? একে কলিকাল, তাতে আবাৰ ইংৰিজি শিক্ষা । শুনলাম শশাঙ্ক সেদিন নাকি গলাৰ পৈতেটাৰ কেজে দিয়েছে ! বংশেৱ ছেলে আপনি, এমন পাত্ৰে কন্যা সন্প্ৰদান কৰা আপনাৰও কৰ্তব্য নহু...

মদন । বাড়ি-ভৱা আত্মীয়-কুটুম্ব । নিম্নিত বন্ধুবান্ধবৱাও অনেকে উপস্থিত । বৰাবৰণ বন্ধুশব্দ্যা সৰই আমদানী ক'ৰে ফেলেছি—অভূদায়িক সেৱে পুৰোহিত বসে আছেন—এখন আমি কি কৰি বলুন তো ?

রামকুপ। একটা কাজ করলে বোধ হয় মন্দ হয় না...

কেশব। কি? কি রামকুপ?

রামকুপ। হঠাৎ শূলে আপনার হয়তো একটু খারাপ লাগতে পারে, কিন্তু সবদিক চিন্তা করে দেখলে কাজটা নেহাঁ অসমীচিন মনে হবে না...

মদন। কি, কি, বলুন আপনি...

রামকুপ। ধরুন—কেশববাবু নিজেই যদি মেয়েটিকে বিয়ে করেন?

কেশব। ছিঃ রামকুপ!

রামকুপ। দোষের কথাটা কি কেশববাবু? বিপত্তিক আপনি। বয়সে শশাক্ষের চেয়ে মাত্র পাঁচ-ছ বছর বড়। মেয়েটিও বয়স্থ। পাত্র হিসাবে শশাক্ষের চেয়ে আপনাকে পছন্দ করা মদনবাবুর পক্ষে অবশ্য কর্তব্য...

কেশব। আঃ চুপ করো, বাজে বকো না...

মদন। কিন্তু, আমার জাত যাই যে? আমি এখন কি উপায় করিসে কথাটা বলুন?

( শশাক্ষের প্রবেশ )

কেশব। ( চিকার করিয়া উঠিলেন ) শশাক্ষ!

শশাক্ষ। কি দাদা? ( হাসিল )

কেশব। হাসছিস?

মদন। এই কি কেশববাবুর ভাই শশাক্ষ? ( একাত্তে ) ভট্চায় মশাই! বাইরে এসে একটা কথা শুনুন তো...

( উভয়েই প্রশ্নান )

কেশব। শশাক্ষ! এত অপমান, এত লাড়না সহ করবার মত ধৈর্য আমার নেই। তাকি তুমি জানোনা?

শশাঙ্ক। কেন জানবো না দাদা? লাঙ্গনা-গঞ্জনাৱ ভয়ে তুমি  
আমাৱ হৃদ্পিণ্ডটা পৰ্যন্ত ছিঁড়ে ফেলতে পাৱ তা'ও তো জেনেছি।  
আমাকে মেৰে বাড়ি থকে তাড়িয়ে দেবে? দাও, আমি সে জন্মে  
প্ৰস্তুত হ'য়েই এসেছি...

কেশব। প্ৰস্তুত হয়ে এসেছ? আমাৱ পাৰিবাৰিক জীবনেৰ একটা  
অতি কুৎসিৎ ঘটনাকে ফেনিয়ে তুলে—লোকমানজে অপদষ্ট কৱতে চাও  
আমাকে? ওৱে শশাঙ্ক! তোৱ আৱ সৰ্বাৱ মুখেৰ দিকে চেয়ে, শান্তিকে  
বুকে নিয়ে, সব-কিছু ভুলে থাকতে চেয়েছিলাম। কিন্তু, আজ বুৰুতে  
পাৱছি, তোদেৱ ইচ্ছে নয় যে—আমি আৱ একটি দিনেৰ জন্মেও বেঁচে  
থাকি ..

শশাঙ্ক। দাদা! শুধু একটা কথা আমাকে বুবিয়ে দাও, বৌদিৰ  
অপৰাধ কি?

কেশব। জানিনা। জান্বাৱ প্ৰবৃত্তিও হয়নি কোন দিন। এইটুকু  
মাত্ৰৱ জানি, সমাজেৰ চোখে সে নিন্দনীয়া, শাস্ত্ৰাৰ্থে সে পতিতা,  
আমাদেৱ অস্পৃষ্টা! তাই তাকে ত্যাগ কৱেছি। যন্ত্ৰণাৱ আৰ্তনাদ  
কৱে—হ'হাতে বুক চাপড়ালে, মানুষ যতটুকু মুখ পায় তাটি পেয়েছি...

শশাঙ্ক। সত্য বলো তো, বৌদি সম্বন্ধে তোমাৱ ধাৰণা কি? তুমি  
ক মনে কৱো...

কেশব: আমি কি মনে কৱি—সে কথা জেনে কি লাভ শুনি?  
ওৱে হতভাগা! সে তো ছিল আমাৱ বৌ? পাঁচ বছৱ তাকে নিয়ে  
সংসাৱ কৱেছি—তাৱ সম্বন্ধে একটা ধাৰণা গড়ে তুলবাৱ সুযোগ কি আমাৱ  
চেৱেও তোদেৱ বেশী হয়েছে? মনে ভেবেছিম বুবি—আমাৱ বুকে একটুও  
ব্যথা নেই—আমাৱ চোখে এক ফোটাও জল নেই—তোৱাই শুধু কাদতে  
জানিস... ( চোখ মুছিলেন )

শশাঙ্ক। দাদা ! ( কাঁদিল )

কেশব। কাদ—শশাঙ্ক ! তোরাই কাদ। আমি হাসি—আনন্দে  
অধীর হয়ে নৃত্য করি। ওরে অবুৱা ! আজ পাঁচ বছর আমি যা সহ করে  
আসছি—তুই কি একটা দিনও তা সঁউতে পারলিনে ?

শশাঙ্ক। এ সহিষ্ণুতার মধ্যে তোমার কোনো বাহাহুরী নেই।  
অন্ত্যায়কে সহ করা আরো বেশী অন্ত্যায়...

কেশব। কিন্তু, সমাজ তো তাকে আমার চোখ দিয়ে দেখবে না, বা  
আমার ধারণা নিয়েও বিচার করবে না....?

শশাঙ্ক। মুখের সমাজ ! ভট্টাচার্যের অনুস্বর-বিসর্গ দিয়ে যে সমাজ  
তৈরী হয়েছে, যে সমাজ—প্রাণের বিচার করে না, মনের খবর রাখে না,  
সে সমাজকে কেন মানবো ? দণ্ডবিধি-আইনে সন্দেহের স্বযোগ ও স্ববিধা  
আসামীর প্রাপ্য। দশটা অপরাধীও যদি মুক্তি পায়, সেও ভালো, তবু  
একটা নিরপরাধকে ফাঁসি দেওয়া! উচিত নয়। আবু তুমি জ্ঞেনে শুনে সতো  
লক্ষ্মীকে সমাজ-জহলাদের হাতে তুলে দিয়েছ, নিরপরাধীকে ফাঁসি-কাঠে  
ঝুলিয়েছ ?

কেশব। শশাঙ্ক আমাকে ক্ষমা কর। একটা ক্ষতকে অমন ক'রে  
খুঁচিয়ে খুঁচিয়ে আর নিষ্ঠুরতার পরিচয় দিসুনে। আমার নির্মলা মরে  
গেছে। দেশ-বিধাত গায়িকা অচলা যে একটা পতিতা—এ বিষয়ে  
কারো মনে কোনো সন্দেহ নেই। ছেড়েদে তার কথা...

শশাঙ্ক। কিন্তু তোমার ছেলে ?

কেশব। আমার ছেলে !

শশাঙ্ক। ইঠা, দিদির কাছেও শুনেছি—বৌদি যখন কাশীতে যায়—  
তখন সে ছিল অস্ত্রস্বত্ত্ব !—তোমার মেই ছেলেটির বয়স প্রায় পাঁচ বছর  
হয়েছে আজ ! তাকেও কি তুমি ত্যাগ করবে ?

কেশব। তা' ছাড়া আর উপায় কি? অচলার ছেলেকে আমার ছেলে ব'লে স্বীকার করতে তো পারবো না? সে সব কথা এখন থাক। তোর হাত দু'খানা ধরেছি—মদনবাবুর মেয়েটাকে বিয়ে ক'রে আমার মান-সন্তুষ্টি রক্ষে কর—লোক-সমাজে আর অপদষ্ট করিসনে আমাকে...

শশাঙ্ক। তোমার আদরের ভগ্নিপতি—তোমার বৃক্ষিমান-পরামর্শদাতা, শাস্ত্রজ্ঞ পণ্ডিত—রামকৃষ্ণ পণ্ডিত উপদেশ মত কাজ করো, তাহলেই সবদিক রক্ষে হবে...

কেশব। কি বলছিস তুই?

শশাঙ্ক। বংশের ছেলে মদনবাবু! তার মেয়েকে বিয়ে ক'রে, নিজেই নিজের বংশ-গৌরব বাড়িয়ে তোলো—আমাকে আর কি দরকার?

কেশব। শশাঙ্ক!

শশাঙ্ক। দাদা, তুমি মাঝুষ নও...

কেশব। আমি পশ্চ, অতি হিংস্র পশ্চ! তোকে আজ টুঁটি টিপে মেরে ফেলবো...

( আক্রমণ করিলেন—সর্বাণী ছুটিয়া আসিয়া ছাড়াইয়া মাঝখানে দাঢ়াইল )

সর্বাণী। দাদা! তুমি ক্ষেপেছে? যা' শশাঙ্ক! বেরিয়ে যা এখানে থেকে...

শশাঙ্ক। যাচ্ছি, পায়ের ধূলো দাও দাদা! তোমার সঙ্গে বোধ হয় আর দেখা হবে না। মনে করো না, তোমার প্রতি এতটুকুও অস্বাহীন হয়েছি আমি। এত শ্রদ্ধা, এত ভক্তি—মাঝুষের উপর মাঝুষের নেই! বহু মাঝুষ দেখেছি—তুমি তো মাঝুষ নও? দেবতা দেখিনি—হয় তো তুমি তাই—তুমি তাই... ( অস্থান )

কেশব। সর্বাণী! একটু এগিয়ে দেখ তো—শশাঙ্ক কতদূর গেল?

তাকে ফিরিয়ে আন—ফিরিয়ে আন.....ওকি ! হা করে মুখের দিকে  
চেয়ে রইলি কেন ? সে চলে গেল যে—শীগ্ৰীৰ যা...

সর্বাণী। আবার হয়তো তাকে মারবে । যাক না—একটু ঘুৱেই  
আসুক...

কেশব। না, না, সে আৱ আসুবে না । জীবনে কখনো তাৱ  
গায়ে হাত তুলিনি । আজ টুঁটি টিপে ধৰিছি । বড় ব্যথা দিইছি । তুই  
ছুটে যা সর্বাণী, তাকে ধৰে আন—নইলে সে আৱ আসুবে না...

( রামকৃপের প্রবেশ )

রামকৃপ। শশাঙ্কের সঙ্গে মদনবাবু তাঁৰ মেয়ে বিয়ে দেবে না  
কেশববাবু ।

কেশব। কেন ? কেন ?

রামকৃপ। তিনি নিজেই নাকি শশাঙ্ককে কবে দেখেছেন—একটি  
পতিতার কাছে বসে মদ খেতে...

কেশব। হ্যাঁ, বুঝতে পেৱেছি । তা'হলে মদনবাবুও অচলার  
ওখানে ষাতাহাত স্বরূপ কৱেছেন ? সে কথা আগে বলোনি কেন ?

( সর্বাণীৰ প্রস্থান )

রামকৃপ। শশাঙ্ক যে একটু মন্ত্রপান কৱে—সে কথা আমি তো  
অনেকেৱ কাছেই শনেছি...

কেশব। তাৱা মিথ্যাবাদী ..

রামকৃপ। হতে পাৱে । মোটেৱ উপৱ মদনবাবু শশাঙ্কেৱ সঙ্গে মেয়েৱ  
বিয়ে দেবেন না । আপনাকে জামাই কৱতে তাঁৰ আপত্তি নেই...

কেশব। বটে ? তুমি কী রামকৃপ ! সত্যিই কি শুধু অহুম্বৰ আৱ  
বিস্র্গ ছাড়া তোমাৰ ভিতৱ কিছু নেই ?

রামকৃপ। মদনবাবু আৱ একটা কথা ও বলেছেন...

কেশব । কি ?

রামকুপ । অপনি যদি রাজী না হন—তাহলে তিনি ক্ষতিপূরণের  
মামলা ঝড়ু করবেন...

কেশব । তাঁর মেঝেটাঁর ক্ষতি না-করে, তাঁর ক্ষতিপূরণ করাই  
বোধ হয় হবে, আমার পক্ষে বুদ্ধিমানের কাজ...তাই নয় কি ?

( সর্বাণীর প্রবেশ )

সর্বাণী । দাদা, শশাঙ্ক চলে গেছে...

কেশব । বেশ করেছে—তুইও রামকুপের সঙ্গে চলে যা এখান  
থেকে...

( জগদস্থার প্রবেশ )

জগদস্থা । বাবা কেশব ! বৌমা নাকি বেঁচে আছে ?

কেশব । এ শুভসংবাদটি তুমি কোথেকে জান্তে মা ?

জগদস্থা । শান্তি বলছিল—আজ নাকি সে তাঁর মাকে দেখতে  
যাবে...

কেশব । বেশ তো যাক—আমি আর আপত্তি করবো না...

জগদস্থা । তা'হলে সত্তিই বৌমা বেঁচে আছে ? বলিসু কি ? তোর  
কথা যে আমি বুঝতে পারছিনে কেশব ?

কেশব । বৃঞ্জিয়ে দাও রামকুপ !

রামকুপ । মদনবাবু প্রস্তাৱ করেছেন—কেশববাবু নিজেই তাঁর  
মেঝেটিকে বিয়ে কৰুন। মেই কথা শুনেই হয়তো মনে ভেবেছে—তাঁর  
একটা মা আছে...

কেশব । ছিঃ রামকুপ ! মাৰ সঙ্গে রহস্য কৰো না। সত্তিই  
বড়বো বেঁচে আছে মা ! তবে সে বেশ্যাবৃত্তি কৰছে...

জগদস্থা । ( সর্বাণীকে ধরিয়া ) এৱা কি বলছে সর্বা ?

কেশব । যা সর্বা ! মাকে বাড়ির ভেতর নিয়ে যা—যা শুনেছিস্‌  
সবই বলিস्‌ । কিছুই গোপন করিস্বলে ।

( সর্বাণী জগদস্থাকে লইয়া গেল )

রামরূপ । আমার মনে হয়—মদনবাবুর মেয়েটিকে বিয়ে করে  
আবার সংসারধর্মে মনোযোগী হওয়াই আপনার কর্তব্য ! নতুনা সবই  
বিশৃঙ্খল হ'য়ে পড়বে...

কেশব । সর্বাণীকে নিয়ে কবে তুমি দেশে যাচ্ছ ?

রামরূপ । আপনাকে এই অবস্থায় ফেলে...

কেশব । আর সহাহুভূতি দেখিও না রামরূপ ! এখন আমাকে  
মুক্তি দাও । আমি একটু একলা থাকতে চাই...

রামরূপ । মদনবাবুকে কি বলবো ?

কেশব । আর বিরক্ত করো না—যাও এখন—আমি ঠাঁর ক্ষতিপূরণই  
করবো.....

( চিন্তিতভাবে রামরূপের প্রস্থান )

( নেপথ্য ভোলার গান শোনা গেল )

কেশব । ঝণ্টু !

( ঝণ্টুর প্রবেশ )

ঝণ্টু । হজুর !

কেশব । কে গান গাইছে রে ?

ঝণ্টু । একটা বুড়ো ভিখারী ।

কেশব । ডেকে আন এখানে, গান শুনবো...

( ঝণ্টুর প্রস্থান )

( সর্বাণীর প্রবেশ )

সর্বাণী । দাদা !

কেশব । কি সর্বা ?

সর্বাণী । মা কাঁদছে...

কেশব । ( হাসিয়া ) আমাৰ মত হাসতে পাৱছেন না, তাই কাঁদছেন। যা, তাকে ঠাকুৰ-দেবতাৰ কথা বলে সামনা দেগে...

সর্বাণী । দাদা ! একটা কথা বলবো ? রাগ কৱবে না ?

কেশব । টুঁটি টিপে ধৰবো—সেই ভয় হচ্ছে ? আমাৰ কাছে আৱ সৰ্বা ! ( মাথায় হাত রাখিয়া সন্মেহে ) বল কি বলবি ? তোদেৱ বথা শুনে যদি আৱ কথনো রাগ হ'য়ে ওঠে—নিজেৰ টুটিটাই নিজে টিপে ধৰবো। তোদেৱ আৱ ব্যথা দেবো না...

সর্বাণী । শশাঙ্ক বলছিল—ছেলেটাকে নিয়ে এলে, বৌদি নাকি বিষ খেয়ে মৰে যেতে রাজী আছে। শুধু ছেলেটাৰ জন্মেই মৰতে পাৱছে না...

কেশব । তুই যা, তা হলে ছেলেটাকে নিয়ে আয়—সে ঘৰুক !

সর্বাণী । যাবো ?

কেশব । অহুমতি চাস ? আমাৰ অহুমতি নিয়ে কোনো কাজ কৱিবাৰ অধিকাৰ কি তোৱ আছে ? জিজ্ঞাসা কৱ—ৱামকূপ কি বলে ?

( ভোলাকে লইয়া ঝট্টুৰ প্ৰবেশ )

কেশব । তুমি গান গাইছিলে ?

ভোলা । ঈঝা, বাবা...

কেশব । গানটা আবাৰ গাও তো শুনি

ভোলা । ( গাহিল )

কে জানে তোৱ বোৰা এমন ভাৱি ?

পৱেৱ বোৰা ঘাড়ে নিয়ে—

বইতে যে আৱ নাহি পাৱি ।

সূর্য গেল অস্তাচলে—  
 পাথীরা সব দলে দলে,  
 ঢুকলো নৌড়ে—আমার কি রে—  
 নাই কোন ঘর-বাড়ি ?

একাদশীর চন্দ্ৰ রেখা, ক্লিষ্ট উপবাসী,  
 লজ্জানত ম্লানমুখে তার ফুটলো মধুর হাসি—  
 গগন-ঘেরা তারাৰ মালা !  
 খোপের কোলে জোনাক জ্বালা,  
 তোৱ বোঝা তুই ফিরিয়ে নে রে—  
 ওৱে, আমাকে দে ছাড়ি ।

কেশব । কোথায় যেন তোমাকে দেখেছি এলে মনে হচ্ছে ?  
 ভোলা । বড়লোকের নজর এই গৱীবের উপৰ কোথায় কথন  
 পড়েছে—তা' সে কি কৱে জ্ঞানবে হজুৱ ?

কেশব । কা—শী—তে ..

ভোলা । হ্যাঁ বাবা, আমি কাশীতেই থাকি...

কেশব । কাশীতে, মণিকণিকাৰ ঘাটে, তুমিই কি ? তুমিই কি  
 আমাৰ স্তৰী—কে...

ভোলা । খুন কৰেছি ? বলো, বলো, বলে ফেলো—পুলীশে ধরিয়ে  
 দাও । পাঁচ বছৰ জেল খেটেছি—এখন ঢুকলে আৱ বেৱ হবো না ।  
 এদিককাৰ মেৰাদও ফুরিয়ে এসেছে...আৱ ভয় কৱিনে...

কেশব । তুমিই যেন মনে হচ্ছে...

ভোলা । ‘মন’ ব’লে কোনো জিনিষ কি তোমাৰ আছে বাবা ?

কেশব। হ্যা, হ্যা, তুমিই...

ভোলা। চিনেছ তা'হলে ? খন্তবাদ !

কেশব। তুমিই এনেছিলে আমার স্ত্রীকে সঙ্গে ক'বৈ—আমার কাছে ফিরিয়ে দিতে...

ভোলা। সেও ভালো—খুনী-আসামী বলে থানায় পঠিয়ে দিও না বাবা ! বুড়ো বয়সে আর জেল খাট্টে পারবো না...

কেশব। আমার স্ত্রী এখন কোথায় আছেন ?

ভোলা। অদৃষ্ট তাকে যেখানে রেখেছেন...সেখানে। টিকি-নামা বলীর শাসন ষতদিন কায়েম আছে, ততদিন মেঘেদের স্থান হয় সোনাগাছি—আর না হয় তুলসীতলা !

কেশব। কলকাতায় এসে কোনো ভদ্রপল্লীতে উঠলেন না কেন ?

ভোলা। কেন উঠবেন ? পতিতারও একটা আত্মসম্মান বোধ আছে। তোমাদের মত ভদ্রলোকের মুখ-দেখা যে তার পক্ষে মহাপাপ... তাই তিনি পতিতালয়েই বাস করছেন...

কেশব। তার নাকি একটি ছেলে আছে ?

ভোলা। ছেলেও আছে, ছেলের বাবাও আছে ...

কেশব। বাবাও আছে, মানে ?

ভোলা। কত রথী, মহারথী, আমির, ওমরাহরা আসছেন-বাচ্ছেন, খাচ্ছেন-দাচ্ছেন—হ'চারটে জুড়ি গাড়ি সব সময়েই দাঢ়িয়ে আছে তা'র দুরজ্ঞায়। ছেলেটা সবাইকেই ‘বাবা’ বলে অভ্যর্থনা করছে। নিজের ‘বাবা’ যাকে ছেলে বলে আমল দিলেন না, পরের বাবাকে ‘বাবা’ বলে ডাকা ছাড়া, তা'র আর কি উপাধি আছে, বলো ?

কেশব। তুমি বেরিয়ে থাও এখান থেকে ?

ভোলা। চট্টেছো কেন বাবা ! তুমিও চলো না একদিন ! তোমাকেও

‘বাবা’ বলে ডাকবে। পতিতাকে ঘরে আনাই দোষ, কিন্তু পতিতার ঘরে যাওয়া তো তোমাদের সত্য সমাজে কোনো লোধের কাজ নয় ? মুনি-ঝষির মত ফোটা-তিলক-কাটা কর বড় বড় পণ্ডিতরাও পদধুলি দিচ্ছেন সেখানে...

কেশব। ঝণ্টু ! এই ভিথারীটাকে তাড়িয়ে দেতো...

ভোজা। তাড়িয়ে দিতে হবে না। আমি নিজেই যাচ্ছি...

( কিছুদূরে গেলে সর্বাণী কাছে গেল )

সর্বাণী। শোনো ভিথরী ! তুমি যা' বললে তাকি সত্য ?

ভোল। সত্য কথা কেন বললো ? মিথ্যের সংসার ! মিথ্যে অপবাদ দিয়ে, সতীলক্ষ্মীকে যারা নরকে ফেলে রেখেছে—তাদের কাছে সত্যির কি কোনো ব্যাদা আছে ? মাঝে মাঝে আমি আস্বো—তোমার দাদাকে জালিয়ে-পুড়িয়ে ছাই করবো—তবে আমার নাম ভোলাপাগলা... (প্রস্থান)

সর্বাণী। ( কেশবের নিকটে গিয়া ) দাদা ! বৌদ্ধিকে নিয়ে এসো এ বাড়িতে...

কেশব। ভিথারী যা' বললো—তা' শুনেও কি তুই তাকে আন্তে বলচ্ছিস ? ছি ছিঃ, সর্বা ! তার কথা আর মুখে আনিস্বলে...

সর্বাণী। বৌদ্ধি পতিতা হতে পারে না দাদা ! আমি বলচ্ছি—আজও মে দেবতার পায়ের কুলটির মতই পবিত্র আছে। নইলে, নিশ্চয়ই আত্মহত্যা করতো। তুমি কি তাকে চেন না ? সে যে বেঁচে আছে— এইটাই তার পবিত্রতার বড় প্রমাণ...

( ঝণ্টুর প্রবেশ )

ঝণ্টু। দিদিমণি ! খুকুরাণীকে বোধাম্বও খুঁজে পাচ্ছিনে...

কেশব। নাই বা পেলি, কি দুরকার ? সে কোথায় গেছে, তা' আমি জানি। তুই এখন তোর কাজে ষা...

বণ্টু । এখনো যে তাৱ খাওয়া-দাওয়া হৱনি ..

কেশব । তাতে তোৱ কিৱে হারামজাদা ! যা' যা, আৱ বেশী নৱদ  
দেখাস্বে । ওৱা কেউ এখানে থাকবে না...

( বণ্টুৰ প্ৰশ্ন )

( একটি ছোট ছেলে কোলে লইয়া জগদস্বার প্ৰবেশ )

জগদস্বা । বাবা কেশব ! শশাঙ্ক এসে এই ছেলেটিকে আমাৱ কোলে  
দিয়ে গেল, আৱ শান্তিকে নিয়ে গেল । বলে গেল—শান্তিকে নাকি আমৱা  
আৱ পাৰোনা । এৱ মানে কি বলতো ?

( রামকুপেৰ প্ৰবেশ )

কেশব । তাই নাকি ? শশাকেৰ ইচ্ছে—শান্তি মেই পতিতাৰ কাছেই  
থাকবে ? শুনেছ রামকুপ ?

রামকুপ । শশাকেৰ ইচ্ছে বলবেন না । শশাঙ্ক যাৱ কুমতলৈ  
চালিত হচ্ছে—তাৱ ইচ্ছে !

কেশব । তাৱ এ ইচ্ছেৰ মানে কি—বলতে পাৱ ?

রামকুপ । মানে খুবই সোজা । ছেলেটা আপনাৰ ভবিষ্যৎ  
উত্তৰাধিকাৰী হোক—আৱ শান্তি বড় হয়ে পতিতাৰভি আৱস্ত কৰুক—এ  
ছাড়া আৱ কিছুই নয়...

কেশব । কী ঘোৱাৰ কথা ! না, না, তা হতে পাৰে না । আমি  
নিজেই যাবো শান্তিকে ফিরিয়ে আনুত্তে...

জগদস্বা । কেশব ! আৱ ভুল কৰিমনে । শুধু শান্তিকে নয়—  
বৌমাকেও নিয়ে আসিস...

কেশব ! তা আৱ হৱনা মা ! রামকুপেৰ পৰামৰ্শেৰ মে স্বয়েগ  
একেবাৱেই হাৰিয়েছি । বড়বৈ এখন, নৱকেৱ শেষ সীমায় গিৰে

২য় অঙ্ক ]

প্রাণের দাবী

[ ২য় দৃশ্য ]

পৌছেচে। চলো রামরূপ, শান্তিকে নিয়ে আসি। মেঝেটাকে বাঁচাতে  
হবে তো—তার অপরাধ কি ?

( উভয়ে প্রস্থানোচ্ছত )

সর্বাণী। ছেলেটী একবার আমার কোলে দাও না মা ?

রামরূপ। ( ঘূরিয়া দাঢ়াইয়া ) না, ওছেলে তৃষ্ণি স্পর্শ করতে পারবে  
না—সাবধান !

কেশব। কেন রামরূপ ? ও যে আমার ছেলে, তা' আমি জানি।  
তোমার পরামর্শে ওর মাকে ত্যাগ করেছি বটে—কিন্তু ওকে ত্যাগ করবে।  
না—বা শান্তিকেও পতিতা হতে দেবনা—বুঝলে ? এখন চলো, চলো...

( উভয়ের প্রস্থান )

জগদ্ধা : ভগবান ! এদের স্বুদ্ধি দাও...

২য় দৃশ্য

স্থান—অচলার গৃহ সমুখে বারান্দা

কাল—সন্ধ্যা

দৃশ্য—ভোলাপাগলা প্রবেশ করিল।

ভোলা। মা, মা, ওমা !

( বি-ছনিয়ার প্রবেশ )

ছনিয়া। ডাকিছো কেনে ?

ভোলা। মা কোথায় ?

ছনিয়া। কাশী যাবে ব'লে, মোট্টারি সব গোছাইছে।

ভোলা। বল্স কি ? আজই কাশী যাবে মানে ?

( অচলার প্রবেশ )

অচলা । হাঁ বাবা ! আজই কাশী ষাবো—এখানে আর একটি দিনও থাকবো না...

ভোলা । কেন ?

( দুনিয়ার প্রস্থান )

অচলা । শশাঙ্ক এসে ছেলেটাকে নিয়ে গেছে । যার ছেলে তার কাছে পৌছে দিয়েছি । এখানে আর কেন থাকবো ?

ভোলা । কেশববাবুর কাছে পৌছে দিয়েছ—কিন্তু তিনিও যে নিয়েছেন—এ খবর তো এখনো পাওনি ?

অচলা । তাঁর ভাই যখন নিয়েছে—তখন তাঁরও নেওয়া হয়েছে । ছেলের ভাবনা আর ভাববো না আমি । তুমি তো আমাকে মরতে দেবেনা ? বাকি ক'টাদিন মা-অন্নপূর্ণার দোরেই কাটিয়ে দেব--এখানে আর থাকবো না...

( যাইতেছিল—বাধা দিয়া দুনিয়ার প্রবেশ )

দুনিয়া । দিদিমণি ! সেই বাবুটি আবার আসিয়েছে । তাঁর সোঙ্গে একটা গোলাব-ফুলের মতো টুকুকে মেইঝে...

অচলা । নিশ্চয়ই শাস্তি ! কী শর্কানক কথা ! এই নরকে শাস্তিকে কেন নিয়ে এসেছে সে ?

ভোলা । হা হা হা ! শশাঙ্ক বোকা ছেলে নয় মা ! সে তোকে মুক্তি দিচ্ছে না, আরো শক্ত করে বাধছে ! যা দুনিয়া ! তাদের ওপরে নিয়ে আয়...

( দুনিয়ার প্রস্থান )

অচলা । শাস্তির বয়স তখন তিনবছর—তখনো সে আমার দুধ খেতো, আধ-আধ কথা বলতো ! আজ সে ন'বছরের যেয়ে ! সব কথাই

বল্তে শিখেছে—সব-কিছু ভাবতে ও বুৰুতে শিখেছে। যদি, সে আমাৰ পরিচয় জিজ্ঞাসা কৱে—কি জবাৰ দেবো বাবা ?

ভোলা । বল্বি—আমি তোৱ মা...

অচলা । না, না, তা' বল্তে পাৱবো না—তাৱ চোখেৰ দিকেও চাইতে পাৱবো না। শুধু বুকে চেপে ধৰে অজ্ঞ চুমো থাবো—তাৱ সব জিজ্ঞাসাৰ মুখ বন্দ ক'ৰে দেবো—কিন্তু, কিন্তু... ( অস্থিৰ হইল )

ভোলা । কিন্তু আবাৰ কি ? অতো অস্থিৰ হ'য়ে উঠছিস্ কেন ?

অচলা । সে যে এখন বড় হয়েছে—তাৱও বে বুদ্ধি হয়েছে বাবা ! সেও যদি আমাকে পতিতা ব'লে ঘূণা কৱে ? আমাৰ কোলে আস্তে না চায় ? তা'হলে কি কৱবো ? না, না, আমি পালিয়ে যাই—পথচাড়ো বাবা, আমি পালিয়ে যাই...

ভোলা । ( হাত তুলিয়া ) শান্ত হ'মা—শান্ত হ...

( শান্তি ও শশাঙ্কেৰ প্ৰবেশ )

শশাঙ্ক । বৌদি ! শান্তিকে নিয়ে এসেছি...

শান্তি । কাকাৰাবু ! ( উংফুল্লভাবে ) এই বুদ্ধি আমাৰ মা ! আমাৰ মা তো খুব সুন্দৰ ! ( নিকটে গিয়া ) কী সুন্দৰ চোখ ছুটি ! তুমি পায়ে আলৃতা পৱো না কেন মা ? আস্বাৰ সময় কাকাৰাবু একশিশি আলৃতা কিনে দিয়েছে—তোমাৰ পায়ে পরিয়ে দিতে বলেছে—কী সুন্দৰ পাদখানা... ( আলৃতা পৱাইতে লাগিল )

শশাঙ্ক । আমি এখন আসি বৌদি ?

অচলা । তাৱ মানে ? তুমি কি শান্তিকে এখানে রেখে ষেতে ঢাও ? কি বলছো তুমি ... ?

শশাঙ্ক । খোকাকে দাদাৰ কাছে পৌছে দিয়েছি, শান্তিকে তোমাৰ কাছে নিয়ে এসেছি—আমাৰ কৰ্তব্য শেষ হ'য়ে গেছে...

অচলা । না, না, তা' হতে পারে না ঠাকুরপো ! চারিদিকে  
গান-বাজনা চলছে—মাতালের চিংকারি শোনা যাচ্ছে । এ কুৎসিং  
আবহাওয়ায় শাস্তিকে আমি একটি রাত্তিরও রাখ্বো না...

শাস্তি । ( অচলাকে জড়াইয়া ধরিয়া ) আমাকে তাড়িয়ে দিও না  
মা ! আমি কো অন্তায় করেছি ? আমি জান্তাম—আমার মা নেই—  
সে মরে গেছে ! বাবা মিছে কথা বলেছে—সে দোষ কি আমার ?  
কেন আমাকে তাড়িয়ে দেবে !

ভোলা । ওরে, তোদের বিচারক এসে হাজির হয়েছে ! তোকে  
আর তোর সোয়ামীকে জবাবদিহি করতে হবে । আমি সাক্ষী দিদিমণি !  
আমি সাক্ষী ! তোমার আর খোকনের কোনো অপরাধ নেই । অপরাধী  
ওরা ! ওদের ফাসি কাঠে ঝুলিয়ে দাও...আমি আনন্দে নেত্য করি...

অচলা । শাস্তি ! আমি তোমার মা নই । তোমার কাকাবাবু  
মিছে কথা বলেছে ।

শাস্তি । আমি জানি—সে কথখনো মিছে কথা বলে না । মিছে কথা  
বললে আমাকে যিনি ঠাস-ঠাস করে চড় মারেন, তিনি কি কথনো মিছে  
কথা বলতে পারেন ? সত্যিই যদি তুমি আমার মা না হও—তাহলে  
কেন কাদছো ?

ভোলা । ঠিক ঠিক—চেঁথের জলে যে সত্য ধরা পড়ে—মুখের  
বাকি দিয়ে কি তাকে মিথ্যে প্রমাণ করা ধার ? ওরে বেটি ! সরল শিশু—  
বিচারকদের কাছে ফাঁকবাজি চলবে না...

অচলা । শাস্তিকে নিয়ে যাও ঠাকুরপো !

শশাঙ্ক । না । শাস্তি তোমার কাছেই থাকবে...

অচলা । তার ভবিষ্যৎ ?

শশাঙ্ক। স্তুর ভবিষ্যৎ সম্বন্ধে যিনি উদাসীন—মেয়ের ভবিষ্যৎ সম্বন্ধেও তার কোনো উদ্বেগ বা অশান্তির কারণ আছে বলে মনে হয় না ॥

অচলা। আমার কপালে যা ছিল, তাই হয়েছে—তা'বলে মেয়েটার সর্বনাশ কেন করবো ঠাকুরপো ?

শশাঙ্ক। সে দুর্ভাবনা আমার নয় বৌদি ! তোমাদের। দাদা এসে যদি তার মেয়েকে নিয়ে যায়, যাবে। আমি তো জন্মের মতই চলে যাচ্ছি তার আশ্রম ত্যাগ ক'রে...

অচলা। কোথায় যাচ্ছ ?

শশাঙ্ক। যেনিকে দু'চোখ যায় ! দাদা আমাকে বাড়ি থেকে তাড়িয়ে দিয়েছেন ! তিনি দেবতা, আমি মানুষ ! দেবতার সঙ্গে মানুষের তো কোনো সম্বন্ধ থাকতে পারে না ?

শান্তি। সে কি কথা কাকাবাবু ! তুমি বে তখন বল্লে, বাবা তাড়িয়ে দিলেও তুমি আমাকে ছেড়ে যাবে না। আমরা দু'জন মাঝ এখানেই থাকবো ?

শশাঙ্ক। দেখছিস না—তোর মাও আমাকে তাড়িয়ে দিচ্ছে ?

শান্তি। তোমার পায় পড়ি মা ! কাকাবাবুকে তাড়িতে দিও না। আমি দেখেছি—বাবা খেকে মেরেছে—উনি কোনো দোষ করেননি। বাবাকে এবার আমি এমন জব করবো...

অচলা। কি ক'রে জব করবে শান্তি ?

শান্তি। বাবার কাছে আর ফিরে যাব না—তার সঙ্গে কথাই বল্বে, না...

ভোলা। ভুল বুঝেছ দিদিমণি ! তাতে সে জব হবে না। আমি দেখে এসেছি—সে এত শুকনো, এত নৌরস যে—ভাঙ্গে, তবু মচ্ছা বাবে না।

শশাঙ্ক। আমি এখন আসি বৌদি !

শান্তি ! কাকাবাৰু ! ( কাদিতে লাগিল )

শশাঙ্ক ! কাদিসনে শান্তি ! আমি মাৰে মাৰে এসে দেখা কৱবো...  
( প্ৰস্থান )

অচলা ! ( বুকে টানিয়া ) কেনা শান্তি ! তোমাৰ চোখেৰ জল আমি  
সহিতে পাৱছিলৈ...

শান্তি ! কেন সহিতে পাৱছো না ? ( অভিমানভৱে সরিয়া দাঢ়াইল )  
তুমি তো আমাৰ মা নও ?

অচলা ! ( কাদিয়া ) আমাকে আৱ শান্তি দিও না, আৱ তিৰস্কাৱ  
কৱো না শান্তি ! সতিই আমি সহিতে পাৱছিলৈ। বুক ফেটে যাচ্ছে ..  
তোমাকে বুকে টেনে নিতে না পেৱে—উঃ ! বাবা ! রাত্তিৱ হঁয়ে এলো  
যে—তুমিই ওকে পৌছে দিয়ে, এমো...

ভোলা ! আমাৰ দায় পড়েছে !

অচলা ! শান্তি ! সতিই আমি তোমাৰ মা ! কিন্তু—কিন্তু ..

শান্তি ! কিন্তু আবাৰ কি ? বাবা তোমাকে তাড়িয়ে দিয়েছে ? মে  
জন্মে তুমি কিছু ভেব না মা ! আমাকে খুঁজতে খুঁজতে বাবা নিশ্চয়ই  
এখানে আসুবে। আমাকে নিয়ে ষেতে চাইবে। তোমাকে সঙ্গে না নিয়ে  
আমি কথ্যনো যাবো না। মা ! আমাৰ যে একটা মা আছে, একথা তো  
এতদিন কেউ বলেনি ? ( জড়াইয়া ধৰিল )

অচলা ! না, না, তা হতে পাৱে না। শীগুৰ শান্তিকে নিয়ে যাও  
বাবা ! আমাৰ মাথা ঘূৰছে। সতিই যদি তিনি এখানে আসেন ? তিনিও  
যদি বিশ্বাস কৱেন—ঠিক মেইন্কুণ একটা মতলব কৱে, শান্তিকে এখানে  
এনে আটকে রেখেছি ? না, না, তা' হতে পাৱে না। আজই আমি কাশীতে  
ফিরে যাবো। শান্তি ! আমাকে ছেড়ে দে ! আমি তোৱ কেউ নই !  
তোৱ কাকা মিছে কথা বলেছে.....

শাস্তি । ( জড়াইয়া ধয়িয়া ) মা ! আমাকে তাড়িয়ে দিও না...

অচলা । ( হাত ছাড়াইয়া ) না, না, আমি তোর মা নই—তোর মা নই—তোর মা মরে গেছে—আমি পতিতা ! আমি অস্পৃষ্ট ! দুনিয়া ! দুনিয়া !

ভোলা । এইরে আবার খেপ্লো... ( দুনিয়ার প্রবেশ )

দুনিয়া । কি দিদিমণি ?

অচলা । শীশ গীর একখানা ট্যাঙ্কি ডাক্—এখনি ষেশানে যাবো.....

দুনিয়া । ছুটি বাবু আসিয়েছেন .....

শাস্তি । আমার বাবা আর পিশেমশাই এসেছেন বুঝি ? বেশ হয়েছে, বেশ হয়েছে । এবার দেখ্বো মা তুমি কোথায় যাও... ( দুনিয়ার প্রস্থান )

অচলা । বাবা ! এখন উপায় ?

ভোলা । বড় লজ্জা করছে ? ঘেরায় গলায় দড়ি দিতে ইচ্ছে করছে ? আচ্ছা, ধা' তা'হলে ওই ঘরের ভেতর যা বেটি ! আমিই এখানে দাঢ়িয়ে থাকি । তুমিও আমার কাছে থাকো। দিদিমণি !

শাস্তি । ইস্ত..... ( অচলার সঙ্গে ঘরে চুক্তি )

( বিনয় ও মদমত্ত অবস্থায় মদনবাবুর প্রবেশ )

মদন । না, না, বিনয় । আজ আর কিছুতেই শুন্বো না । আমার টাকা পছন্দ হবে, আর আমাকে পছন্দ হবে না ? অচলা ! অচলা !

( ভোলাকে জড়াইয়া ধরিল )

হংশালা । অচলার কি দাড়ি গজিয়েছে ? তুমি কে বাবা দেড়ে-অচলা !

( ক্রুক্রভাবে অচলার প্রবেশ )

অচলা । বিনয় !

বিনয় । আমার কোনো দোষ নেই দিদিমণি ! আমাকে জোর করে টেনে এনেছে । আমি চলে যাচ্ছি... ( প্রস্থান )

অচলা ! ছেড়ে দাও বাবা ! আমি ওকে একটা কুকুরের ঘত শুল  
করবো—( রিভলবার ধরিল )

ভোলা ! মা হয়ে পুত্র-হত্তা করিসনে মা...

মদন ! ইয়া মা ! আমি তোর অধম সন্তান—আমাকে বধ করিস্মে  
মা ! অধম হবে—মা নামে কলশ রটবে। কেউ আর মাকে মা-ব'লে  
ডাকবে না!.....

( কেশব ও রামকৃপের প্রবেশ )

কেশব ! শান্তি ! শান্তি !

শান্তি ! এই যে বাবা ! ( ছুটিয়া কাছে আসিল )

কেশব ! একি মদনবাবু ! আপনি এখানে কেন ?

মদন ! মা-শীতলার পায়ে পূজো দিতে এসেছি.....

কেশব ! রামকৃপ ! মদনবাবু সত্যাই মদ থান ?

মদন ! আমি তো জান্তাম না কেশববাবু ! শুধু তাইটি নয়, দাদাও  
এখানে পদধূলি দেন ! সাধু-সন্ন্যাসী কেশববাবুর সঙ্গে শীতলাতলায় দেখা  
সাক্ষাৎ হবে—একথা কে জান্তো ? লজ্জায় যেন মরে যাচ্ছি সার—  
আর কিছু বল্বেন না...নমস্কার !

( প্রস্থান )

কেশব ! এই মদনবাবুর মেয়ের সঙ্গে শশাক্ষের বিয়ে টিতে চেয়েছিলে  
রামকৃপ ! ছি ছি ছি ! জীবনে এ নরকের দৃশ্য যে কখনো দেখতে হবে  
—তা' স্বপ্নেও ভাবিনি ! এখন, চলো ফিরে যাই.....

রামকৃপ ! শান্তিকে নিয়ে চলুন.....

শান্তি ! না, আমি যাবো না ! আচ্ছা—বাবা !

কেশব ! কি শান্তি ?

শান্তি ! আমার যে একটা মা আছে, তা' এতদিন আমাকে জান্তে-

দাওনি কেন ? হয় তুমি এখানে থাকবে। আর, না হয়, আমার মাঝেও  
সঙ্গে নিয়ে যাবে, তবে আমি যাবো... ( অচলাকে জড়াইয়া ধরিল )

তোলা। নরকেও স্বর্গ আছে বাধাজী ! দেখবার মত চোখ যদি থাকে  
—এখন স্বর্গের দৃশ্যও দেখো.....

কেশব। শান্তি ! চলু বাড়ী যাই.....

শান্তি। আমার মাকে ছেড়ে কিছুতেই যাবো না আমি...কেন তুমি  
তাকে তাড়িয়ে নিয়েছিলে ?

রামকৃপ। ( কুক্ষভাবে ) শান্তি !

শান্তি। মা' আমাকে কোলে নে। ওই দেখ পিশেমশাই ! কেমন  
কট্টমটিয়ে তাকাচ্ছে ! হয়তো আমাকে জোর করেই নিয়ে যেতে চাইবে।  
তোকে ছেড়ে কিছুতেই যাবো না আমি .....

অচলা। ষাও শান্তি ! সতিই আমি তোমার মা নই—তোমার কাকা  
মিছে কথা বলেছে। তোমার মা হবার অধিকার যদি আর থাকতো—  
তা'হলে কারো চোখ-রাঙানি সহ করবো কেন ? বাবা ! আমার বুকটা  
বড় বাথা করছে—দম আটকে আসছে। শীগ্ৰী ওষের বিদেয় করে  
দাও। ( কাদিয়া ) ওঁদের বলে দাও—এটা আমার বাড়ী ! ইচ্ছে করলে  
আমি পারি—ঠিক তেমনি তাবে তাড়িতে দিতে..... ( ঘরে ঢুকিয়া  
দূরজ বন্দ করিল )

শান্তি। মা, মা, দূরজ খোলু। তোর কাছেই আমি থাকবো। ওই  
পিশেটা কাকাবাবুকে তাড়িয়ে দিয়েছে। হ'দিন বাদে আমাকেও তাড়িক্ষে  
দেবে—তখন আমি কার কাছে যাবো ?

কেশব। রামকৃপ, চলো.....

রামকৃপ। শান্তির ভবিষ্যৎ চিন্তা করে—তাকে এখানে রেখে-ষাওয়া  
কি উচিত হবে ?

কেশব। অমুচিত কি হবে রামরূপ? যেমেনে আমার বড় হ'য়ে  
পতিতাবৃত্তি করবে? তা করুক! যার স্তু আজ বিখ্যাত অচলা—তার  
মেঘে ‘কুলোজ্জনা’ হবেই। আর ‘শান্তি’ চাইনা রামরূপ! এখন চলো...  
( উভয়ের প্রস্থান )

ভোলা। বাঃ, বেশ, চমৎকার! এসো দিদিমণি! এখন তুমি আর  
আমি, গলা ধরাধরি ক'রে খুব খানিকটা কাঁদি!

শান্তি! শুমা! মাগো—দরজা খোলো....

( দুনিয়ার প্রবেশ )

দুনিয়া। এতো কার বোরদোত্তো হোয়রে বাবা! তামার উপর  
রাগ করে—বিদিমণি নিজেই গেলেন টাক্সী বোলাতে! এখানে  
খাওয়া-দাওয়া সারা হোয়নি—বাসন-কোসন মাজা হোয়নি—যাবো বল্লেই  
কি যাওয়া যায়? একবারাটি যাওনা বাবা-ঠাকুর! দিদিমণিকে ধরিয়ে  
লিয়েসো...

ভোলা। পাগলী খেপেছে। তুমি একটু দাঢ়াও দিদিমণি! তোমার  
মাকে আমি এখানেই নিয়ে আসছি...  
( উভয়ের প্রস্থান )

শান্তি। ( শক্তিভাবে চারিদিকে ঘোরাফেরা করিয়া ) এই যে,  
এদিকে একটা দরজা খোলা আছে। ( উকি দিয়া ) বাঃ ওটা বুঝি আমার  
বাবার ছবি? কেমন ফুলের মালা দিয়ে সাজানো—একটা মালা নিয়ে  
আসি...  
( প্রস্থান )

( টলিতে টলিতে মদনবাবুর প্রবেশ )

মদন। অচলা! অচলা! ( দুরঙ্গায় ধাক্কা দিয়া )—বুঝেছি,  
কেশববাবুকে ঘরে ঢুকিয়ে দরজা বন্দ করেছ। কিন্তু নৌচেকার পেট্টিলেব  
দোকানে আগুন লেগে গেছে—এখনি মজা টের পাবে...

( প্রস্থান )

শান্তি ! ( বাহিরে আসিয়া ) একি এত গরম কেন ? দম আটকে আসছে যে ! ওকি ? জানলা বেয়ে আগুন আসছে কোথেকে ? ওই যে বাবার ছবিটায় আগুন ধরে গেল ! পুড়ে গেল, পুড়ে গেল, সব পুড়ে গেল—মা ! মা ! ওমা...

( ঘরে ঢুকিয়া পড়িল )

( ভোলাৰ প্ৰবেশ )

ভোলা ! নীচেকাৰ পেট্রলেৰ শুদ্ধামে আগুন লেগে গেছে ! শান্তি কোথায় ? দিদিমণি ! দিদিমণি !

শান্তি ! ( ঘরেৰ ভিতৱ্বে থেকে ) আমাৰ জামায় আগুন ধৰে গেছে ! নিভাতে পাৰছিনে—উঃ মাগো ! পুড়ে মলাম—পুড়ে মলাম...

ভোলা ! আঁা, সেকি ? কোন্ দিকে ? কোন্ ঘৰে ? ওঃ ওদিকে যে বেজায় আগুন ! ধোঁয়ায় কিছু দেখতে পাচ্ছিনে ! ভয় নেই, ভয় নেই দিদিমণি ! এই যে আগি আসছি...

( ঘরে ঢুকিল )

( মঞ্চ অঙ্ককাৰ হইয়া গেল—শুধু আগুনেৰ শিথা সেই অঙ্ককাৰকে মাৰো মাৰো আলোকিত কৱিতেছিল। শোনা ষাইতেছিল বহুকঠেৰ চিংকাৰ —“আগুন ! আগুন ! ফাৱাৰ ব্ৰিগেড ! ফাৱাৰ ব্ৰিগেড !” ঢঃ ঢঃ শুন্দি ইত্যাদি।

( ব্যস্তভাৱে একদিক দিয়া কেশববাৰু ও অন্তিমিক দিয়া অচলা ছুটিয়া আসিল )

কেশব ! শান্তি ! শান্তি !

শান্তি ! ( কাতৰ কঠে ) বাবা !

( অচলা ঘৰেৰ মধ্যে ঢুকিয়া অৰ্কি দঞ্চ শান্তিকে কোলে লইয়া বাহিৱে আসিল )

কেশব। (কোলে লইয়া) শান্তি!

শান্তি। বাবা! বড় জলে যাচ্ছে—উঃ কারা ধেন জানুলা দিয়ে জল ছিটিয়ে দিল—আগুন নিভে গেল কিন্তু জলে যাচ্ছে—পুড়ে যাচ্ছে উঃ মাগো...

কেশব। নিশ্চলা! এই জনোই বুঝি শান্তিকে আমার বুক থেকে ছিনিয়ে এনেছিলে? আমার বুকে আগুন জেলে দিয়েও তোমার তুষ্টি হয়নি? আমার একমাত্র সাহস্রা—ওই একরতি শান্তি! তাকেও পুড়িয়ে মারলে? না জানি পূর্বজন্মে কত শক্ত তাই ছিল তোমার সঙ্গে...

শান্তি। মিছেমিছি মাকে কেন বকচো বাবা? মার কি দোষ? তুমি তো আমাকে ফেলে চ'লে গিয়েছিলে? ব'লে গিয়েছিলে—শান্তিকে আর চাই না; তুমি পিশের কথা শোনো—আমার কথা শোনো না। কেন নামা! আমাকে একটু হাওয়া করো—বড় জলে যাচ্ছে...উঃ

(অচলা কোলে লইয়া আঁচলের হাওয়া করিতে লাগিল)

(রামরূপের প্রবেশ)

কেশব। চুপ ক'রে দাঢ়িয়ে কি দেখছো রামরূপ! শীগুর ডাকারে রায়কে নিয়ে এসো...

রামরূপ। তারচেয়ে শান্তিকেই নিয়ে চলুন না বাড়ীতে—গাড়ী সঙ্গে রয়েচে—কত সময়ই বা লাগবে? এই পতিতালয়ে ‘কল’ দিলে ডাঃ রায় কি ভাববেন?

কেশব। আঃ রামরূপ! অন্য কি ভাববে—মেই কথাটা হেবে ভেবে নিজের অভাবটা আর কত বাড়িয়ে তুলবো বলতে পার? শশাঙ্ক নিকলদেশ হয়ে গেল, শান্তি পুড়ে ম'লো! তবে, আর কেন? আমি ও লাফিঙ্গে পড়ি ওই পোড়া জানুলার ফাক দিয়ে। সব শেষ হয়ে যাক...  
(অচলা হাত চাপিয়া ধরিল) আঃ হাত ছাড়ো! হাত ছাড়ো—আমাকে মরতে দাও...

বামকুপ। শান্তি হোন—শান্তি হোন—ডাঃ বায়কে এখনি নিয়ে আসছি  
আমি...

( প্রস্থান )

( দুনিয়ার প্রবেশ )

হনিয়া। দিদিমণি ! বাবা ঠাকুরের হাত পা পুড়ে ছাই হইয়ে  
গিয়েছে। তাকে চেনাই যাইছে না। বাঁচবার কোনো আশাই নাই।  
ইস্পতাল থেকে গাড়ী আসিয়েছে—তাকে লিয়া যাইতে। কিন্তু মে'মা'  
'মা' বলিয়ে কাদিছে—তোমাকে এককারটি দেখতে চায়।

অচলা। শান্তিকে ডাক্তার দেখও—আমি যাই...

শান্তি। মা !

অচলা ! কি শান্তি ?

শান্তি। আমাকে ফেলে চলে যাস্নে মা ! আমিও বাঁচবো না।  
তোর মুখথানা দেখতে ইচ্ছে করছে—এমন ক'রে তোকে তো কখনো  
দেখিনি আমি ?

অচলা। দুনিয়া ! বলে আয়—আমি ঘেতে পারছিনে—( থামিয়া )  
না, না, আমি যাচ্ছি—একটু দাঢ়া...শান্তি !

শান্তি। কি মা ?

অচলা। তুই তো একটা কোল পেয়েছিস্—তার যে কেউ নেই ?  
মেই কোলের কাঙাল মহাপুরুষই একদিন আমাকে কোলে তুলে নিয়েছিল  
—যে দিন আমাকে দেখে সবাই মুখ কিরিয়ে ছিল—যুগান্ব ও অবজ্ঞায়...চল  
হনিয়া !

( উভয়ের প্রস্থান )

শান্তি। মা চলে গেল ? ( কাদিল )

কেশব। কাদিস্নে শান্তি ! আমিই হাওয়া করছি...

শান্তি। কেন তুমি আমার মা কে তাড়িয়ে দিয়েছিলে ? তোমার

মা ঘরে বসে ঠাকুর পূজো করবে, আর আমার মা বুঝি কেন্দে বেড়াবে পথে  
পথে ? উঃ বড় জলে যাচ্ছে.. ও মা, মাগো !

কেশব। শান্তি ! লক্ষ্মীটি আমার কেন্দনা । এক্ষনি ডাক্তার আস্বে  
—সব সেরে যাবে...

শান্তি । বাবা ?

কেশব। কি শান্তি ?

শান্তি । আমি মরে গেলে, মাকে বাড়ীতে নিয়ে যেয়ো । নইলে  
আমিও পথে পথে কেন্দে বেড়াবো । কলের গান বাজালেই শুন্তে পাবে  
—শান্তি কাদছে ! উঃ কৌ জালা ! মা বুঝি আর আস্বে না । সে তার  
বাবাকে বেশী ভালবাসে—আমাকে তো দেখেনি কখনো ? ( কাদিল )  
বাবা ? বাবা ?

কেশব। শান্তি !

শান্তি । মাকে ডাকো, শীগ্ৰীৱ ফিরে আস্তে বলো—আমার দম  
আটকে আসছে । চোখে অঙ্ককার দেখছি—মা, মা, মাগো....

( অচলা ফিরিয়া আসিল )

অচলা । শান্তি ! শান্তি ! এই যে আমি ফিরে এসেছি...একি ?  
শান্তি কথা কইছে না কেন ? ওকে আমার কোলে দাও...

কেশব। না, না, দেব না । রাঙ্কসী ! তুই আমার শান্তিকে মেরে  
ফেলেছিস ! শান্তি ! শান্তি ! ( কেশব শান্তিকে বুকে চাপিয়া ধরিলেন )

— — —

## তৃতীয় অঙ্ক

১ম দৃশ্য

স্থান—কেশববাবুর কক্ষ

কাল—সক্রান্তি

দৃশ্য—টেবিলের উপর মদের বোতল ও গ্রাস লইয়া  
কেশববাবু বসিয়াছিলেন। পাশে দাঢ়াইয়া রামকুপ।

কেশব। শোনা রামকুপ! অচলাকে আমার বাড়িতে আন্তে  
পারবো না, কারণ সে পতিত। কিন্তু আমি তো পতিত নই? আমি  
কেন যেতে পারবো না—অচলার বাড়িতে? তোমার শাস্ত্র সে-বিষয়ে কি  
বলেন? (মন্ত্রপান করিলেন)

রামকুপ। আপনি মদ খাচ্ছেন?

কেশব। হ্যা, তা'তো দেখ্তেই পাচ্ছ। কেন খাচ্ছ, জানো?  
অচলার কাছে যাবো! তুমি নাকি ছেলেটাকেও তার কাছে ফেরৎ  
পাঠিয়ে দিয়েছ?

রামকুপ। হ্যাঁ...

কেশব। কেন?

রামকুপ। কে তাকে মানুষ করবে?

কেশব। সর্বাণী তো রাজী ছিল...

রামকুপ। সে বিষয়ে আমার আপত্তি আছে...

কেশব। কারণ সে পতিতার ছেলে! তবে আর মন্ত্রপানের  
কৈফিয়ৎ কেন চাও? অচলার কাছে যেতে হলে, চোখ ছুটোকে একটু  
রাঙ্গিয়ে নিতে হবে বৈকি...

রামকৃষ্ণ ! কিন্তু, রায় বাহাদুর কেশব রায়ের এই অধঃপতন...  
কেশব। (উদ্ভেজ্জিত ভাবে) অধঃপতন ? কি বলছো তুমি ?  
বৎশের ছেলে মদনবাবু যে যান—পতিতার বাড়িতে যান—কই, তাঁকে  
তো ঘুণা করো না ? সমাজে তাঁর মান-সন্তুষ্টি কিছু কম নয় ! শশাঙ্কের  
সঙ্গে সেই মহাপুরুষের মেঘে-বিয়ের ঘট্কালিটা তুমিই করেছিলে ।  
বলেছিলে—মদনবাবু অতি সৎ, অতি মহৎ, অতি উদার !

রামকৃষ্ণ ! তাঁকে আমি ঠিক চিন্তাম না...

কেশব। আমাকেই বা চিন্তে চাও কেন ? নিজের ঘরে ব'সে  
চুক্তুক থাবো, আর সন্ধ্যার অন্ধকারে গা-ঢাকা দিয়ে অচলাৰ বাড়িতে  
যাবো । আমি যে রায়বাহাদুর কেশব রায় আছি—ঠিক তাইই থাকবো ।  
তখনো লোকে বলবে—অতি মহাশয়, অতি সদাশয়—জয় ! রায়বাহাদুর  
কেশব রায়ের জয় ! তাই নয় কি ?

রামকৃষ্ণ ! এতদিনে বুৰুলাম—আমিই আপনার সর্বনাশের কারণ...

কেশব। বুৰুলে ? (হাসিলেন) কিন্তু, বড় দেরিতে বুৰুলে  
রামকৃষ্ণ ! তোমার শাস্ত্র-সমূদ্র মহন ক'রে—আমার ভাগ্য বিষ উঠেছে ।  
(মগ্নপান করিলেন) এ বিষ যদি আমি না-থাই, তুমি থাবো । স্বেহের  
বোন সর্বাণীর মুখের দিকে চেয়ে—আমিই খাচ্ছি ! তোমাকে কেন খেতে  
দেবো ? এটা যে বিষ—তা'তো আমি জানি ।

রামকৃষ্ণ ! মা কাশী-বাসী হতে চাচ্ছেন । পাঞ্জিতে দেখলাম—আজই  
দিন ভাল আছে...

কেশব। ইয়া, আজই ঝওনা হও । শুধু মাকে নয়—সর্বাণীকেও  
সঙ্গে নিয়ে যাও । দেখতেই তো পাচ্ছ, আমার অবস্থা ? আৱ একটি  
দিনও, ওদেৱ এখানে থাকা উচিত নয়...

রামকৃষ্ণ ! সর্বাণী থাবে না...

কেশব । কেন ?

রামরূপ । আপনার স্বাস্থ্য ভালো নয় । তাতে আবার একটা অতুল অত্যাচার শুরু করলেন । এ অবস্থায় আপনাকে ফেলে...

কেশব । না, না, এটা কোনো অত্যাচার নয়—বেঁচে-থাকার চেষ্টা ! সর্বাণীকে সে কথা বুঝিয়ে বলো...

( পিওন আসিল্লা এক তাড়া চিঠি দিল্লা গেল )

( ব্যন্তভাবে একখানা চিঠি পড়িয়া )

নাঃ, শশাঙ্ক মামার ওখানেও যায়নি...

রামরূপ । অতো ব্যন্ত হচ্ছেন কেন ? যেখানেই যাক, শৌগ্রীবই ফিরে আস্বে মে ।

কেশব । না-হে-না সে আস্বে না, আস্তে পারে না । সর্বাণীকে স্পষ্টই ব'লে গেছে—তার বৌদিকে ফিরিয়ে না-আন্তে, সে নাকি আমার মুখ আর দেখবে না...

রামরূপ । আপনার সঙ্গে যে শশাঙ্ক একপ দুর্ব্যবহার করবে—তা' আমি ভাবত্তেও পারিনি...

কেশব । কেন পারনি ? দশ বছর যে বৌকে নিয়ে সংসার করেছি—তার একদিনের পথহারানোটা যদি আমার কাছে অমার্জনায় হতে পারে—আমার মেদিনকার মেই নির্ম প্রহারটাই বা শশাঙ্ক কেন মার্জনা করবে ?

রামরূপ । সে কি আপনাকে চেনে না ?

কেশব । আমিও কি চিন্তায় না—আমার সাধুী পতিগতপ্রাণ পরিবারটিকে ? আসল কথা হচ্ছে—ভিতরকার এই চেনাশোনার সঙ্গে, আমাদের বাইরের সমস্ক্ষত্ব আজ একেবারেই ছিন্ন হ'য়ে গেছে ! নৌতি আর সদাচারের নামে—কতকগুলো প্রাণহীন অঙ্গুষ্ঠান ছাড়া, সমাজ আর

কি চাই ? সেই সামাজিক প্রয়োজনে তোমাদের মত মূর্খ-পণ্ডিতরা চালিয়ে যাচ্ছেন শান্তাহৃষি-সনের বিকৃত ব্যাখ্যা ! তোমরা জানো না, বা বোঝো না—তাদের প্রকৃত তাৎপর্য কি ? কতখানি প্রাণের প্রাচুর্য নিয়ে—শশাঙ্ক চেয়েছিল—শান্তি ও সমাজের বিকল্পে বুক ফুলিয়ে দাঢ়াতে ! আমিই প্রমাণিত হয়েছি—একটা প্রাণহীন অমানুষ ! তাই নয় কি ?

রামকৃপ । এখন তাহলে শশাঙ্কের ইচ্ছাই পূর্ণ করুন...

কেশব । নিশ্চয়ই করবো । তোমার ইচ্ছাও অপূর্ণ রাখবো না রামকৃপ ! তাই তো মদনবাবুর মত সন্ধ্যার পর একটু মন্ত্রপান অভ্যাস করছি । মাতাল, মদনবাবু ষধন তোমার শ্রদ্ধার পাত্র—আমাকেই বা কেন অশ্রদ্ধা করবে তুমি ? মদনবাবুর মেয়েকে তুমি যে-ঘরে আন্তে চেয়েছিলে—আমার ছেলেটাকে সে-ঘর থেকে তাড়িয়ে দেওয়ার মানে কি বলো তো রামকৃপ ?

রামকৃপ । সে পতিতার ছেলে ..

কেশব । মদনবাবুর মেয়েটাও তো পতিতের মেয়ে !

রামকৃপ । সেকথা তো আগেই বলেছি—স্তু-রত্নং দুষ্কুলাদপি...

কেশব । নির্মলার মত স্তু-রত্ন কি তুমি দেখেছ কখনো ? আমি যদি বলি—নির্মলা যে পতিতালয়ে আছে—তার আবহাওরা নিশ্চয়ই পবিত্র হ'রে উঠেছে ! তুমি কি প্রতিবাদ করতে পার ? ( চোখ চাপিয়া ঝণ্টুয় প্রবেশ ) কাদুচিস্ কেন ঝণ্টু ?

ঝণ্টু । বড়বাবু ! আপনার পায়ে পড়ি—ও বিষ আপনি খাবেন না । বোতলের ও লাল জল দেখলে আমার বুক্টা কেপে ওঠে !

কেশব । কেন বলুতো ?

ঝণ্টু । আমার একটা ছোট ভাই ছিল—নিজে চাকর খেটেছি—  
কিন্তু, তাকে কোনো দিন পরের গোলামী করতে দিই নি । শোব মাসের

ଶୀତେ ନିଜେ ଠକ୍ଠକ୍ କରେ କେପେଛି, କିନ୍ତୁ ତାକେ ର୍ୟାପାର ଜଡ଼ିରେ ଇଞ୍ଚୁଲେ ରେଖେ ଏସେଛି । ଏକଟା ପରସା କୁଡ଼ିସେ ପେଲେ, କୋମରେ ଗୁଞ୍ଜେଛି—ଭାଇଟିର ହାତେ ସା-ହୋକ୍ କିଛୁ କିନେ ଦେବୋ ବଲେ । ବଡ଼ବାବୁ ! ସେଇ ଭାଇ ଆମାର ଏକଟା ପାଶ ଓ ଦିଯେଛିଲ—

କେଶବ । ତାରପର ?

ଝଣ୍ଟୁ । ତାରପର ତୁକୁଲେ ଥିଯେଟାରେ... ( କାନ୍ଦିଲ )

କେଶବ । ଥିଯେଟାରେ କି କରତୋ ?

ଝଣ୍ଟୁ । କାଟା-ମୈନିକ ସାଜ୍‌ତୋ, ଆର ନାଚଓମାଲୀ ମେଘେଗୁଲୋର ପିଛନେ ପିଛନେ ଘୁରେ ବେଡ଼ାତୋ...

କେଶବ । ତାଇ ନାକି ? ତାରପର... ତାରପର ?

ଝଣ୍ଟୁ । ହଠାଂ ଏକଦିନ ଦେଖି, ମେ ଏକଟା ଡ୍ରେନେର ଭିତର ପଡ଼େ ଆଛେ । ଯାକେ ମାଟିତେ ପା ଛୋଯାଇତେ ଦିଇନି... ( କାନ୍ଦିଯା ) ବଡ଼ବାବୁ ! ତାର ସର୍ବାଙ୍ଗେ କାନ୍ଦା—କୋଥାଯି ନାକି ମାତଳାମୋ କରେଛିଲ, ତାଇ ପଥେର ଲୋକେ ଥୁବ ଠେଣ୍ଡିସେଇଛେ ! ଏ ସେଇ ବିଷ ! ବଡ଼ବାବୁ ଓହ ସେଇ ବିଷ...

ରାମକୁପ । ଏଥିନ ମେ ଆଛେ କୋଥାଯି ?

ଝଣ୍ଟୁ । କି ଜାନି କୋଥାଯି ଆଛେ ? କେଉ ତାର ଥବର ବଲ୍ଲତେ ପାରେ ନା । ତାଇତୋ ରୋଜ ଏକବାର ଡାକ-ଘରେ ଯାଇ—ହଠାଂ ଯଦି ଏକଥାନା ଚିଠି ପାଇ ତାର.....

କେଶବ । ଏ ବିଷ ଆମି କେନ ଥାଇ—ତା ଉବ୍ଦି ଝଣ୍ଟୁ ? ଆମାର ଓହ ରାମକୁପ ଆର ଶଶାକ ଘେନ ନା ଥାଏ । ତୁଇ ଖାସନି ବଣେଇ ତୋ—ତୋର ଛୋଟ ଭାଇଟି ଥେତେ ଶିଖେଛିଲ—ଥାବି ଏକଟୁ ?

ଝଣ୍ଟୁ । ବଡ଼ବାବୁ ଆପନାର ପାଯ ପଡ଼ି ଓ ବିଷ ଆପନି ଥାବେନ ନା... ( ପା ଧରିଲ )

କେଶବ । ବେରିସେ ଯା ଶମାର ! ଆମି କତ ବାହାଦୁରୀ କରେଛି—

জানিস্ ? কৃপণের ধন শাস্তিকে পুড়িয়ে মেরেছি । প্রাণের ভাই শশাঙ্ককে টুটি-টিপে খেরে তাড়িয়েছি । আর আমার সমাজ-হিতেষণার মহুমেন্ট অচলা ! এ বিষ যদি আমি না থাই, তবে ওই রামকৃপ থাবে ! শশাঙ্ক থাবে ! ( মগ্ন ঢালিলেন )

( রামকৃপের প্রস্তান )

( সর্বাণীর প্রবেশ )

সর্বাণী । দাদা ! আবার তুমি মদ থাচ্ছা ?

কেশব । তোর বৌদির সঙ্গে দেখা করতে যাবো যে ! ( সর্বাণী মদের বোতল ও মাস কাড়িয়া লইল ) আঃ ! তোরা আমাকে বড়ড় জালাতন করছিস্ ! কাশী যাবি কথন ?

সর্বাণী । আমি যাবো না । শশাঙ্কের কোনো খবর পেলে ?

কেশব । আর শশাঙ্ক ! ওরে সর্বাণী ! তার সঙ্গে আমার আর দেখা হবে না । দেখা হয়েও কাজ নেই । মাহুষের মধ্যে সে আমাকে দেবতা বলেই জান্তো । আর সেই জানার ফলে, আমিও চেষ্টা করেছি দেবতা হতে অস্তুতঃ তার কাছে...

সর্বাণী । আজ সে এসে দেখবে তুমি মদ থাচ্ছ ?

কেশব । সেই কথাই তো বলছি—তার সঙ্গে আর আমার দেখা হ'য়ে কাজ নেই । তাকে বলিস—সে যেন আমাকে ঘৃণা না-করে । এ জগতে আমার সব চেয়ে লোভনীয় জিনিষ কি ছিল, শুনবি সর্বা ? আমার পায়ের দিকে চাঞ্চল্যা শশাঙ্কের শ্রদ্ধাভরা বিনীত দৃষ্টিটুকু, তাও আজ হারাতে বসেছি ! তার অহুরোধে—তার বৌদির জন্তে । দে, দে, আমার মদের বোতল দে...

সর্বাণী । না, দেব না । ফের যদি তুমি মদ থাবে—আমি চিংকারি ক'রে কান্দবো—দেওয়ালে মাথা খুঁড়বো...

କେଶବ । ହ୍ୟାରେ ସର୍ବା ! ତୁହି ନାକି ରାମଙ୍କପେର ସଙ୍ଗେ ଝଗଡ଼ା କରେଛିସ୍ ? ତାକେ ଧା'ତା ବଲେଛିସ୍ ?

ସର୍ବାଣୀ । ହ୍ୟା ବଲେଛି...

କେଶବ । କେନ ?

ସର୍ବାଣୀ । ତାର ବୁଦ୍ଧିର ଦୋଷେଇ ତୋ ଏମନ ଏକଟା ସୋନାର ସଂସାର ଏକେବାରେ ଉଚ୍ଛ୍ଵସ ଗେଲ...

କେଶବ । ବୁଦ୍ଧିର ଦୋଷ ତାର ନୟ—ଆମାର । ମୁଖ ବନ୍ଧୁବ ଚେଯେ—ବୁଦ୍ଧିମାନ ଶତ୍ରୁଓ ଭାଲୋ । ମୁଖକେ ଯେ ପଣ୍ଡିତ ମନେ କର—ମେ କି ମେହି ମୁର୍ଦ୍ଦେଶ ଚେଯେଓ ଅନେକ ବେଶୀ ମୁଖ ନୟ ? ରାମଙ୍କପ ମନେ କରେ—ଶାନ୍ତର ଜନ୍ମେ ମାତୁସ ! ଆର ଶଶାଙ୍କ ମନେ କରେ—ମାତୁସର ଜନ୍ମେ ଶାନ୍ତ ! ରାମଙ୍କପକେ ପଣ୍ଡିତ ମନେ କରେଛି—ଆର ଶଶାଙ୍କକେ ମନେ କରେଛି ମୁଖ ! ମେକି ଆମାର ନିଜେରିଇ ମୁର୍ଦ୍ଦେଶତା ନୟ ?

( ରାମଙ୍କପ ଓ ଜଗଦସ୍ଵାର ପ୍ରବେଶ )

ଜଗଦସ୍ଵା । ବାବା କେଶବ ! ତୋର ମୁଖେର ଦିକେ ଚାଇତେ ପାରିଲେ—ବୁକ୍ ଫେଟେ ଯାଇ । ଗାଡ଼ିତେ ଗିରେ ଉଠେଛିଲାମ । ଭେବେଛିଲାମ—ତୋର ସଙ୍ଗେ ଆର ଦେଖା କରିବୋ ନା । କିନ୍ତୁ ବାବା ! ଏହି ଯେ ଶେଷ-ଦେଥା—ଆର ତୋ ଦେଥା ହବେ ନା ?

କେଶବ । ( କୌଦିଯା ) ମା !

ଜଗଦସ୍ଵା । କୌଦିଯାନେ ବାବା । ସବହି ସଟିଛେ ଆମାର ପାପେ । ମହାପାପୀ ଆମି—ତାଇତୋ ଶାନ୍ତି ପୁଡ଼େ ଘରଲୋ, ଶଶାଙ୍କ ଛେଡେ ଗେଲ । ଆର ଆମାର ମେହି ସତୀଲକ୍ଷ୍ମୀ ବୌମା ! ଉଃ କେଶବ ! ଆମି ଭାବ୍ ତେବେ ପାରିଲେ...

କେଶବ । ମା, ଚୁପ୍ କରୋ—ଆର ବଲୋ ନା...

ଜଗଦସ୍ଵା । ( ଚୋଥ ମୁହିୟା ) ବାବାର ନମ୍ବର ମାନ୍ତର ଏକଟା ଅନୁବୋଧ ତୋକେ ଜାନିଲେ ସାଇ । ‘ବୌମାକେ ଫିଲିଯେ ଆମିମୁଁ ।’ ତୋରା ଭୁଲ

বুঝেছিস্—ভুল করেছিস্। সেই সতীলক্ষ্মীর বুকে ব্যথা দিলেছিস্ বলেই আজ তোর আনন্দের হাট্ ভেঙে গেল। তুইও ছন্দছাড়া হয়ে—মদ খেতে শুরু করলি...

কেশব। আমি তিবক্ষার করো না...

জগদৰ্ষা। তিবক্ষার নয় বাবা ! আমার বুকের জালা ! শান্তির জন্মেও নয়, শণাক্ষের জন্মেও নয়, শুধু বৌমার জন্মে—আজ ক'দিন আমার বুকের ভিতর যে কৌ তুষের আশুন জন্মচ্ছে—তা' বাবা বিশ্বনাথ ছাড়া আর কেউ জানে না। শুধু তোর কষ্ট হবে ব'লে, এতদিন কিছু বলিনি। আজ আর সে মমতা করবো না। কেন মিথ্যে ‘তার’ ক'রে জানিয়েছিলি —‘বৌমা মরে গেছে?’ আমি তোদের মা নই? দুর্ঘটনার কথাটা আমার কাছেও গোপন না-বাথ্যলে কি ক্ষতিটা হ'তো—শুনি?

কেশব। মার প্রশ্নের জবাব দাও রামরূপ !

জগদৰ্ষা। না কেশব ! আমি কোনো জবাব চাই না। যাবার সময় শুধু এই কথাটাই বলে যেতে চাই—শান্তির যা’বলে বলুক, সমাজ যা’ ভাবে ভাবুক—বৌমা আমার অসতী নয়—হতেই পারে না। আমি তাকে চিনি। সে যে আজও বেঁচে আছে—এইটাই তার সতীত্বের বড় প্রমাণ...

রামরূপ। কোথায়, কি ভাবে যে বেঁচে আছে, তা'তো আপনি জানেন না মা ?

জগদৰ্ষা। জান্তে চাই না। অচ্ছা বাবা-রামরূপ ! যে সতীলক্ষ্মী আমার কুড়েঘৰের পা দিতেই এত বড় একটা ইমারং গড়ে উঠলো। ত্রিশ-টাকা মাইনের কেরাণী কেশব মাসে হাজাৰ টাকা উপার্জন করতে লাগলো। ঘুটে-কুড়ুনীৰ ছেলে কেশব, যাৰ ভাগোৱ জোৱে ‘রামবাহাদুৰ’ হলো—তাৰ মত ভাগ্যবতী যেৱে তুমি কখনো দেখেছ?

কেশব। মা ! মা ! চুপ কৰো...

জগদস্থা । না, চুপ করবো না । পঙ্গিত রামরূপকেও দুটো কথা বলবো । বৌমার মুখের হাসি ছাড়া, চোখের জল তো কখনো দেখিনি আমি ? পরকে খাওয়ানো-পরাণে ছাড়া, নিজে খেয়ে-পরে সে কখনো শুধী হয়নি ! বিধবা মেয়েদের দেখলে—গায়ের গয়না খুলে রাখতো ! আমি রাগ করলে বলতো—‘মা ! এই গম্ভীর অহঙ্কার নিয়ে ওদের সামনে গিয়ে দাঢ়াতে আমার বড় কষ্ট হয় ।’ আমার শুখশাস্তি কামনা ক'রে যে বো দু'বেলা ঠাকুর-দেবতার দোরে মাথা খুঁড়তো ! সে যদি পতিতা হতে পারে—তাহলে দিনরাত মিথ্যে, সংসারধর্ম মিথ্যে । সে যদি পতিতা হয়—তাহলে পতিতাই সত্য—স্বামী-স্ত্রীর পবিত্র সম্বন্ধ একটা মিথ্যা জোচু রী...

কেশব । মা, মা, তুমি কাশী যাও—চলো তোমাকে গাড়ীতে তুলে দিয়ে আসি...  
( জগদস্থাকে লইয়া প্রস্থান )

সর্বাণী । ( রামরূপের কাছে গিয়া ) তুমি আবার কবে ফিরবে ?

রামরূপ । ফিরতে ইচ্ছে নেই...

সর্বাণী । কেন ?

রামরূপ । অনেক সময় ইচ্ছে-অনিচ্ছের কোনো কৈফিয়ৎ খুঁজে পাওয়া যাব না ।

সর্বাণী । আমার উপর রাগ করেছ ?

রামরূপ । রাগ যে করিনি, একথা বললে মিছে কথা বলা হবে । তবে ইয়া, তোমার উপর রাগ করবার কোন কারণ নেই । তুমি ঠিকই বলেছ—আমার জগ্নেই তোমাদের মোনার সংসারে আগুন লেগে গেছে । কিন্তু, আমি ঠিক বুঝতে পারছিনে যে—এ সমস্তার মীমাংসা কি ? কি অন্যান্যটা আমি করেছি বলোতো ? হিন্দুর ছেলে আমি—হিন্দু-ধর্মে আস্থা রেখেছি—হিন্দু-শাস্ত্রকে বিশ্বাস করেছি—হিন্দুর আচার-ব্যবহারকে প্রকাৰ দেখিয়েছি—এই তো আমার অপরাধ ?

সর্বাণী । কিন্তু, কেন এমন হ'লো ? নিজের বুকে হাতখানা রেখে—বলোতো—ওধু তোমার গোড়ামীর ফলেই সর্বনাশ হ'য়ে গেল কিনা ?

রামরূপ । যে কুলবধু গুণ্ডাদের হাতে পড়ে নির্যাতিতা হয়েছে—এক মাসের উপর ঘর ছেড়ে পথে পথে ঘুরে বেড়িয়েছে—একটা অস্ত্যজ্ঞেটলোকের পাত্রে উচ্চিষ্ট খেয়ে জীবন-ধারণ করেছে—আমি কেমন ক'রে বলবো, তাকে ঘরে ফিরিয়ে আন্তে ? না, না, তা' আমি কিছুতেই পারবো না...

( যাইতেছিল )

সর্বাণী । দাঢ়াও...

( সর্বাণী গলবন্ধে পদধূলি লইল )

( রামরূপের প্রস্থান )

সর্বাণী । ( ডাকিল ) ঝট্ট !

নেপথ্যে । যাই দিদিমণি...

সর্বাণী । শীগুগীর আয় একটা কথা শুনে যা... ( ঝট্ট র প্রবেশ ) শোন, ঝট্ট ! তুই পারবি—তোকে পারতেই হবে। অচলা সেখানে নেই—কোথায় ঘেন উঠে গেছে গঙ্গার ধারে একটা বাড়িতে। তাকে না আন্তে পারলে দাদা বাচ্বে না। যে উপায়েই হোক তাকে খুঁজে বের করতে হবে—ধরে আন্তে হবে।

ঝট্ট । এই অচলাটা কে দিদিমণি ?

সর্বাণী । একটা বেশো ! দেখছিস না, দাদা তার জন্তে পাগল হ'য়ে উঠেছে—মনের বোতল নিয়ে পড়ে আছে...

ঝট্ট । ( জিভ কাটিয়া ) কী লজ্জার কথা দিদিমণি ! মহাদেবের মত মানুষ ! মেঝে-ছেলের পায়ের দিকে ছাড়া মুখের দিকে তাকাতেন না... ..

সর্বাণী । সেকথা ভেবে আর লাভ নেই। এখন পোড়ারমুখী অচলাকে আন্তেই হবে। দুদিন লাভক, দুশ্চিন্ত লাভক—গঙ্গার ধারে খুঁজে খুঁজে তার ঠিকানাটা পাওয়াই চাই—যা তোর ছুটি.....

ଝଣ୍ଡୁ । ମେ ସଦି ଆସିଲେ ନା ଚାହିଁ ?

ସର୍ବାଣୀ । ମଦ ଥେତେ ଥେତେ ଦାଦା ପାଗଳ ହ'ଯେ ଯାଚେ ଶୁଣିଲେହି ଆସିବେ । ଦାଦାକେ ମେ ଖୁବ ଭାଲବାସେ । ଏଥୁନି ଯା—ଦାଦା ଯେଣ କିଛି ଜାନିଲେ ନା ପାରେ.....

ଝଣ୍ଡୁ । ଆଜ୍ଞା, ଆସି ତାହ'ଲେ— ଓହ ଯେ ସତ୍ତବାବୁ ଏହିକେଇ ଆସିଛେ.....  
( ପ୍ରଷାନ୍ତ )

( କେଶବର ପ୍ରବେଶ )

କେଶବ । ( ଉତ୍ତେଜିତ ଭାବେ ) ସର୍ବା ! ତୁହି ନାକି ଅଚଳାକେ ଥୁଁଜିତେ ଗିଯଇଛିଲି ?

ସର୍ବାଣୀ । କିଇ ନା—କେ ବଲ୍ଲେ ?

କେଶବ । ମାର କାହେ ଶୁଣିଲାମ । ମେହି କାରଣେହି ରାମକ୍ରମ କ୍ଷୟାନକ ଚଟେ ଗେଛେ ? କଥା ବଲ୍ଲିଛିସ୍ ନା ଯେ ? ବଲି, ଭେବେଛିସ୍ କି ତୋରା ? ଆମି ତୋ ଏଥିଲେ ମରିନି ?

ସର୍ବାଣୀ । ବାକିଓ ତୋ କିଛି ନେଇ । ଯେତୋବେ ମଦ ଥାଚ୍ଛ—ତାତେ ଆଜି ନା ହୟ, କାଳ ମରବେ ! ( କାନ୍ଦିଯା ) ଆମାର ଆର କେ ଆହେ ? ଶଶିକ ଏଥାମେ ନେଇ, ମା କାଶୀ ଚଲେ ଗେଲ—ଝଣ୍ଡୁଓ ଚାକରୀତେ ଜ୍ଵାବ ଦିଯେ ଗେଛେ, ଏଥିନ ତୁମି ସଦି ମଦ ଥେତେ ଥେତେ ଯରେ ଯାଉ, ଆମି କାର କାହେ ଦୀଡାବୋ ? ମେହି ବୌଦ୍ଧିର କାହେ ଛାଡ଼ା, ଆମାର ଦୀଡାବାର ଠାଇ ଆର କୋଥାଯି ଆହେ ଦାଦା ?

କେଶବ । କୌ ! ଯତବଡ ମୁଖ ନୟ, ତତବଡ କଥା ? ରାସ୍ତବାହାଦୁର କେଶବ ଯାଏଇ ଯୋନେଇ ଦୀଡାବାର ଯାଇଗା ନେଇ ? ମେ ଯାବେ ଏକଟା ବେଶ୍ଟାର କାହେ ଆଶ୍ରମ ନିତେ ? ଆମି ରାସ୍ତବାହାଦୁର.....

ସର୍ବାଣୀ । ମେ ବଡ଼ାଇ ଆର କ'ରୋ ନା...

କେଶବ । ବଟେ ? ମୁଖ ସାମ୍ବଲେ କଥା ବଲିସ୍ ସର୍ବା ! ଏକେବାରେ କେଟେ କୁଚିକୁଚି କରବୋ.....

ସର୍ବାଣୀ । ତାହଲେ ତୋ ବେଁଚେ ଯାଇ.....

କେଶବ । ମତିୟ ବଳ କେନ ଗିଯେଛିଲି ମେଥାନେ ? ( କାଧହଟା ଧରିଯା ଝାଁକିଲେନ )

ସର୍ବାଣୀ । ଖୋକାକେ ଆନ୍ତେ । ତୋମାର ଭରସା ତୋ ଆର କରିନା— ଏଥଳ ଖୋକା ଏସେ ଯଦି ଆମାର ମାନ ଆର ଇଜ୍ଜ୍ଞ ବାଟିରେ ବାଥତେ ପାରେ...

କେଶବ । ମେ କି ଏମେହେ ?

ସର୍ବାଣୀ । ନା । ତାର ମାକେ ନା ଆନ୍ତିଲେ ଆସିବେ ନା.....

କେଶବ । ବେଶ ତୋ ! ତା'ହଲେ ତାଦେର ଛଟାକେଇ ନିଯେ ଆହଁ— ସିଂଡ଼ିର ନୌଚେକାର ଚୋରକୁଠୁରୀତେ ଲୁକିଯେ ରାଖିସ୍—ରାମଙ୍କପ ଯେନ ଜାନ୍ତେ ନା ପାରେ ।

ସର୍ବାଣୀ । ଚୋରେର ମତ ଚୋରକୁଠୁରୀତେ ବାସ କରିବାର ଜଣେ ବୌଦ୍ଧ କଥିଖନେ ଆସିବେ ନା ଏବାଡିତେ .....

କେଶବ । ତବେ ଆର ତାର ଏମେହ କାଜ ନେଇ । ଦେ, ଆମାର ମଦେର ବୋତଳ ଦେ...

ସର୍ବାଣୀ । ତୋମାର ପାଯେ ପଡ଼ି ଦାଦା ! ଆର ମଦ ଖେଯୋନା । ଚୋଖ ଛଟୋ ଭୟାନକ ରାଙ୍ଗା ହୟେ ଉଠେଛେ ! ବଜ୍ଜ ଭୟ କରଛେ ଆମାର.....

କେଶବ । ( କାଦିଯା ) ଓରେ ସର୍ବା ! ମଦ ନା-ଖେଲେ...ଆମି ମରେ ଯାବୋ । ଆମାକେ ବାଚ୍ତେ ଦେ—ବାଚ୍ତେ ଦେ ! ଆଜ ତୋର ବୌଦ୍ଧିକେ ଆର ଖୋକାକେ ଭୁଲେ ଧାକ୍ତେ ହଲେ—ହୟ ମଦ ଧାବୋ, ଆର ନା ହୟ ଶାନ୍ତିର କାଛେ ଚଲେ ଯାବୋ । କେତେ ଆମାକେ ବେଁଧେ ବାଥ୍ତେ ପାରବେ ନା । ଦେ, ଦେ—ଲକ୍ଷ୍ମୀଟ ଆମାର ! ମଦେର ବୋତଳ ଦେ.....

( ସର୍ବାଣୀ ଆଲ୍ମାରୀ ହଇତେ ବୋତଳ ଓ ପ୍ଲାସ ଆନିଯା ଟେବିଲେର ଉପର ରାଖିଯା, ସବ ହଇତେ ବାହିର ହଇସା ଗେଲ । କେଶବ ବୋତଳ ଧରିଯା ଟେବିଲେ ଯାଥା ରାଖିଯା କାଦିତେ ଲାଗିଲେନ ) ।

২য় দৃশ্য

স্থান—বন্তীতে অচলা'র ঘর

কাল—সন্ধিকাল

দৃশ্য—প্রসাধনাত্মে অচলা একখানা হাত-আয়নায় নিজের  
মুখ দেখিতেছিল ও খুব হাসিতেছিল। ছনিয়া'র প্রবেশ।

ছনিয়া। ওমন কোবে হাস্তে শেগেছ কেনে মা?

অচলা। দেখতো কেমন সেজেছি? এখনো ঠোট রাঙ্গাইনি, টিপ  
পরিনি... ( হাসিতে লাগিল )

ছনিয়া। হাস্তেছ কেনো? তোম'র কি মাথা খারাপ হ'যে  
গেলো?

অচলা। লোকে আমা'র গান শুনেছে—নাচ দেখেনি। এবা'র আমি  
নাচ বো—বুৰু লি? ভয়ানক নাচ'বো!

( ঝণ্টু'র প্রবেশ )

ঝণ্টু। অচলা বিবি'র এই ঘর?

অচলা। কেন? কি চাই তোমা'র?

ঝণ্টু। অচলা বিবি'কেই চাই...

অচলা। চাও, চাও, আচ্ছা বসো। গান শোনা'বো, নাচ দেখা'বো—  
আর এত হাস্বো—যে হাস্তে হাস্তে প্রাণটা আমা'র বেরিব্বে যাবে...

ঝণ্টু। পাগলী নাকি!

অচলা। আহাহা বেচা'রা ষেমে উঠেছে! ছনিয়া শীগ্ৰী'র পাথা  
আন, বাতাস কৱি...

ছনিয়া। কি বলছো তুমি?

অচলা । হ্যা, ঠিকই বলছি ! দেখছিসুনা, অসভ্য জানোয়ারটা কি ভাবে আমার মুখের দিকে তাকিয়ে আছে ? আমার ইচ্ছে হচ্ছে—এই দেহটা ছিঁড়ে টুকরো টুকরো ক'রে ছড়িয়ে দিই—ওর সামনে ! আর, ও একটা শরুনের মত খেয়ে ফেলুক ! খাবি ? খাবি আমাকে ?

বাণ্টু । ও বাবা ! কামড়ে দেবে নাকি ? দাত মুখ খিঁচিয়ে ওসব কি বলছো অচলা বিবি ? আমি কেন এসেছি তোমার কাছে—সেই কথটা শোনো আগে ..?

অচলা । কেন এসেছিসু ?

বাণ্টু । আমার বাবু তোমার জন্মে পাগল হয়ে উঠেছেন । একবারটি ঘেতে হবে আমাদের বাড়িতে । কত টাকা চাও বলো ..

অচলা । কে তোর বাবু ? কোথায় তার বাড়ি ?

বাণ্টু । আবে বিবিসাহেব ! তুমি তাকে খুব চেনো । শুনিছি—  
কিছুদিন আগে, তোমার সঙ্গে তাঁর নাকি একটু আস্নাই হয়েছিল ।  
যার মেয়েটাকে তুমি পুড়িয়ে মেরেছ ! যাকে একটু মন খেতেও  
শিখিয়েছ ..

অচলা । হ্যা, হ্যা, একটি মন্ত্র লোকের মেয়েকে আমি পুড়িয়ে  
মেরেছি বটে ! কিষ্টি তিনি তো মন খেতেন না ?

বাণ্টু । মন্দের বোতল যে তোমাদের বাহন !

অচলা । চুপ কর ছোটলোক ! বল তোর বাবুর নাম কি ?

বাণ্টু । ( ক্ষেত্রে ) কো ! আমি ছোটলোক ? একটা বাজারের  
বেহশ্বে বলবে বণ্টু ছোটলোক ! ওরে মাগী তোর মত একটা বাইজ্ঞানী  
আমার কল্জেটা ভেঙে দিয়েছে ! আমার দুধের ভাই ভজাকে মদ খেতে  
শিখিয়েছে । আর তুই ? আহাহা অমন রিপুজ্যো ভোলানাথ আমার বাবু !  
তাঁরও ধ্যান ভেঙেছিসু ...

অচলা । ভোলানাথের ধ্যান ভেঙেছি ? এত বাহাদুরী করেছি ?  
শুন্ছিন ছনিয়া ? আমাৰ কেৱামতি কত !

ঝটু । তোদেৱ কেৱামতিৰ অস্ত নেই । তোৱা পাহাড় টলাতে  
পারিস—সমুদ্রে আগুন ধৰাতে পারিস ! গাছে তুলে মই কেড়ে নিয়ে—  
মানুষকে আছড়ে মাৰতে পারিস...

অচলা । বাছে ব'কো না । সত্ত্ব বলোতো—তোমাৰ বাবু আজকাল  
ক'বোতল মদ খেতে পাৱেন ?

ঝটু । বোতলেৱ কি সংখ্যা আছে বিবিসাহেব ? আজকাল তাঁৰ  
এহাৰ-বন্ধুবান্ধব কত ! যাৱা পায়েৱ দিকে চেয়ে কথা বলতে পাৱতো না,  
তাৱা গলা জড়িয়ে ধৰে মাত্লামো কৰে । সে কথা আৱ কি বলবো ?  
কো সৰ্বনাশটাই তুই কৰেছিস মার্গী ! কি বাবু আজ কি হয়ে গেছে ! উচ্ছে  
কৰে—এই বেহশ্যে-জাতটাকে বন্ধায় বেঁধে গোলদীঘিতে ডুবিয়ে দি...

ছুনিয়া । হাঁ-কৰে কি শুন্তেহ দিদিমণি ! একটা বদ্ধেজাজী  
ছেটলোক তোমাকে যা'তা' বলিছে—আৱ তুমি তা সহ কৰিছ ? দেখ  
পোড়াৰ মুখো মিন্মে ! তোৱা বাবু মদ খাক—জাহান্মামে যাক—তাতে  
হামাদেৱ কি ? ফেৱ যদি যা'তা' বলিবি—ঝোটিয়ে বিষ ঝাড়িয়ে দেবে !

অচলা । ( আচল হইতে একটা টাকা দিয়া ) যা, ছুনিয়া খাবাৱ  
নি' আয় । আগে লোকটাকে কিছু খেতে দে । দেখছিস না চোখমুখ  
ভকিয়ে গেছে । বেচাৱা বোধ হয় সাৱাদিন কিছু খাবনি...

ঝটু । না, না—বেহশ্যে বাড়িতে আমি জলস্পৰ্শও কৰবো না...

অচলা । ( টাকাটা আঁচলে বাঁধিলেন ) তা'হলে বেরিয়ে যাও এ  
বাড়ি থেকে । যাৱ চাকৱ আমাকে এত ঘেন্না কৰে—তাৱ বাড়িতে  
আমি কেন যাবো ?

ঝটু । বাড়িতে যাবে কেন ? তোমাৰ জন্মে তিনি একটা বাগান-

ବାଡି କିନେଛେନ । ବଡ଼ଲୋକେର ନଜରେ ପଡ଼େଛ—ଗା-ଭରା ଗଯନା ପ'ରେ, ମାମୋହାରା ଧା' ଚାଓ ତାଇ ପାବେ । ଏ ବସ୍ତୀତେ ଆର ଥାକୁଣ୍ଟେ ହବେ ନା ॥

ଅଚଳା । ଏ ସବ କଥା କି ତିନିଇ ତୋମାକେ ବଲେ ଦିଯେଛେନ ? ନା, ତୁମି ନିଜେ ବଲୁଛୋ ?

ଝଟ୍ଟୁ । ( ସ୍ଵାଗତ ) ତାଇତୋ ! ଏଥନ କି ବଲି ? ( ଶ୍ରକାଣ୍ଡେ ) ହ୍ୟାଗୋ ଇୟା, ତିନିଇ ବ'ଲେ ଦିଯେଛେନ । ଶୁଦ୍ଧ ବଲେ ଦେନ ନି—ଏକଛଡ଼ା ହାର ଆମାକେ ଦେଖିଯେଛେ—ଯା ତାର ଆଗେର ବୌ ପରତୋ—ପ୍ରାୟ ଦଶହାଜାର ଟାକା ଦାମ ହବେ ! ତାଓ ତୋମାକେ ଦେବେନ । ମେ ବୌଯେର ତୋ ଆର କେଉ ନେଇ ? ଏକଟା ମେୟେ ଛିଲ, ତାକେଓ ପୁଣିଯେ ମେରେଛ—ଏଥନ ତୋମାରି ତୋ ପୋଯା ବାରୋ ॥

ଅଚଳା । ଗଲାଯ ଦଢ଼ି ତୋମାର ବାବୁର ! ଏକ ଛଡ଼ା ନତୁନ ହାର ଗଡ଼ିଯେ ଦେବାର କ୍ଷମତା ନେଇ—ମରା ବୌଯେର ଏଂଟୋ ହାର ଏନେ ବେଶ୍ଟାର ଗଲାଯ ପରାବାର ସାଧ ! ଛିଛିଃ ! ମୁଖେ ଖ୍ୟାଂରା ମେରେ ଏ ଜାନୋଯାରଟାକେ ବେର କରେ ଦେତୋ ॥ ଦୁନିଆ !

( ଅଚଳାର ପ୍ରଶ୍ନାନ । ଦୁନିଆଓ ଝାଟା ଆନିତେ ଚଲିଯା ଗେଲ )

ଝଟ୍ଟୁ । ତାଇ ତୋ, ମାଗି ଚଟଟେ ଗେଲ ମେ...ଏଥନ କି କରି ? ଶୋନେ ଶୋନେ ଅଚଳା-ବିବି ! ମେ ସତିଲକ୍ଷ୍ମୀର ଗନ୍ଧ ଧା ଶୁନେଛି—ତାତେ କ'ରେ—ତ ର ଏଂଟୋ-ହାରା ଗଲାଯ ପରବାର ଭାଗିୟ ଯେ ତୋମାର ହୟେଛେ ମେହି ଟେବି !

( ଝାଟା ହାତେ ହାତେ ଦୁନିଆର ପ୍ରବେଶ )

ଦୁନିଆ । ବାହାର ଯାଓ ..

ଝଟ୍ଟୁ । କଥନୋ...ନା...

ଦୁନିଆ । ବାହାର ଯାଓ ବଲୁତେଛି...

ଝଟ୍ଟୁ । ଅଚଳାବିବିକେ ନା-ଲିଙ୍ଗେ, କଥ୍ଥନୋ ଯାବୋ ନା...

দুনিয়া ! তোবে রে—ঝাঁটা-থাগো মিসে !

( প্রহার করিতে লাগিল )

ঝট ! মারু মারু—আমাকেও মেরে ফেল ! আমার অবুব ভাইটাকে  
মেরেছিস—অমন সদাশিব বাবুকেও আধমরা করেছিস—আমার আর বেঁচে  
থাকতে সাধ নেই...

( অচলার প্রবেশ )

অচলা ! ( ধমক দিয়া ) দুনিয়া ! আমি বলতে পেরেছি বলেই তুই  
মারতে পারলি ? কী আশ্চর্য ! ঝাঁটা হাতে নিম্নেও—তোর বুক্টা কাপ্ল  
না ? পরের জগ্নো ধার প্রাণটা এত কাঁদে, পিঠ পেতে—বেঙ্গার মার খেতে  
পারে, দে কি মানুষ ? দেবতার গায়ে ব্যথা দিয়েছিস তুই...আহা হা !  
( পিঠে হাত বুলাইয়া ) বাবা ক্ষমা করো ! দুনিয়া তোমাকে মারেনি.  
আমাকেই মেরেছে। খুব লেগেছে কি ?

ঝটু ! না, থাক—যোটেই লাগেনি। ওরে বাবা ! এত গুণ না  
থাকলে কি আর বেছশে ? ঝাঁটাও মারবে, হাতও বুলোবে ! থাক থাক—  
আর হাত বুলিশনা বাছা ! স'রে দাঢ়াও। এমনি করেই আমার ভাইটার  
মাথা খে়েছ তোমরা ! তারই বা দোষ কি ? অমন বিষ্ণুন বৃক্ষিমান—মাঝ  
বাহাদুর ! সেই যখন...

দুনিয়া ! শুনিছো কোথা ?

অচলা ! তুই কি বলতে চাস—বেঙ্গাদের বিরক্তে এ অভিযোগটা  
মিথ্যে ? জননীর জাত হ'য়ে সম্ভানের অমন শুক্লনো মুখ দেখে—কোথাকু  
তাকে স্বেহ-মমতায় ভ'রে দিযি—তা নয়—ঝাঁটা মেরেছিস। উঃ কী  
প্রাণহীন তোরা—ষা' এক বাটি দুধ নিয়ে আয়...

দুনিয়া ! উনি যে ভাট্পাড়ার ভট্টাচার্য গো ! বেশ্যা বাড়ীতে  
জনস্পর্শ কোরবেন না...

অচলা । আচ্ছা, তুই আমার হাতে এনে দেতো—দেখি কেমন মুখ  
ফিরাতে পারে .. যা শীগুৰ নিয়ে আয়... ( দুনিয়ার প্রস্থান )

অচলা । বাবা !

বটু । কি মা ?

অচলা । আমার হাতের এক কেঁটা দুধ তুমি থাবে না ?

বটু । ইঠা থাবো, বদি স্বীকার করো—আমার সঙ্গে যাবে ?  
আমার বাবুর প্রাণটা বাঁচাবে ? বেণ বুঝতে পারছি—তুমিই পারবে।  
এত মিষ্টি যার কথা, এত ঠাণ্ডা যার হাত ! আমার বাবুকে মদ ছাড়াতে  
তুমিই পারবে। আমাকে ক্ষমা করো মা ! না বুঝে—তোমাকে আমি  
অনেক কটু কথা বলেছি...

অচলা । আমাকে তো কিছুই বলো নি—বলেছি বেশ্মাকে। আমি  
তো বেশ্মা নই বাবা !

বটু । তবে তুমি কি ?

( দুধ লইয়া দুনিয়ার প্রবেশ )

অচলা । সে কথা পরে শুনবে—আগে এই দুধটুকু খাও...

বটু । আগে যাবে কিনা বলো, নইলে থাবো না...

অচলা । ইঠা, যাবো...

বটু । ( হস্তচিত্রে দুধ ধাইবা ) মা ! তুমি বেহশ্তে নও—হতেই  
পার না—তা বুঝতে পেরেছি। কিন্তু তুমি কি ? কেনই বা আমার  
বাবু তোমার জন্যে পাগল হ'য়ে উঠেছেন ?

দুনিয়া । কি গো ভট্টাচার্য মোশাই ? তোমার জাত কোথায়  
থাকিলো ?

অচলা । ছিঃ দুনিয়া. তোমের জিভে কি এত বিষ ? শোনো বাবা !  
তোমার বাবুর কাছে ফিরে যাও। তাঁকে বুঝিবে ব'লো—অচলা বিবির

মাসিক আয়োজন এখন এত বেশী যে, তেমার মনিবের মত হ'একজন চাকরি  
তিনি মাঝেন্দে দিয়ে রাখ্যে পারেন। আমার টাকার অহঙ্কার, আঙ্ককাল  
তোমার বাবুর চেয়ে টের বেশী !

ঝট্ট। সে কি কথা মা ? এই ষে বল্লে যাবে আমার সঙ্গে ...

অচলা। অবুৰু ছেলেকে ভোলাতে হলে, অমন দু, একটা মিছে কথা  
মাকে বল্লেতেই হয়। নহলে কি তুমি হবটা খেতে বাবা ?

( শশাঙ্কের প্রবেশ )

শশাঙ্ক। বৌদি তোমাকে যেতেই হবে ...

অচলা। না, না, আমি কথ্যনো যাবো না ঠাকুরপো ! আমার  
জন্যে তিনি ‘বাগান বাড়ী’ কিনেছেন—আমাকে গাড়ি গয়না দিয়ে  
সাজাবেন। আমি অচলা—আমি পতিতা—আমি তো তোমার নির্মলা-  
বৌদি নই ! ( প্রস্থান )

ঝট্ট। তুমি বুঝি এখানেই থাকো ছেটবাবু ?

শশাঙ্ক। ইঁয়া ...

ঝট্ট। কোথায় ছিলে এতক্ষণ ?

শশাঙ্ক। পাশের ঘরে ...

ঝট্ট। কী বিশ্রি চেহারা হয়েছে তোমার ?

শশাঙ্ক। সীতা-উদ্ধাৰ না-হওয়া পর্যন্ত লক্ষণের চেহারা এবং চেঁচেও  
বেশী বিশ্রি হয়েছিল রে ঝট্ট ! আহাৰ নেই, নিদা নেই, চতুর্দশ বৎসৱ  
বনে বনে—সেই অতধাৰা মহাযোগীৰ মহিমাময় উন্নত চিৰিত্ৰেৰ পাশে  
বামচন্দ্ৰ কত ক্ষুঁজ ! কত নিষ্পত্তি !

( অচলার প্রবেশ )

অচলা। ( হাসিয়া ) সাধু ভাবাৰ বক্তা খোনাছ কাকে ঠাকুরপো !

ଶଶାଙ୍କ । ଝଣ୍ଟୁ କେ ଲକ୍ଷ୍ୟ କରେ—ତୋମାକେହି ଶୋନାଛି ବୌଦ୍ଧ ! ଲକ୍ଷ୍ୟ ଆତ୍ମଭକ୍ତିର ପରାକାର୍ତ୍ତା ଦେଖିଯେଛିଲେନ—କିନ୍ତୁ ପ୍ରଜାରଙ୍ଗନେର ନାମେ ନାରୀ-ନିର୍ଯ୍ୟାତନ ସମର୍ଥନ କରେନନି । ଆମିଟି ବା କେନ କରବୋ ? ଚଲୋ ଆଜି ତୋମାକେ ଯେତେହି ହେ । ଆମିଓ ଯାବୋ ତୋମାର ସଙ୍ଗେ । ଝଣ୍ଟୁ ବଲ୍ଲଚେ—ଦାଦା ନାକି ତୋମାର ଜଣ୍ଯେ ପାଗଳ ହୁଁ ଉଠେଛେନ !

ଅଚଳା । ତିନି ପାଗଳ ହୁଁ ଉଠେଛେନ—ଅଚଳାର ଜନ୍ୟ—ଏକଟା ବେଶ୍ୟାର ଜନ୍ୟ—ଆମି କେନ ଧାବୋ ସେଥାନେ ?

ଶଶାଙ୍କ । ସେ ଅଭିମାନେର ସମୟ ତୋ ଆର ନେହି ବୌଦ୍ଧ ! କଲିର ରାମଚନ୍ଦ୍ର ସଥନ ମଦ ଥେଯେ ମାତ୍ରାମୋ ଶୁରୁ କରେଛେନ—କଲିର ସାତା ତୁମି ! ତୋମାକେଓ ତୋ ବେଶ୍ୟା ମାଜ୍‌ତେ ହେ ।

ଅଚଳା । ନା, ନା, ତା' ଆମି ପାରବୋ ନା ଠାକୁରପୋ । ( କାନ୍ଦିଯା ) ଶାନ୍ତିକେ ପୁଣିଯେ ମେରେଛି ! ଆମି ଆର ତାକେ ମୁଁ ଦେଖାବୋ ନା । ତୁମି ଥୋକାକେ ନିଯେ 'ଧାଉ—ଆମାକେ ମୁକ୍ତି ଦାଉ । ଆମି ବିଷ ଏନେ ବୈରେଛି—ଦୋହାଇ ତୋମାର, ଆମାକେ ମୁକ୍ତି ଦାଉ...

( ପ୍ରଶ୍ନା )

ଝଣ୍ଟୁ । ଉନି କେ ଛୋଟବାବୁ ?

ଶଶାଙ୍କ । ତୁଇ କି ଏଥନେ ଚିନିମୁନି ?

ଝଣ୍ଟୁ । କି କରେ ଚିନିବୋ ? ଆମି ତୋ ଶୁଣିଛି, ତୋମାର ବୌଦ୍ଧ ମାରା ଗେଛେନ । ଉନିଇ କି ମେହି ଶାନ୍ତିର ମା ? ବଡ଼ବାବୁର ବିଯେ-କରା ବଟ ? ଉନି ମରେନନି ?

ଶଶାଙ୍କ । ନା—ଦାଦା ଓକେ ବାଡ଼ୀ ଥେକେ ତାଡ଼ିତେ ଦିଯେଛିଲା...

ଝଣ୍ଟୁ । କୌ ସର୍ବନାଶ ! ତା'ହଲେ ଆମାର କି ହେ ଛୋଟବାବୁ ? ଜିଭ୍‌ଟା ଥିସେ ପଢ଼ିବେ ଯେ । ଓକେ ଆମି କି-ବଲେଛି ଆର କି ନା-ବଲେଛି— ଏଥନ୍ ଉପାର୍କ ?

( অচলার প্রবেশ )

ঝটু । ( তাহাকে দেখিয়াই পদতলে পড়িয়া ) মা, মা, আমার কি  
উপায় হবে মা ? আমি তোমাকে চিন্তাম না । ( কাদিতে লাগিল )

অচলা । কেন্দ ন, ঝটু । তুমি তো আমাকে কিছু বলো নি, বলেছ  
একটা বেশ্যাকে । তোমার কোনো পাপ হয়নি । আমি বুঝেছি—তোমার  
মত দুরদী নন্দু আজ আর ঠাঁর কেউ নেই । খোকার মত—তুমিও আমার  
এক ছেলে ! আমি তোমাকে আশীর্ষাদ করছি ।

( সম্মেহে মাথায় হাত বুলাইল )

## ৩য় দৃশ্য

হান—কেশববাবুর বাড়ী

কাল—রাত্রি

দৃশ্য—কেশববাবু একটা সোফায় অঙ্গান অবস্থায় পড়িয়া  
আছেন । একদল মাতাল মন্ত্রণ করিতেছে । তাহাদের  
মধ্যে মদনবাবু ও বিনয় আছে ।

দেবেন । পাশা-থেলায় পাওবরা তো হেরেই গেছে ! কি বলিস ভাই...  
বলমেন । নিশ্চয়ই, নিশ্চয়ই...

অনিল । তাহলে দ্রৌপদীকে এই সভাস্থলে নিয়ে আসা হোক ।  
এ বিষয়ে দুর্যোধনের মত কি ?

বিনয় । কিন্তু কে আন্বে ? কে এনেছিলো—বল না ? জগদ্রথ না  
দুঃশাসন ? হিন্দুর ছেলে তোরা, অথচ রামায়ণধান্বাও ভাল ক'রে  
পড়িসুনি ?

ଦେବେନ । ରାମାୟଣ ବଲୁଛିସ୍ କେନ ? ବଲ୍—ମହାଭାରତ !

ଅନିଲ । ଅଶୋକ-ବନେ ଦ୍ରୌପଦୀ ସଥନ ‘ହାରାମ’ ‘ହାରାମ’ ବଲେ କେଂଦେଛିଲେନ, ତଥନ ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣ ଏମେ ‘ହାରାମ-ଜାହା’ ରାବଣକେ ଗୀତା ଶୁଣିଯେଛିଲେନ । ଶୁଭରାଂ ଯେ ରାମାୟଣ, ସେଇ ମହାଭାରତ !

ମଦନ । ଆଃ ! ସେ-ହୟ ଏକଜନ ବା ନା । ଦ୍ରୌପଦୀକେ କେଶାକୟଣ କ'ରେ ଟେନେ ଆନ୍ । ତାରପର—ବନ୍ଧୁ-ହରଣ କରତେ ଆମିହି ପାରବେ । . . .

କାଳି । ଦେଖୁନ୍ ମଦନବାବୁ ! ଓ କୁମତଳବଟି ତ୍ୟାଗ କରୁନ । ସାପେର ଲେଜ ମାଡ଼ାବେନ ନା ।

ରମେନ । ସାପେର ଲେଜ କଥାଟାର ମାନେ ?

କାଳି । କେଶବବାବୁ ଅସ୍ତ୍ରବ ମଦ ଖେଯେଛେନ । ଜୀବ ହାରିଯେ ମଡ଼ାର ମତ ପଡ଼େ ଆଚେନ । ଯେ ମେୟେଟି ଗାଡ଼ୀ କରେ ଏହି ମାତ୍ରର ଏଥାନେ ଏମେହେ—ପାଶେର ଘରେ ବ'ସେ କାଦୁଛେ—ମେ ଅଚଳା ନମ୍ବ । କେଶବବାବୁର ବୋନ୍ ମର୍ବାଣୀ ! ତାର ଗାୟେ ହାତ ଦିଲେ ମର୍ବନାଶ ହ'ସେ ସାବେ । . . .

ମଦନ । କେ ତୋକେ ବଲୁଲେ ମେ ଅଚଳା ନମ୍ବ ? ଅଚଳାକେ ପାଁଚଶୋ ଦିନ ଦେଖେଛି ଆମି ! ସେଇ ଅଚଳାଟି ତୋ ଆଜ ଆମାଦେର ଦ୍ରୌପଦୀ ! ନିଯେ ଆୟ ଦ୍ରୌପଦୀକେ । . . .

କାଳି । ଆମି ଆବାର ବଲୁଛି—ତୋମରା ଏ କୁମତଳବଟି ତ୍ୟାଗ କରୋ—ମାତଳାମୋ କରନ୍ତୋ କରୋ କିନ୍ତୁ ଥବରନ୍ଦାର ! ଭଜମାହିଲାର ଗାୟେ ହାତ ଦିଓନା । ଭୟାନକ ବିପଦେ ପଡ଼ିବେ । . . .

ଅନିଲ । ଓ ଶାଳା ବୁଝି ବିକର୍ଣ୍ଣର ପାଟ୍ ବଲୁଛେ । . . .

ଦେବେନ । ଓର କାନ୍ଟା ଧରେ ବେର କ'ରେ ଦେତୋ ?

( ବହୁ କଟେ ‘ଯା ଶାଳା—ବେରିଯେ ଯା’ । . . .)

ରମେନ । ଅର୍ଡାର ! ଅର୍ଡାର !

ଅନିଲ । ଶୋନ୍ ବିକର୍ଣ୍ଣ ! ରାଜା ଦୁର୍ଯ୍ୟୋଧନେର ଆମେଶେ ଦ୍ରୌପଦୀର

বস্ত্রহরণ হবেই হবে। এটা একটা রাজসভা ! জ্যোষ্ঠের স্মৃথি কনিষ্ঠের  
এক্ষণ বাচালতা ব্যাসদেবেও সহ করেননি।

কালি। তোমাদের এটা রাজসভা নয়—পশ্চ-সভা !

( পদাঘাত করিয়া চলিয়া গেল )

( বহু কঠে হাসির রোল উঠিল )

রমেন। অড়ার ! অড়ার ! শোনো এখন রাজা দুয়োধন কি বলেন...  
মদন। আমি বলি—আর কাল-বিলহ না-ক'রে একবস্তা দ্রৌপদীকে  
এই সভাস্থলে আনন্দন করা হোক...

মদন। নিশ্চয়ই হোক—একশোবাৰ হোক ..

মদন। কে যাবে ?

বিনয়। আমিই যাচ্ছি...

( প্রস্থান )

মদন। দ্রৌপদীৰ বস্ত্রহরণ অভিনয়টা যদি মহাভারতেৰ যত  
একখানা ধৰ্মগ্রহে—অশ্বল বিবেচিত না হ'য়ে থাকে—আমাদেৱ এখানেই  
বা কেন হবে ?

অনিল। নিশ্চয়ই হবে না...

রমেন। কিন্তু ভায়া ! একটা কথা আছে...

অনিল। কি ?

রমেন। এটা ইংরিজি-শিক্ষাৰ ফুগ ! এ যুগে যদি কেষ্ট-ঠাকুৰ  
এসে দ্রৌপদীৰ লজ্জা-নিবারণ না-কৰেন, তাহলে আমৰা সবাই ষে  
একেবাৰে লজ্জাম মৰে যাবো ..

দেবেন। লজ্জাৰ চেষ্টা, বিপদটাই বেশী হবে মনে হচ্ছে...

মদন। কিম্বেৰ বিপদ ? কেশববাৰু তো অঙ্ক ধৃতরাষ্ট্ৰেৰ পাঁট.  
নিয়েছেন ? চোখ চেষ্টা কিছুই দেখতে পাৰেন না...

( সর্বাণীর বন্ধুকল ধরিয়া টানিতে বিনয়ের প্রবেশ । )

সর্বাণী । ছেড়ে দে—ছেড়ে দে—পশুর দল ! আমার দাদা' কি  
বেচে নাই ? তাঁকে তোরা মেরে ফেলেছিস্ বুঝি ?

মদন । অঙ্গ-ধূতরাট্টের একটু ‘ওভারডেজ’ হয়ে গেছে পাঞ্চালী !  
ওই দেখো—ধ্যানমগ্ন-মহাযোগী একেবারে পরমত্বকে লৌন হয়ে আছেন !  
পুত্রস্নেহের ওভারডেজে মহাভারতেও ঠিক ওই অবস্থা !

অনিল । তা'হলে, এখন বন্ধুহরণ আরম্ভ হোক...

( বিনয় অঙ্গল ধরিয়া টানিতে লাগিল )

সর্বাণী । সত্যই কি আমার দাদা মরে গেছে ? দাদা ! দাদা !  
ওরে পশু, আমাকে একবারটি ছেড়ে দে—আমি দেখে আসি—দাদা  
বেচে আছে কিনা ?

অনিল । শ্রোপনীর বন্ধুহরণ হচ্ছে সুন্দরী ! এখন দাদা, দাদা,  
বলে কেন্দে আর লাভ কি ?

দেবেন । লজ্জা-নিবারণ শ্রীমধুসূনকে ডাকো । হরিহে দীনবন্ধু !  
কৃপাসিঙ্কু ! অনাথের নাথ ! নারীর লজ্জা নিবারণ করো...

সর্বাণী । কি উপায় করি ? দাদা নিশ্চয়ই মরে গেছে ! কে  
আমাকে এই পশুদের হাত থেকে রক্ষা করবে ? দাদা ! দাদা !  
( কেশবের পদ্মতলে পড়িয়া গেল )

অনিল । ( গাহিল )

কোথা দীনবন্ধু ! কৃপাসিঙ্কু ! হে শ্রীহরি !

তোমায় ডাকিহে নাথ—ওহে অনাথের নাথ !

বিবসনা লজ্জায় মরি ( হায় কি করি )

হরি তাঁত বোনো হে !

( আঁড়াল থেকে লুকিয়ে হরি )

( জোলার মত জোড়ায় জোড়ায় )

তুমি না জোগালে শাড়ী, বিধবা হয় সধবা-নারী !

( গিরি-গোবর্ধনধারী ) ( ত্রিপুরারী-মনশ্চারী )

( যাজ্ঞসেনীর হৃদ-বিহারী ! )

( শশাঙ্ক ও অচলার প্রবেশ )

শশাঙ্ক । ( অর্ক-বিবন্দ্রা সর্বাণীকে কেশবেনু পায়ের কাছে পড়িয়া থাকিতে দেখিয়া ) একী ! দিদি এখানে কেন ? কে ওকে এখানে এনেছে ?  
দেবেন । কেষ্ট-ঠাকুর এলেন দেখছি । কলিকালেও কেষ্ট-ঠাকুর  
আসেন তাহলে ? হরিহে দীনবন্ধু !

মদন । পাণা-খেলায় পাওয়া হেরে গেছে ! তাই দ্রৌপদীর বন্দ  
হুরণ হচ্ছে.....

শশাঙ্ক । বন্ধুহুরণ ? মাতাল !

( মদনের বুকের উপর চাপিয়া বসিয়া—চোখে মূখে ঘূর্মি চালাইতে  
লাগিল । সে দৃশ্য দেখিয়া সকলেই পালাইল )

মদন । ওরে ধাপ্ত্রে ! মেরে ফেললে রে—তোরা সব কোথাও  
গেলি—আমাকে রক্ষে কর.....

রমেন । বাবা—শ্রীকেষ্ট ! আমি কিন্তু তোমার পরমভক্ত বিদুর !  
আমাকে কিছু বলোনা বাবা.....

অচলা । কি করছো ঠাকুরপো ! ছেড়ে দাও । যরে থাবে ষে...  
মাতালকে মারতে নেই...ছিঃ !

( হাত ধরিয়া টানিয়া আনিল—সর্বাণী উঠিয়া কাছে আসিল । )

( মদন ও রমেনের প্রস্থান )

সর্বাণী ! শশাঙ্ক ! আগে দাদাকে দেখ । সে বোধ হয় মরে  
গেছে.....

শশাঙ্ক ! বেশ হয়েছে—তাৰ মৱাই উচিত !

সর্বাণী ! ( বাঁদিয়া ) বৌদি ! এলেই যদি দাদাৰ প্ৰাণটা থাকতে  
কেন এলেন ?

অচলা ! ( হাসিয়া ) মাতাল তো দেখেনি ঠাকুৱাৰি ! তোমাৰ  
এ ভাষ, ব'তা বৌদি অনেক দেখেছে । তোমাৰ দাদা আজ মৱেনি ।  
মৱবে—কাল । যখন শুনবে—তোমাৰ এই অপমানেৰ কথা ! ছিছিছ—  
কেন এখানে এসেছিলে, বলো তো ?

সর্বাণী ! আজ দু'দিন দাদা বাড়িতে ফেৱেনা ।

অচলা ! বুৰুতে পেৱেছি । এখন তোমাৰ দাদাৰ প্ৰাণটা যদি  
চাও—তা'হলে ভুলে যাও, এমন একটা দুঃঘটনা ঘটেছে ! তিনি যেন  
কিছুই জানতে না পাৰেন.....

শশাঙ্ক ! বৌদি ? আমাৰ ইচ্ছে কৱছে—দাদাকে আমিই মেৰে  
ফেলি—তাৰ আৱ বেঁচে-থাকা উচিত নয়.....

অচলা ! সে কেৱামতিটা আৱ নাইবা কৱলে । এখন তোমাৰ  
দিদিকে নিয়ে পাশেৰ ঘৰে দাও—আমিই তোমাৰ দাদাকে সুস্থ কৱি ।  
এখানে জল আছে...

( ঘৰেৰ কোণেৰ একটা কুঁজো হইতে জল আনিল ।

শশাঙ্ক ও সর্বাণী বাহিৰ হইয়া গেল । )

( অচলা কেশবেৰ নিকটে আসিয়া—একদৃষ্টে চাহিয়া রহিল । চোখ  
খুঁচিল । শিয়াৰে বসিয়া চোখে মুখে জল দিতে লাগিল । )

কেশব ! কে—কে—কে তুমি ? ( দেখিয়া ) তুমি ? তুমি এখানে  
কেন ?

অচলা । পতিতা এসেছে মাতালের পাশে—ওতে এত বিশ্বাসের কি কারণ আছে ?

কেশব । অচলা !

অচলা । বলো! নির্মলা । অচলা-নামটা তোমার জন্যে নয়.....

কেশব । এটা ভদ্র-গৃহস্থের বাড়ি...

অচলা । সে-প্রমাণ একটু আগেই পেয়েছি । চুপ, ক'রে রাখলেন কেন ? ভদ্র-গৃহস্থ মহাশয় কি বল্তে চান—বলুন ?

কেশব । নিজের ঘরে মদ খেয়ে পড়ে-থাকার অধিকার আমার নিশ্চয়ই আছে । কিন্তु.....

অচলা । কিন্তু পতিতা কেন এসেছে সেখানে ? তাই তো জিজ্ঞাসা করছো ? কেন আন্তে পাঠিয়েছিলে ? নির্মলার সেই দামী হারছড়া নাকি অচলার গলায় পরিয়ে দেবার জন্যে—পাগল হ'য়ে উঠেছে ?

কেশব । কে বলুন ?

অচলা । যাকে আন্তে পাঠিয়েছিলে...

কেশব । কে সে ?

অচলা । তোমার বিশ্বাসী চাকর-বন্ধু...

কেশব । ঝট, বুঝি ? বন্ধুই বটে ! হারামজাদাকে আমি জুতিয়ে লাহা করবো—কোথায় সে ?

অচলা । তাকে পাঠাওনি ?

কেশব । কথখনো না । ঝট ! ঝট !

( অপরাধীর মত আসিয়া দাঢ়াইল )

কে তোকে পাঠিয়েছিল অচলাকে আন্তে ? কথা বলছিস না যে ?  
হারামজাদা !

( পায়ের শিপার হাতে তুলিলেন )

অচলা । থাক—থাক—থুব বাহাদুর তুমি ! বুরতে পেরেছি—তুমি পাঠাওনি—সে নিজেই গিয়েছিল । যে চাকর তার মনিবের চেয়েও বেশী বুদ্ধি রাখে—নিজের বুদ্ধি খুচ ক'রে—যে তার নির্বোধ মনিবের প্রাণরক্ষা করেছে—জাত-মান বাঁচিস্বেচে, তার পুরস্কার তোমার পায়ের জুতো নয়—আমার গলার এই হার... (হার দিয়া ) ঝট্ট ! তুমি এখন যাও এখানে থেকে ।

( হার হাতে লইয়া প্রণাম করিয়া ঝট্ট র প্রস্থান )

কেশব । একটা পতিতাকে বাড়িতে এনে ঢুকিয়ে, ঝট্ট আমার জাত-মানের উচ্চবেদীর ওপর পঞ্চপুরীপ জেলে দিয়েছে...

অচলা । আবার বলছি শোনো । পততা এসেছে একটা হীন মাতালের কাছে । যার আত্মসম্মান বোধ নেই, জাতমান-রক্ষার সামর্থ নেই । তুমি যেদিন মদ থাওয়া ছেড়ে দেবে—আমিও সে দিন আবার ফিরে যাবো পতিতালয়ে...

কেশব । আমি মদ থাওয়া ছাড়বো না অচলা !

অচলা । আবার বলছি—আজ আমি অচলা নই—নির্মলা ! নির্মলার স্বামী মদ খেতো না ? তুমি কেন খাবে ? মনের বোতল-প্লাস বেঁটিয়ে বের ক'রে দেবো এ ঘর থেকে । তারপর দেখবো—তুমি কোথায় মদ পাও...

কেশব । নির্মলা ! সত্যিই কি তুমি পতিতা নও ?

অচলা । তোমার বুদ্ধির ঘট বামক্ষণকে জিজ্ঞাসা করো । নিজের প্রয়োজনে—শাস্ত্র আর সমাজকে উপেক্ষণ করতে, আমিও চাইনা । আমার দাবী—‘মদ ছেড়ে দাও—থোকাকে কোলে নাও ।’ অচলা সেজে এখুনি চলে যাচ্ছি এখান থেকে...

কেশব । থোকাকে নিলেই তো তোমাকে নেওয়া হবে ?

অচলা । না, তা' হবে না । সে নিষ্পাপ, নিষ্কলন ! তার পিতৃজ

ଅସ୍ତ୍ରୀକାର କରୋ ନା । ଅଧର୍ମ ହବେ—ଅନ୍ତାୟ ହବେ ! ମହାପାପେ ଡୂବେ, ଖଂସ ହ'ଯେ ଯାବେ.....

( ନେପଥ୍ୟ ହଇତେ ରାମଙ୍କପେର କଷ୍ଟସର ଶୋନା ଗେଲ )

ରାମଙ୍କପ । ନା, ନା, ପାପୀଠା ଆମାର ପା ଛେଡେ ଦେ । ତୁହିଓ ପରିତା, ତୁହିଓ ଅଞ୍ଚପ୍ରଣ୍ଣା...

କେଶବ । ପାଶେର ଘରେ କେ ଚିକାର କରିଛେ ?

ଅଚଳା । ରାମଙ୍କପ !

କେଶବ । କେନ ?

( ଭୌଷଣ କ୍ରୁଦ୍ଧମୁଖିତେ ରାମଙ୍କପେର ପ୍ରଦେଶ )

ରାମଙ୍କପ । ମାତାଲ ! ମଦ ଖେଲେ ଶୁଦ୍ଧ ଏକଟା ବାଜାରେର ସେଣ୍ଟାକେ ଘରେ ଆଲୋ ନି । ନିଜେର ବୋନ୍‌କେ ପଯାନ୍ତ.....ଛିଛି !

କେଶବ । ତୁ ମି କି ବଲ୍ଲାଙ୍ଗ ରାମଙ୍କପ ! ତୋମାର କଥା ତୋ କିଛୁଟି ବୁଝି ତେ ପାରଛିଲେ ! ସର୍ବାଣୀର କି ହେଲେ ? ମେ କି କରେଛେ ?

ରାମଙ୍କପ । ବୁଝି ତେ ପାରଛ ନା ? ପାଚଜନ ଏଯାର-ବନ୍ଦୁ-ବାନ୍ଦବ ଡେକେ ଏନେ—ନିଜେର ବୋନ୍‌କେ ନିଯୋଗ ଦେ ମାତ୍ରାମୋ କରି ପାରେ—ମେ କି ମାହୁସ ? ମାଧୁ ମେଜେ ଆମାର କାହେ ଲୁକୋନୋ ଚଲିବେ ନା କେଶବବାବୁ ! ସବହି ଶୁଣେଛି ଆମି । ସାକ୍ଷର—ମେ ଆଲୋଚନାର ପ୍ରୟୋଜନ ଆର ନେଇ । ଏକଦିନ ଯେ କାରଣେ, ଆପନାକେ ବାଧ୍ୟ କରେଛିଲାମି—ଆପନାର ସ୍ତ୍ରୀକେ ତ୍ୟାଗ କରି—ଠିକ ନେଇ କାରଣେ, ଆମାର ସ୍ତ୍ରୀକେ ତ୍ୟାଗ କ'ରେ ଚଲେ ବାଛି ଆମି—ନମନ୍ଦାର !

( ପ୍ରଥାନୋହତ )

କେଶବ । ( ହାତ ଧରିଯା ) ରାମଙ୍କପ ! ମତିଇ ଆମି ବୁଝି ତେ ପାରଛି ନା—କି ହେଲେ ? କେନ ତୁ ମି ସର୍ବାଣୀକେ ତ୍ୟାଗ କରିଲେ ? ତାର ଅପରାଧ କି ?

ରାମଙ୍କପ । ବୁଝିଯେ ଦେବ ?

( শশাঙ্কের প্রবেশ )

শশাঙ্ক। না। আগে আমার একটা প্রশ্নের জবাব দাও...

কেশব। শশাঙ্ক! তুইও এসেছিস্? বল—বল—কেন রামকৃপ  
সর্বাণীকে ত্যাগ করতে চাই? কি অপরাধ করেছে মে?

শশাঙ্ক। কোনো অপরাধ করেনি। অপরাধী ওই ভট্টাচার্য! সবার  
আগে ওর অপরাধের বিচার করতেই আমি এসেছি এখানে...

রামকৃপ। আমার অপরাধের বিচারক তুমি?

শশাঙ্ক। নিশ্চয়ই। যে চরিত্রান মহাপুরুষকে আজ তুমি মাতাল  
বলে ঘৃণা করছো—যাঁর নৈতিক অধঃপতনের জন্যে নির্মম তিরঙ্কার করছো  
—তার জন্যে দায়ী কে?

( সর্বাণীর প্রবেশ )

রামকৃপ। উচ্ছৃঙ্খল যুবক! দায়ী তুমি...

কেশব। আঃ! কেন যে তোরা ঝগড়া করছিস্—মে কথাটা কি  
আমাকে বল্বি না? এই ষে সর্বা! তুইও এসেছিস্? সতি বলতো—  
কেন রামকৃপ তোর উপর এতখানি চটে গেছে?

সর্বাণী। তোমাকে খুঁজ্বতে এসেছিলাম এখানে। তুমি তো অজ্ঞান  
হয়ে পড়েছিলে? একদল মাতাল আমাকে অপমান করেছে... ( কাঁদিল )

কেশব। ( চমকিয়া ) অপমান করেছে? তোকে?

রামকৃপ। হঁয়া, আপনার বোন् আজ একটা নৌচ-কুলটা! মাতালের  
উপভোগণ বারবিলাসিনী? ( কেশব কানে আঙ্গুল দিলেন )

শশাঙ্ক। সাধান রামকৃপ! তোমার জিভ টেনে ছিঁড়ে ফেলবো...

কেশব। উত্তেজিত হয়েনা শশাঙ্ক! শাস্তি হও। আচ্ছা রামকৃপ!  
কাশী যাবার সময় আমি তোমাকে বারবার অনুরোধ করেছি—সর্বাণীকে  
নিয়ে ষাণ্ডি! কেন মে অনুরোধ রাখোনি?

রামরূপ ! আপনার স্বাস্থ্যের ওজুহাত দেখিয়ে আপনার বোন ই তো  
হলেন না ।

কেশব ! তাই যদি সত্য হয়, তাহলে বলো, সর্বাণীই আগে তোমাকে  
ত্যাগ করেছে । একটা মাতালের কাছে থেকে নিজের শুভাঙ্গভূত দায়িত্ব  
নিজেই গ্রহণ করেছে । তাকে ত্যাগ করবার এ অহঙ্কার কেন দেখাতে  
এসেছে রামরূপ ?

রামরূপ ! তবু মে আমার শাস্ত্রমতে বিবাহিতা পত্নী ! তার শুভাঙ্গ  
চিন্তার অধিকার আমার আছে...

কেশব ! শাস্ত্রজ্ঞ পণ্ডিত ! তোমার পতিত্বের দাবা আজ যাচাই ক'রে  
নেবে এই মাতাল-কেশব ! ( গলার চাদর দৃঢ়মুষ্টিতে ধরিয়া ) সর্বাণীকে তুমি  
ত্যাগ করবে ? একদিন তুমই আমাকে বাধ্য করেছিলে—( অচলাকে  
দেখাইয়া ) ওই পতিপ্রাণ সতোলক্ষ্মাকে তাগ করতে । আর আজ আমি  
তোমাকে বাধ্য করবো এই নির্দোষ বালিকাকে গ্রহণ করতে !

রামরূপ ! আপনি আমাকে বাধ্য করবেন ?

কেশব ! নিশ্চয়ই ! রামরূপ ! তোমার প্রাণ আছে ? এই সর্বস্বাস্ত্র  
মাতালকে ছেড়ে সর্বাণী কেন কাশীতে যেতে চায়নি—তা জানো ? তার  
প্রাণটা তাকে যেতে দেয় নি । আর তুমি ? আমাকে মাতাল ক'রে  
চারটি মাস কাশীতে গিয়ে বসে ছিলে—মাতালের সংসর্গ ত্যাগ করেছিলে !

রামরূপ ! আপনার মাও তো...

কেশব ! চুপ করো পণ্ডিত ! মার কথা শুখে এনো না । তার  
অভিমান যে কত বড় তা' আমি জানি । যে মার মনে চিরদিন অহঙ্কার  
ছিল—তাঁর কেশব কথনো মিছে কথা বলে না—তোমারি পরামর্শে তাঁকে  
আমি প্রতারণা করেছি । ছ'টি বছর নির্মলার গৃহত্যাগের কথা গোপন  
রেখেছি । জীবনে যদি তিনি আর আমার মুখদর্শন না-করেন, তবুও বিশ্বিত

হবো না । আর তুমি ? তুমি আমাকে মাতাল ব'লে ঘুণা করছো—আমার বোনকে কুলটা ব'লে ত্যাগ করবার ভয় দেখছে ! তোমাকে... ( চাদরটা সজোরে ঘোচড়াইতে লাগিলেন )

রামকৃষ্ণ ! উঃ উঃ ! আমার বড় লাগছে । ছেড়ে দিন--এখান থেকে চলে যাচ্ছি আমি...

কেশব । কোথায় যাবে ? তোমাকে আমি বাধ্য করবো এখানে থাকতে । আজ একা কেশববাবু মদ খাবে না । তার সঙ্গে ব'সে—তোমাকেও থেতে হবে—এসো এন্দিকে...

রামকৃষ্ণ ! এ কী অত্যাচার !

সর্বাণী । ছেড়ে দাও দাদা !

কেশব । বলিস্কি, চলে যাবে যে !

সর্বাণী । যেখানে ইচ্ছে—যেতে দাও...

কেশব । এ দেশ ছেড়েই পালাবে—ওর কি প্রাণ আছে ? ও কি মানুষ ?

সর্বাণী । প্রাণহীন-মানুষের জন্তে তো সংসার-ধর্ম নয় দাদা ! চলো আমরা খোকাকে আর বৌদিকে নিয়ে, শ স্তু আর সমাজের বাইরে গিয়ে—দাঢ়াই । নতুন-সংসার তৈরী করি । যেখানে মানুষের জন্তে মানুষের প্রাণ কাদে—মানুষ—মানুষকে ভালবাসে, উৎকৃত করে ! স্মেহ আর মমতার বাঁধনে পরম্পরাকে আমরণ বৈধে রাখতে চেষ্টা করে...

শশাঙ্ক । পারের ধুলো দে দিদি ! ( শোম করিয়া ) তা'হলে আর কেন ডট্চায় ! তুমি এখন এসো ! ওকে ছেড়ে দাও দাদা ! মিছেমিছি কেন আর...

কেশব । না, না, তা হতে পারে না । ওকে আমি কিছুতেই ছাড়বো না...

অচলা । ( নিকটে আসিয়া ) রামকুপ ! তোমার শাস্ত্র কি শুধু এই  
প্রাণহীন দেহটাকেই চেনে ? তোমার সমাজ কি মনে করে—মেঝেগুলো  
নিষ্প্রাণ মোমের পুতুল—যে একটু উজ্জ্বাপ লাগলেই গলে ধার ? তুমি যদি  
সর্বাণীর দেহটাকেই তোমার স্তো ব'লে বুঝে থাকো—তাহলে সত্যিই মে  
আজ তোমার অস্পৃশ্য ! কিন্তু তা'তো নয় রামকুপ ! মানুষ কি বনের  
পশুর মত দেহ-সর্বস্ব হতে পারে ? মানুষের প্রাণের দাবীটাই কি বড় নয় ?

রামকুপ । তাহলে কি বুঝবো শাস্ত্র মিথ্যে, সমাজ মিথ্যে ?

শশাক । শাস্ত্রও মিথ্যে নয়, সমাজও মিথ্যে নয়—মিথ্যে তুমি !  
কারণ তুমি হচ্ছো—শাস্ত্র ও সমাজের পচে-যাওয়া বিকৃত কুপ ! যে মানুষ  
শাস্ত্র রচনা করেছে, সমাজ পড়ে তুলেছে—তারা কথনই তোমার মত  
প্রাণহীন ছিল না ।

কেশব । ( কাদিয়া ) রামকুপ ! সর্বাণীকে ত্যাগ ক'রে ঠলে ষেও  
না । তাৰ 'প্রাণের দাবী' উপেক্ষা কৰো না । তা'হলে চিৱদিন আমাৰ  
মত জলে পুড়ে ঘৰবে । শেষে বোতল-বোতল মদ ঢেলেও প্রাণের এ  
আগুণ নিভাতে পাৱবে না ভাই ! নিভাতে পাৱবে না ..( জড়াইয়া  
ধৱিলেন—রামকুপ নির্বাক ও নিস্পন্দ । )

### ষষ্ঠিকা